

INTERESES REGIONALES

EL CASO DE MUNEBREGA

Hace tiempo quedó terminada la carretera de Calatayud a Campillo. De los tres trozos en que se dividió esta vía, ha sido pagado el correspondiente a Calatayud.

Pero han transcurrido varios años y los trozos segundo y tercero, que afectan a Munébrega, no se han abonado ni se sabe cuándo se abonarán.

Munébrega ha hecho un gran sacrificio para contribuir a la construcción de la carretera de Calatayud a Campillo, sacrificio superior a sus medios económicos; pero, sin embargo, los munebreguinos "no reblaron" y coadyuvaron con su esfuerzo a la ejecución de la mayor parte (dos trozos) de dicha carretera.

Como justa compensación a su desinterés y desvelo se demora el pago de cuanto en justicia le corresponde, porque a tiempo lo anticipó.

Este procedimiento no es el mejor estímulo para los pueblos, que refrenarán sus loables impulsos de cooperación y se abstendrán de intervenir en obras públicas semejantes.

Urge, por lo tanto, un pronto remedio; reciba adecuada compensación la villa de Munébrega y en lo sucesivo no se repita caso semejante.

Así se logrará renazca la confianza y de nuevo los pueblos colaboren con decisión y empuje, plenos de emulación, en la obra beneficiadora del procomún.

MORTAL ACCIDENTE

En La Almunia a una vecina se le espanta la caballería que montaba, cae a tierra y fallece a consecuencia de las lesiones que se produce

En las cercanías de La Almunia de Doña Godina tuvo lugar un sensible accidente, del que resultó muerta una vecina.

Por la carretera de Madrid a Francia marchaba en dirección a la villa, en una caballería, la vecina Mariana Molinero Velilla, de 46 años.

Al llegar al lugar denominado "La Ventana", a un kilómetro de La Almunia, por causas que se ignoran, se le espantó la caballería que montaba.

En uno de sus saltos arrojó a tierra a Mariana, quedando gravísimamente lesionada.

Le auxiliaron unos vecinos, pero como sus lesiones eran mortales de necesidad, falleció pocas horas después del accidente.

Procedió el Juzgado municipal al levantamiento del cadáver, que fué trasladado al Depósito judicial.

El alcalde de La Almunia, don Antonio Monreal, con toda diligencia, dió cuenta de la fatal desgracia a las autoridades gubernativa y judicial.

LOS POLITICOS

El señor Sánchez Guerra no asistirá a una reunión de personalidades políticas con el rey

PERO INDIVIDUALMENTE CUMPLIRA CON SU DEBER

MADRID.— Nuevamente se habla de la actitud del señor Sánchez Guerra, que parece que ha variado algo en los últimos meses.

El corresponsal de "El Diario de Barcelona" en Madrid se ha entrevistado con el jefe conservador y le ha preguntado si tenía noticias de que ante el período electoral el rey tiene el propósito, en el próximo octubre, de celebrar unas conferencias o consultas con políticos españoles.

El señor Sánchez Guerra ha contestado que, efectivamente, había oído ser cierta tal afirmación; pero sin que le haya sido confirmada por referencias de personas medianamente autorizadas.

Añadió que acudiría a palacio sin vacilar en caso de la consulta, cumpliendo así con su deber y si con ello se trataba de restablecer una antigua costumbre, evidentemente constitucional, reservándose, sin embargo, el derecho de informar al país del contenido de la consulta y de su consejo, caso de que hubiera lugar a darlo.

A lo que no está dispuesto es a asistir a ninguna reunión colectiva que se celebre en palacio si a ello se fuera, probabilidad que encuentra de todo punto inadmisibles.

EL SEÑOR LA CIERVA, MEJORADO DE SUS HERIDAS, VA A REANUDAR SU ACTIVIDAD POLITICA

MURCIA.— Se halla casi completamente restablecido de las heri-

das que se produjo en el accidente de automóvil el exministro señor La Cierva.

Es propósito suyo reanudar la vida pública con la inauguración del Círculo Conservador.

En dicho acto pronunciará un discurso de carácter político.

Resultado de la subasta de puestos del Mercado

Ayer, a las doce, se celebró en la Casa Consistorial una subasta de puestos y cajones del Mercado.

Presidieron la mesa el concejal don Pedro Cabeza, el administrador del Mercado, señor Galán, y el jefe accidental del Negociado de Propiedades, señor Roqués.

La subasta dió este resultado:

Puesto núm. 119.—Tasado en diez pesetas y adjudicado a doña Celedonia García en 40 pesetas.

Banco núm. 64.— Tasado en cinco pesetas y adjudicado por esta cantidad para venta de verduras a don Antonio Pez.

Puesto.— Adjudicado para venta de verduras a doña Pilar Ibáñez, en el precio de tasación de cinco pesetas.

Cajón núm. 22.— Adjudicado en su tasación de diez pesetas para la venta de jamones, a don Leandro Mallén.

TIC-TAC

Cuando nos hacemos daño la gente pregunta: ¿Qué se ha "hecho"? para saber lo que nos hemos "deshecho".

"El que paga lo que debe se enriquece"; pero hay muchos que no quieren ser ricos.

Las "chaticas" son ángeles caídos del cielo; pero caídos de bruces.

A los vinos les comenzaron a poner nombres en el momento que fué costumbre "bautizarlos".

Cuando los médicos dicen: —La carne, ¡ni verla!
Quieren decir que cerremos los ojos para comer.

La primera vez en mi vida que sentí lo que era amor... estaba comiendo con ella y me tiró el tenedor.

Es una cosa probada y de todos conocida

DE CALAHORRA

UNA MAGNIFICA PORTADA



CALAHORRA.— Una joya artística: la catedral, y de este monumento una nota destacada: La puerta de una de las fachadas.

(Foto. Arch. 1.357)

que el que festeja y se casa después se descasaría.

Paice brujería, maña, lo que nos pasa hace un mes, que por escribir Empastre escribimo. "Em-plas-tres".

A los hombres que dicen que llevan muchas cosas en la cabeza se nos ocurre recomendarles un insecticida.

PATYNAZO

Este número ha sido visado por la previa censura



EL SENOR

Don Mariano Casanova Marqueta

DEL COMERCIO

FALLECIO AYER, A LOS 37 AÑOS DE EDAD

R. I. P.

Su esposa, doña Elena Liria; hijos, Carmen y Mariano; hermanos, Marcelino y Juliana; padres políticos, hermanos políticos y demás familia,

AL PARTICIPAR a sus amistades tan sensible pérdida, les ruegan lo tengan presente en sus oraciones y asistan a los funerales que se celebrarán mañana, lunes, a las diez y media, en la iglesia parroquial de Santiago, por cuyo favor les quedarán agradecidos.

El duelo se despide en el Templo.

Funeraria ALFONSO.— Blancas, 1. Teléfonos 1.790 y 1.798.

No se reparten esquelas.

De Brea de Aragón

SE HA INAUGURADO LA CENTRAL TELEFONICA

En Brea de Aragón se celebró hoy, día 29, la inauguración de la Central telefónica, mejora esperadísima por el vecindario y que responde al gran desarrollo industrial que la localidad ha experimentado en estos últimos años.

Fue una ceremonia sencilla, en medio de la mayor cordialidad.

Bendijo los aparatos el señor cura párroco, don Andrés Longares, concurriendo el alto personal de la nueva Central, autoridades y algunos invitados.

LA VOZ DE ARAGON agradece la invitación que se le hizo en la persona de su corresponsal.

LA TERNURA MONSTRUOSA

REINAS DE DISTRITO

Fiesta en honor de las reinas de la belleza. Coronación de la reina de las reinas. Su majestad Conchita Peche, soberana de la hermosura oficial matritense, acoge con gentil empaque el homenaje de popular pleitesía, luego de haber depositado la corona en lugar seguro, porque los familiares y deudos de las demás princesas andan a la sazón un poco amostazados, y se proclaman en abierta rebeldía frente al fallo de la opinión, acerca de cuya pureza manifiestan sin rebozo sarcásticos escepticismos. No ha sido ciertamente exagerada la precaución de poner a

buen recaudo el atributo de la soberanía, que ha poco hubo de depositar blandamente sobre la crencha espléndida de la señorita Peche nuestro buen amigo don Luis de Onís, en funciones de alcalde mayor de la coronada villa. Los ánimos se muestran excitados. La rivalidad, por el camino del despecho, está a punto de convertirse en asonada. Hubiera sido poco edificante el espectáculo de una multitud que cae sobre una corona y la destroza sañudamente entre clamores iracundos. He aquí el inconveniente que traen aparejado las monarquías electivas. Verdad es que las otras, cuando las cosas pasan a mayores, no siempre alcanzan a evitar el mismo desastroso fin.

Su majestad Conchita Peche, muy erguida en su trono, recibe felicitaciones y cumplimientos múltiples. Piropos y requiebros queman toneladas de incienso a los pies de la soberana, la cual, con sencillez democrática que no excluye la dignidad de continente aneja a su jerarquía, tiene ante sí un velador y un vaso de cerveza, tribuna regia, por delante de la cual han desfilado centenares de galanes vehementes que han salido de la casa de huéspedes masculando los términos lisonjeros de su galante ofrenda verbal.

Guapa, en verdad, la señorita Peche. Fruto ambarino y fragante. Belleza en temprana sazón. Guapa asimismo otra señorita Peche, más joven, y guapas las nenitas pequeñas, hermanas de las anteriores, que también darán en su día lustre a la familia. Se ve que el señor Peche ha sabido hacer las cosas con miras de acaparamiento en los concursos de belleza. (Nuestra enhorabuena, y que siga la racha).

No son ciertamente desdeñables estas otras reinas de distrito que se solazan en la danza bajo las frondas del parque municipal. Pero el Retiro, en esta zona de los recreos nocturnos, está lleno de chicas madrileñas que no han tomado parte en el concurso del Centro de Hijos de Madrid. Muchachitas de tipo menudo y elástico, finas de línea, vivaces de expresión, rítmicas en sus movimientos, con una gracia tan aristocrática en sus andares que no se sabe si son aves ingravidas o emperatrices que acabasen de despojarse de sus mantos de armiño. Todas guapas. Pero, ¿es que no quedan más en Madrid? Porque estas del montón harían todas airoso papel en Galveston.

Mas detengámonos un instante. Ante nosotros hállase un buen señor, delgado y cetrino, con gafas ahumadas. Su mano agita unas fotografías dignas de toda atención y reverencia. Una criatura morena, fina y ondulante como una náyade, se ofrece a nuestra contemplación en actitudes diversas, a cual más sugestiva. Es una de las reinas de distrito, que tiene por progenitor a este caballero de las gafas ahumadas.

El hombre examina minuciosamente la belleza de su hija, en conjunto y también por separado en cada uno de los apetecibles elementos que integran el total hechizo de la muchacha. Aparece ante nosotros un retrato de la bella, en "maillot", muy ceñida la estatua serpentina en su indumento sumarísimo. Exclamaciones admirativas. Enhorabuena cordiales. Alguna interjección vigorosa a tenor de las circunstancias. El autor de aquella magnífica obra de arte sonríe, complacido: "¿Eh?... ¿Qué me dicen ustedes? Si hubiese justicia en este desdichado país, ¿en quién habría recaído el primer premio?"

En labios del afortunado padre,

las gracias de la hija, cuya positiva importancia no osaríamos poner en duda, multiplican sus seductoras imágenes en los espejos de la hipébole. Son los ojos negros, donde la mirada enciende luminosidades triunfales; es el resol de la sonrisa, que se mece con indolencia de sultana en la hamaca roja de los labios; es el cuello de nieve, que arranca, grácil, del campo de los hombros, como un nardo en su tallo; es, en fin, esa firmeza de líneas lozanas que en los altozanos del busto afronta sin desmayos la eliminación de artificios ceñidores...

La curiosidad insaciable del auditorio enhebra preguntas acuciosas en la locuacidad laudatoria del buen padre, que se extiende en pormenores descriptivos dignos de una novela de Joaquín Belda. Entre mis amigos crúzase miradas malignas y tácticos vayas. Un catedrático, un boticario, dos ediles de antipodas significaciones, colaboran en el escarnio que se hace de aquel hombre de buena fe, en quien la ternura paternal —honda, desbordante, patética en su grotesca ingenuidad— reviste formas monstruosas, bajo las cuales no hay otra cosa que un corazón puro hechizado de dicha. "Tres premios de belleza me ha traído en el mes de julio", nos dice, rebosante de orgullo, el pobre insensato. La niña absorbe buena parte del presupuesto familiar, amén de las horas libres de sus deudos, pendientes en todo momento de si la bella ha hecho gimnasia o de si ha omitido su acostumbrada sesión de masaje.

No asoma la bastardía de ningún interés egoísta tras estos desvelos que origina el cultivo de la flor maravillosa. "Porque mi hija —proclama con arrogancia el hombre de las gafas azules— es ante todo una señorita". Para señorita la crían sus

En el Frontón zaragozano

Esta noche se han celebrado los anunciados partidos de pelota, ante un público numerosísimo, que siguió con gran interés los incidentes de los mismos.

El primer partido, e veinte tantos, se jugó entre los notables pelotaris Marino (rojo), contra Valero y Castellano (azules).

Desde el primer momento desarrolló Marino un juego eficaz y arrollador, ante el que sucumbieron fácilmente Valero y Castellano, quedándose en trece tantos.

El segundo partido, a veinticinco tantos, fué jugado por los colosos de la pelota Perú y Lasa (rojos), contra Chicuri y Chiquito de Mallavia (azules).

Perú tuvo una actuación tan desafortunada, y Lasa opuso tan floja resistencia, que fueron materialmente arrollados por sus adversarios, terminando el partido cuando los vencedores llevaban solamente 16 tantos.

Como Perú y Lasa no han dado en este partido todo el rendimiento que de tales jugadores cabe esperar, el público vería con gusto un partido revancha entre los mismos pelotaris. Este sería un medio de dar plena satisfacción a los numerosos aficionados que llenaban la cancha del Frontón Zaragozano.

padres, y por eso no tiene tantos perfiles la educación de la niña.

Mas la belleza se llega hasta nosotros, jarifa y deslumbrante, con una sonrisa donosa en el rostro hechicero. Unas palabras de presentación y un chaparrón de retórica galante. "Señores, que yo no soy como papá, que todo se lo cree. ¿Cómo habrán abusado ustedes de la sencillez de este bendito". Y el autor de sus días, viéndola alejarse en brazos de uno de los oyentes que la ha invitado a bailar, exclama con arrebato inefable: "¿Ven ustedes? Lo que yo les decía. Una verdadera señorita".

ALBERTO MARIN ALCALDE



DIOSES MENORES

Hace un calor sofocante. El calor de estos días es un calor civilizado, distinguido, casi elegante. En cambio, el calor de hoy es un calor rudo, selvático. Diríase que el sol cocea y muere como una bestia montaraz embrevada.

No obstante, hacemos burla de su cólera, que se estrella vencida contra los medios defensivos de que nos hemos pertrechado. Ca de la Sierra y a noventa por hora, la brisa de la marcha podía más que las dentelladas del sol. Únicamente hería los ojos su luz bárbara y cegadora. Pero para ver llevábamos a prevención gafas de cristales oscuros.

Ya en lo alto, hemos buscado la sombra espesa de los pinos, hasta donde llega generosa la brisa de un nevoso cercano. Hemos vaciado la cerveza de los termos, otros líquidos helados que parecían mofarse de la ardiente meridiana.

Han servido la mesa sobre una llanura vestida de césped jugoso. Mientras consumíamos los manjares, el vino y las frutas se congelaban casi en los cubos, llenos de trozos de hielo.

Fuera de aquella bóveda graciosa parecía hervir la Naturaleza toda, bajo la lumbrada del sol de agosto en pleno mediodía. Eran casi blancos los senderos; quemaban las piedras calcinadas; entre las hojas hacían vibrar sus élitros las cigarras enfredidas.

De cuando en cuando, un comensal de buen humor salía al raso, por el gusto de desafiar los rigores solares.

—¿Cómo escupe!

—Pero nosotros le gastamos una broma pesada.

—Por lo menos hay un poco de chungueo a costa de su impotencia para tostarlos.

Mientras las bromas se sucedían yo pensaba en lo ingrata que es la Humanidad. Ingrata e injusta. Deslumbrada por el fulgor de los dioses grandes, apenas tiene un recuerdo para los dioses menores.

Homero, Miguel Angel, Fidias, Leonardo, Platón, Séneca, Galileo, reciben diariamente el incienso de las generaciones que se suceden. Su gloria inmarcesible brilla a través de las edades, lo mismo que brilla el sol en la turquesa infinita del espacio. Es una luz que no se debilita ni se extingue. Al contrario, de siglo en siglo fulgura con más poderosos destellos.

Y está bien que así sea; porque a aquellos dioses mayores les debemos incalculables mercedes. Ellos fueron circelando en la primitiva bestia humana este hombre refinado del novecientos.

Pero, ¿y los dioses menores? ¿Estos pequeños dioses que descubrieron que el agua se congela en el vacío; que inventaron el motor, con el que una

tonelada de maderas y hierros marcha como un bólido a cien kilómetros por hora carretera adelante; los que idearon el termo, fortaleza inexpugnable contra los asaltos del calor y del frío; los que han rodeado, en fin, nuestra vida de comodidades insospechadas por los hombres que nos han precedido en el es do una, dos, tres, cuatro centurias?

También estos dioses menores tienen derecho legítimo a un altar en nuestro pensamiento. Y no ya solamente los que nos proporcionan comodidades, sino los que se afanan heroicamente por defender nuestra salud, por alargar nuestra vida, por hacer la existencia más placentera y dulce.

Acuden nombres a la mente, en tropel, en avalancha, a centenares, a miles; hombres a los que les somos deudores de pequeños servicios inestimables y a los que les pagamos con la indiferencia o con el olvido, que es el peor de los desdenes.

Claro está que son muchos. La lista de estos dioses menores no concluye nunca. Reverenciarlos individualmente resulta imposible.

Pero cabe englobarlos en un himno pleno de gratitudes. Porque consumieron sus vidas en servicio y provecho de los demás.

JUAN JOSE LORENTE

Clínica ALBACETE FRILE

Estómago — intestinos Hígado

Consulta de 3 y 1/2 a 6 tarde

Cerdán, 2. pral. — ZARAGOZA

PÉREZ FORNARI OCULISTA

CONSTITUCION. 4

Clínica Lacastra Plaza la Seo, 13

De 12 a 2, de 5 a 6

Diplomado de los Hospitales de París

Hemorranas, varices, úlceras

Cura radical sin operación.

Honorarios sólo los casos curados.

Reumatismo, Ciática, Neuralgias

Que no falten en su casa
MERMELADAS
"La Constancia"
Palacios y Fantoba
Venta en ultramarinos

DIPUTACION PROVINCIAL

El número de enfermos subvencionados por la Corporación en los sanatorios de Boltaña será ampliado

LA SESION

Bajo la presidencia de don Francisco Blesa, presidente de la Diputación provincial Permanente, celebró su sesión reglamentaria.

Concurrieron los diputados don Enrique Climente, don Román Cisneros, don Mariano Gaspar y don Manuel Iñigo.

Fué el aacta aprobada tras unas aclaraciones que se tomaron en cuenta, del señor Climente en un dictamen de la Comisión de Personal y Plantillas.

Ruegos y preguntas

EL XV CENTENARIO DE SAN AGUSTIN

Dió cuenta el señor Climente de haber representado el día 18 en el Santuario de Valentiniana, a la Corporación provincial, con motivo del solemne Triduo celebrado por los Agustinos Recoletos de Sos del Rey Católico, conmemorando el XV centenario del fallecimiento de San Agustín, fundador de la Orden.

A ruego del señor Climente se hizo constar en acta la satisfacción de la Comisión por las atenciones recibidas, comunicándolo también al Padre Superior de los Agustinos.

LA RESTITUCION A SOS DE UNAS TIERRAS

Manifestó el señor Climente que le habían rogado en Sos, tanto el alcalde como importantes personali-

dades, estudiase la Corporación provincial la manera de evitar continuara el Ayuntamiento de Sangüesa (Navarra) detentando terrenos que pertenecen al de Sos; disfrutando la Diputación de Navarra de los impuestos que gravan dichas tierras.

A propuesta del señor Blesa, se acordó requerir al Ayuntamiento de Sos para que enviase a la Diputación los documentos probatorios de su propiedad y fueran estudiados.

LA VISITA A LOS SANATORIOS DE BOLTANA

Expuso el señor Iñigo que los diez enfermos subvencionados por la Diputación se hallaban excelentemente atendidos en el sanatorio de Boltaña del doctor Nogueras. Solicitó que para el próximo presupuesto se ampliase el número de plazas.

Trató de las ventajas que ofrecen los sanatorios y en especial el que se proyecta levantar en La Pineta. Se lamentó el señor Climente de no haber podido visitar los sanatorios del doctor Nogueras y se pronunció por que realizase la Corporación el mayor sacrificio económico posible.

Hizo algunas consideraciones sobre la forma de concederse las pensiones de la Diputación para lograr se extendan al mayor número posible de enfermos.

El señor Blesa encomió la gestión científica del doctor Nogueras.

Propuso el señor Blesa constase en

SARIÑENA

Celebra sus fiestas de septiembre en honor de SAN ANTONIN

durante los días 1, 2, 3 y 4

de Infantería de Gerona, núm. 22. - Solemnes fiestas religiosas. - Típica y tradicional comparsa de danzantes y bailadores. - Fuegos artificiales. Gran carrera pedestre, así como las celebradas y cómicas en asnos, en sacos y maillots. - Bailes públicos y de sociedad. - Durante las fiestas actuará en el Teatro Romea una Compañía de Zarzuela y Comedias de gran renombre. - Espléndida iluminación.

GRANDES FERIAS DE GANADOS

Importante y antigua Feria de Ganados mular, caballar y asnal, en los días 26 al 31 de diciembre

Segunda Feria de Ganados caballar, mular y asnal el día de Domingo Ramos y siguientes. - Gran Feria de Quincalla

Amplias y hermosas, cuadras, las mejores de España, con cómodos abrevaderos. - Desinfección de locales. - Pastos gratis. - Libres de impuestos municipales

acta y se le enviase un oficio exponiendo la satisfacción de los diputados por la gestión altruista del señor Noguera.

También hizo patente su reconocimiento a las autoridades y vecinos de Bielsa, por las atenciones recibidas.

Indicó la forma de ampliar los auxilios a mayor número de los dieciocho enfermos existentes.

El señor Gaspar apoyó las propuestas del señor Blesa y las hechas por el señor Climente.

Recomendó a la Comisión de Beneficencia que no repare en gasto alguno.

Las propuestas fueron aprobadas.

LAS REFORMAS EN EL ASILO DE TARAZONA

Dió cuenta el señor Cisneros de haberse terminado felizmente las obras del Asilo Hospicio de Tarazona, que facilitan la ampliación del número de acogidos.

Le anunció el señor Blesa que en la próxima semana se enviarán al Asilo Hospicio de Tarazona algunos acogidos en Hospital provincial.

LA IMPORTACION DE MAIZ EXOTICO

A propuesta del señor Blesa se acordó apoyar el informe de la Cámara de Comercio de Zaragoza elevado al ministerio de Economía Nacional pronunciándose en contra de la importación de maíz exótico, por existir exceso de piensos en España que pueden sustituirlo.

Además se evita el envío de numerario, que contribuiría a la baja de la peseta.

Orden del día

EL DESLINDE DE UNOS TERRENOS COMUNALES

Fuó designado el diputado señor Cisneros para representar a la corporación el día 6 del próximo septiembre en la comisión del deslinde de los términos municipales de Tarazona y Agreda.

Se reunirá en el mojón de Los Fayos.

LA PRESIDENCIA DEL CONCURSO DE EJEJA

Se acordó también que el diputado señor Climente presida por la Diputación el concurso de ganados que se celebrará en Ejeja de los Caballeros.

LA COMISION DE DISPENSARIOS ANTIVENEREOS

Para la Comisión mixta de Dispensarios antivenéreos que se reunirá el día 6 de septiembre próximo, como representantes de la Diputación fueron designados los diputados señores Albareda e Iñigo.

ASUNTOS Y DICTAMENES APROBADOS

Previa su lectura por el secretario, señor Falcó, se aprobaron los siguientes:

La fijación de días y hora para celebrar las sesiones de la Comisión provincial en el próximo mes de septiembre. Se acordaron los días 6, 20 y 27.

—El dictamen de la Ponencia de Fomento en instancia del alcalde de Fréscano interesando la fijación de un paso de ganado y construcción de dos atajes de paso sobre la cuneta de la carretera de Borja a la estación de Cortes.

—Idem de la idem en instancia de don Florentino Benito Sangrón, solicitando autorización para construir tres tajeas de paso a fincas de su propiedad lindantes con el camino vecinal de Bárboles a la estación de Grisen.

—Idem de idem sobre la petición de la Dirección de Vías y Obras provinciales interesando sea librada la cantidad de 20.000 pesetas para atender a los gastos de reparación, por el sistema de administración, del camino vecinal de la carretera de Madrid a Francia a Pastriz por Movera.

—Idem de la idem sobre aprobación de cuenta de 68'40 pesetas por dietas y gastos de viaje del personal de Construcciones civiles en salidas de la capital para asuntos del servicio.

—Idem de la Ponencia de Sanidad proponiendo la modificación de algunas condiciones aprobadas para la adjudicación de construcción de la nueva ambulancia sanitaria para el Instituto provincial de Higiene.

—Idem de la idem sobre aprobación de varias cuentas por gastos ocurridos en dicho Instituto.

—El dictamen sobre aprobación del reparto general de la contribu-

ción rústica y pecuaria de la provincia de Zaragoza para el año mil novecientos treinta y uno.

—Idem de la Ponencia de Gobernación sobre aprobación de varias cuentas por gastos del servicio interior de la Diputación.

—El dictamen de la Ponencia de Hacienda en instancias de don Roque Lafuente y don Bernardo Yécora recurriendo contra su clasificación en el padrón de cédulas personales de Magallón.

—Idem de la idem de don Gabriel Martínez solicitando devolución de lo que ha satisfecho de más por cédulas personales.

—Idem de la idem de don Salvador Lorén y don José Estella solicitando idem.

—Idem de la idem sobre transferencia de un crédito de 50.000 pesetas para las obras del Pilar.

—Idem de la Ponencia de Personal y plantillas en el expediente de provisión de dos plazas de practicante de la farmacia del Hospital.

—Idem de la Ponencia de Beneficencia sobre aprobación de nómina de estancias causadas en establecimientos benéficos por menores naturales de esta provincia durante el mes de julio.

Seguidamente se levantó la sesión.

Otras noticias

LA EXCURSION AL MONASTERIO DE PIEDRA

El próximo martes tendrá lugar la excursión de los asilados de los Hospicios de Zaragoza y Tarazona al Monasterio de Piedra.

Los de Zaragoza saldrán en tres autobuses, deteniéndose en Calatayud, donde visitarán el Asilo Hospicio.

NOTICIAS DE TERUEL

REANUDANDO

Deberes de padre y una benevolencia que no merezco por parte de LA VOZ DE ARAGON, me tuvieron por una temporada alejado de los lectores.

Al reanudar mi diaria información vaya por delante mi saludo respetuoso.

SESION PLENARIA

Para esta tarde, a las seis, estaba citado el Ayuntamiento en pleno para celebrar sesión, figurando en el orden del día, entre otras cosas, la dimisión de varios concejales.

Seguramente que por falta de número no habrá pleno y habrá de celebrarse el lunes en segunda convocatoria.

Rumoréase que dimiten todos los concejales monárquicos.

LOCO DESAPARECIDO

Comunican del pueblo de Villafranca del Campo que ha desaparecido de la casa paterna el joven Antonio Saz Saz, de 27 años.

El vecindario y la Guardia civil han trabajado incesantemente por dar con el infeliz, que se halla perturbado.

Los trabajos han resultado infructuosos.

TAURINAS

Don Inocencio Liédana, empresario de la plaza de toros de Alcañiz, se encuentra en Madrid ultimando el cartel de la novillada que tendrá lugar el día 7 de septiembre.

Según referencias, uno de los diestros seguros en la actuación es un "as" paisano que cuenta con simpatías y amigos en esa parte de la región.

¿VA EL GOBERNADOR A ALCAÑIZ?

El simpático y caballeroso gobernador civil, don José García Guerrero, tan querido como respetado en Teruel, tiene el propósito de visitar Alcañiz el día 7 del próximo septiembre con ocasión de la corrida organizada para las fiestas.

Al señor García Guerrero le acompañarán periodistas amigos, permaneciendo breves horas nada más en la bella ciudad aragonesa.

OPOSITORES APROBADOS

En las posiciones recientemente celebradas en Madrid para ingreso en Hacienda, han alcanzado plaza, con buenisima puntuación, la encantadora señorita alcañizana Teresita Bayod Rueda y el periodista local Antonio Cano Trillo.

ARTISTICAS

El empresario del teatro Marín, don José Esparza, se encuentra en Madrid preparando la temporada de invierno. — CANO.

EL ACTO DE VALENCIA

El V Congreso Municipalista que se celebrará del 5 al 11 de octubre próximo

Recibimos, para su publicación, la siguiente nota:

"En cumplimiento de los acuerdos del IV Congreso Nacional Municipalista y en armonía con lo dispuesto en el Reglamento de la Unión de Municipios españoles, convocamos en nombre de su Consejo directivo a los Ayuntamientos, estén o no adheridos a la Unión, a las Corporaciones públicas y privadas y a las personalidades que deseen participar en la labor de mejoramiento del gobierno local de nuestro pueblo a la Asamblea Nacional Municipalista que se ha de verificar en Valencia los días 5 al 11 del próximo mes de octubre.

Los Congresos precedentes — los nacionales de Madrid, 1925 y 1926; de Barcelona, 1927, y el de Zaragoza de 1928, y el Internacional de Sevilla y Barcelona de 1929 — constituyen prueba elocuente de la eficacia de estos actos de afirmación municipalista.

El Congreso que se avecina ha de aventajar en trascendencia a todos los anteriores, no sólo porque la Unión de Municipios, entidad que lo convoca, ha ganado en prestigio y en fuerzas, sino porque en su orden del día figura en lugar preferente el tema de tan vital interés como el de las "Reformas que procede introducir en el Estatuto Municipal vigente".

En la Asamblea de Valencia se adoptarán las conclusiones que han de elevarse al Gobierno de S. M. y al futuro Parlamento, para que modifique el Estatuto Municipal, atendiendo a las exigencias que sienten los Ayuntamientos y a las realidades que ofrece nuestra vida comunal.

Pretendemos que la futura ley Municipal garantice a las Corporaciones municipales amplia autonomía para que puedan cumplir holgadamente los fines sociales que les incumben, y suministre a sus haciendas ingresos bastantes para satisfacer las necesidades de sus respectivos vecindarios.

La realización de esta empresa, cuyo interés nacional es unánimemente reconocido, ha de ser obra de los Ayuntamientos y de los ciudadanos que se preocupan de los problemas que afectan a la gobernación local.

Por ello requerimos el concurso de todos.

Lo pedimos en nombre de la Unión de Municipios españoles y confiando en que este llamamiento encontrará eco favorable en sus conciencias.

Madrid, 25 de agosto de 1930.— Por el Consejo directivo de la Unión de Municipios españoles: El presidente, marqués de Hoyos; el secretario, Mariano García Cortés.

Admitense, desde luego, adhesiones al Congreso en la Secretaría de la Unión de Municipios españoles, calle de los Madrazo, núm. 13, Madrid, donde se facilitarán cuantos esclarecimientos se pidan".

NOTAS MILITARES

DESTINOS

En Artillería. — Suboficiales: don José García de Val, del 5.º a pie, al mismo, de plantilla.

Don Paulino Olivera Blasco, del 5.º a pie, a la Comandancia del Rif.

CONCURSOS

En Ingenieros. — Uno se anuncia para cubrir dos plazas de ayudantes de obras militares en los Cuerpos subalternos de Ingenieros.

OPOSICIONES

Se anuncian oposiciones para cubrir dos plazas de auxiliares de taller en los Cuerpos subalternos de Ingenieros.

Los opositores tendrán el oficio de herrero y no podrán rebasar de los 40 años de edad.

Se admiten solicitudes hasta el día 12 de octubre próximo y las oposiciones darán comienzo el día 14 de noviembre, también próximo.

Los opositores aprobados prestarán servicio en Pontoneros.

RETIRO

Para Teruel se le concede al alférez de Artillería (E. R.) don Ceferino Peralta Biel, con el haber pasivo mensual de 146'25 pesetas, a

satisfacer por aquella Delegación de Hacienda.

DESTINOS

En Ingenieros. — Teniente coronel don Gregorio Berdejo Nadal, de la Academia General Militar, a disponible en la quinta región.

LA REVISTA DE COMISARIO

La revista de comisario del próximo mes de septiembre tendrá lugar el día primero del mismo, siendo presidido dicho acto en esta plaza por los señores siguientes:

General de brigada don Arturo Lezcano Piedrahita, los regimientos del Infante y Aragón.

El general de brigada don Angel Dolla Lahoz, los regimientos Lazceros del Rey y Cazadores de Castillejos.

El comandante general de Ingenieros de la región, don Mariano de la Figuera Lazcano, el regimiento de Pontoneros.

El inspector de Sanidad militar de la región, don Eduardo Coll Sellarés, el tercer grupo de la segunda Comandancia de Sanidad militar.

Los primeros jefes de los Cuerpos respectivos, a los regimientos de Gerona y 5.º Ligero, 5.º Comandancia de Intendencia y Depósito de caballos sementales.

Grave accidente del trabajo en Maella

Esta madrugada ha ingresado en el Hospital provincial Ramón Jimeno Blasco, de 47 años de edad, bañal, natural de Maella, el cual presentaba una herida producida por arrancamiento en la región poplitea, con abundante hemorragia, quedando al descubierto el paquete vascular nervioso, siendo calificado su estado de grave.

Según declaraciones del herido, dicha lesión se la produjo cuando intentaba montar una presa, en el citado pueblo, teniendo que ser trasladado a Zaragoza en una camioneta.

Ramón ha quedado hospitalizado en la sala de la Madre Isabel.

NOTICIAS GENERALES

CONCIERTO PUBLICO. — Se celebrará esta noche, a las ocho, en la plaza de Castelar, a cargo de la banda provincial, que desarrollará el siguiente programa:

Primera parte. — "Tortolito", pasodoble, Arquelladas.

"La Reina del Directorio", septimino y canción, Alonso.

Segunda parte. — "Encarna la Misterio", mazurca, Soutullo-Vert.

"La Tempranica", fantasía Jiménez.

Tercera parte. — "El Guitarrico", recuerdos, Soriano.

ROYO ESPIN OCULISTA

COSO 26 - 28

AGRUPACION ADMINISTRATIVA DE LOS COMITES PARITARIOS DE BANCA, COMERCIO EN GENERAL Y OFICINAS Y DESPACHOS.

—Por acuerdo de la Junta directiva se recuerda a las entidades bancarias y a todos los comerciantes e industriales afectos a estos Comités, que han sido puestos al cobro los recibos de la cuota corporativa correspondiente al año actual y deberán hacerse efectivos hasta el día 10 del próximo mes de septiembre, en cuyo día termina el período voluntario,

Teatro-Cine Parisiana

Funciones para hoy domingo

A las seis y media y diez y media

DESPEBIDA ESPECTACULOS

Alegría-Enhart

ESTRENO

Artistas y modelos

EXITO

Teatro-Cine Gran Via

Cinematógrafo de SIETE a UNA

El delirio del jazz

Por Mae Murray y Rod La Rocque.

puediéndose hacer las reclamaciones pertinentes en la oficina recaudatoria, calle San Miguel, 39.

En cumplimiento del art. 17 del reglamento de Epizootias se declara oficialmente extinguida la enfermedad fiebre aftosa en el ganado lanar y cabrío del término municipal de Arándiga, cuya existencia fué declarada oficialmente con fecha 18 de julio último.

Lo que se hace público para general conocimiento.

A. Grasa Sancho

ENFERMEDADES DE LA PIEL COSTA 3 PRAL.

El Ayuntamiento pleno de Salillas, en sesión del día 23 del actual, acordó arrendar en pública subasta los pastos del "Prado", por el espacio de un año, bajo el tipo y condiciones que se hallan de manifiesto en la secretaría de este Ayuntamiento.

La subasta tendrá lugar el día 14 de septiembre próximo, a las diez y media, en la Casa Consistorial.

De no presentarse licitador alguno que cubra el cupo de aquélla, tendrá lugar la segunda el día 21 del mismo y hora indicada, con el 25 por 100 de rebaja y con las mismas condiciones.

El día 21 del próximo septiembre tendrá lugar en la Casa Consistorial del Ayuntamiento de Paracuellos de Jiloca la subasta del arriendo de pesas y medidas, siendo el tipo de ella 1.000 pesetas.

Caso de quedar desierta la primera se celebrará otra segunda, con sujeción a las mismas condiciones señaladas para la primera y con rebaja del 25 por 100 del tipo de tasación fijado para la misma, el día 28 del expresado mes.

CHOCOLATES

CLASES ESPECIALES

pidanse muestras y condiciones

Gimenez y Cia., s. en C. D. Jaime, 52-54

Sucursales: Manifestación, 14, Pignatelli 1, y Azoque, 24, 26, 28 y 30

De su domicilio de Villafranca del Campo ha desaparecido el vecino Antonio Saz Saz, de 27 años, el cual tiene perturbadas sus facultades mentales.

Se han cursado órdenes para su busca y detención.

Reumatismo, fracturas, heridas

Lodos naturales radiactivos

ARNEDILLO (Logroño)

Dicen de Peralejos que en una paridera de encerrar ganado propiedad de la vecina Camila Hernández se hundió una pared matando 15 reses del ganado allí resguardado.

Las pérdidas totales ascienden a 800 pesetas.

Colegio de Escuelas Pías

SECCION DE PREPARACION MILITAR

Debiendo empezar el nuevo curso de preparación para ingreso en la Academia General el próximo día 1.º de septiembre, se pone en conocimiento de todos los alumnos matriculados y de los que tienen anunciado su ingreso, para que se presenten en dicho día, a las cinco de la tarde, en los locales de esta Sección, con el fin de proceder al señalamiento de materias en las distintas clases.

Calahorra celebra sus fiestas en honor de San Emeterio y San Celedonio



CALAHORRA. — Vista de la catedral, por Tutor, desde el río Cidacos.

LOS HEROES

En la época antigua. Cuando las águilas del Imperio romano tenían subyugada a la región hispana cabe sus victorias y potentes alas, cuando el cristianismo luchaba por su existencia contra el fanático paganismo, rubricando los cristianos con su propia sangre sus creencias divinas, cayendo a tierra sus cabezas cercenadas por la espada del gentil, en Calahorra, en nuestra ciudad, dos nobles leoneses, Emeterio y Celedonio,

militares de profesión, al servicio de las banderas del Imperio, truecan las los laureles y honores terrenos por los divinos, y se alistan en las banderas del Divino Capitán Jesucristo, con tal valor y tesón que dan sus preciosas vidas en testimonio de su fe, siendo degollados en nuestra ciudad, en el mismo lugar donde está colocada la pila bautismal de la Santa Iglesia Catedral.

Son dos glorias muy legítimas de esta noble ciudad, y son sus reliquias un tesoro preciadísimo,

C. D. C.

EL NUMERO DE FIESTAS

"EL GAITERO"

UN RATO DE CHARLA.—LO QUE NOS CUENTA. — MARCELIANO TIENE BUEN HUMOR

Entre el bullicio alegre de las fiestas surge una figura simpática, merecedora de toda nuestra atención: El gaitero. De pequeñuelos lo mirábamos con respeto mientras él cumplía con su misión de acompañar a la comparsa de gigantes y cabezudos.

Este hombre pequeñito que tenemos a nuestra vista nos llena de añoranzas y pensamientos. Marceliano Losantos, como así se llama, ejerce la profesión de hojalatero. Le exponemos nuestro objeto.

—Nada, absolutamente nada es lo que queremos con el que se dedica a hacer faroles—le indicamos—; venimos a charlar con el gaitero, que es nuestro amigo. El "mandil" desaparece momentáneamente; acude a nuestra imaginación aquel personaje de la comedia "El avaro", que ejerce las profesiones de cocinero y cochero.

—Pueden ustedes decirme.

—Gracias mil. ¿Tú sabes con exactitud los años que tienen los gigantes?

—Veintiocho. Fueron comprados por el alcalde de entonces, don Federico de Garro, el mismo año que murió el cardenal Cascajares. Sí, señor, a la muerte de este cardenal llegó a la capital un regimiento que le rindió honores, viniendo también el Ayuntamiento de Zaragoza en corporación; pues éstos enviaron los gigantes al año siguiente.

—Bueno, hombre. ¿Y los has acompañado todos los años?

—Sí, señor. Menos tres años que dejaron de salir. Pero siempre he ido yo con ellos.

—Amigo Marceliano, ¿cuánto percibes por las fiestas?

—Poco. 125 pesetas. Pero yo... encantado.

—¿Y no son molestas estas salidas?

—Hombre... hombre. ¿Para qué se han hecho las "estaciones"? Cargamos "petróleo" sin gasa y la máquina sigue andando.

—Un tropezón, cualquiera lo da en la vida.

—Pocos, pocos. Una vez tropezó un gigante con un cable eléctrico en la calle Grande, y todos por el suelo.

—¿Cuántos días sale la comparsa?

—El día 3 de marzo y el 31 del corriente y 3 de septiembre.

Marceliano habla mucho. Nos cuenta muchísimas cosas. Su único gozo es acompañar a estos muñecos de cartón que sirven de regocijo a los



CALAHORRA. — El simpático Marceliano, amo de las fiestas. Vedle ahí rodeado de pequeñuelos.

(Foto. Tutor)

niños. Y ríe con sus anécdotas más o menos graciosas. ¡Dichoso de él! Reímos nosotros también. Estas fiestas aparecerá triunfante y orgulloso cumpliendo su cometido. Un movi-

miento de sus hombros señala la despedida. Allí queda nuestro hombre, ensayando su gran obra, y es la de hacer gozar a los niños.

ANGEL SAENZ

MI PUEBLO EN FIESTAS

—Unas cuartillas tuyas para el periódico.

—¿Para cuándo? Comprende que...

—Para dentro de tres días—indicaba Sáenz, el excelente amigo, mientras yo, pensativo, ponía toda mi atención en unas fotografías que es-

te admirado compañero me mostraba.

Escribir algo. Contar "algo" de esa ciudad en la que, por dicha mía, vi la primera luz del día. No sé de qué escribir. Un ambiente demasiado oscuro pretende rodearme. El amor a mis paisanos. Mis recuerdos demasiado lejanos.

Era chiquitín; una noche, junto

Espárragos MUERZA

Son los preferidos por todos

"LA UNIVERSAL" - Hijo de R. Díaz
 (PELAYO DIAZ)
 Conservas. Especialidad en pimiento, tomate y melocotón
CALAHORRA

CLINICA MEDICO-QUIRURGICA
 con Cistoscopia, Diatermia, Electrocoagulación
 Análisis para sus entermos ecétera del
Doctor M. TAPIA
 MEDICO CIRUJANO
 Cabas, 1 CALAHORRA

FABRICA DE DULCES DE
Manuel González
 CALAHORRA
 TALLER MECANICO
MANUEL DUSERM
 Maquinaria para conservas
 CALAHORRA

Hotel Espinosa
 Teléfono 3. — CALAHORRA

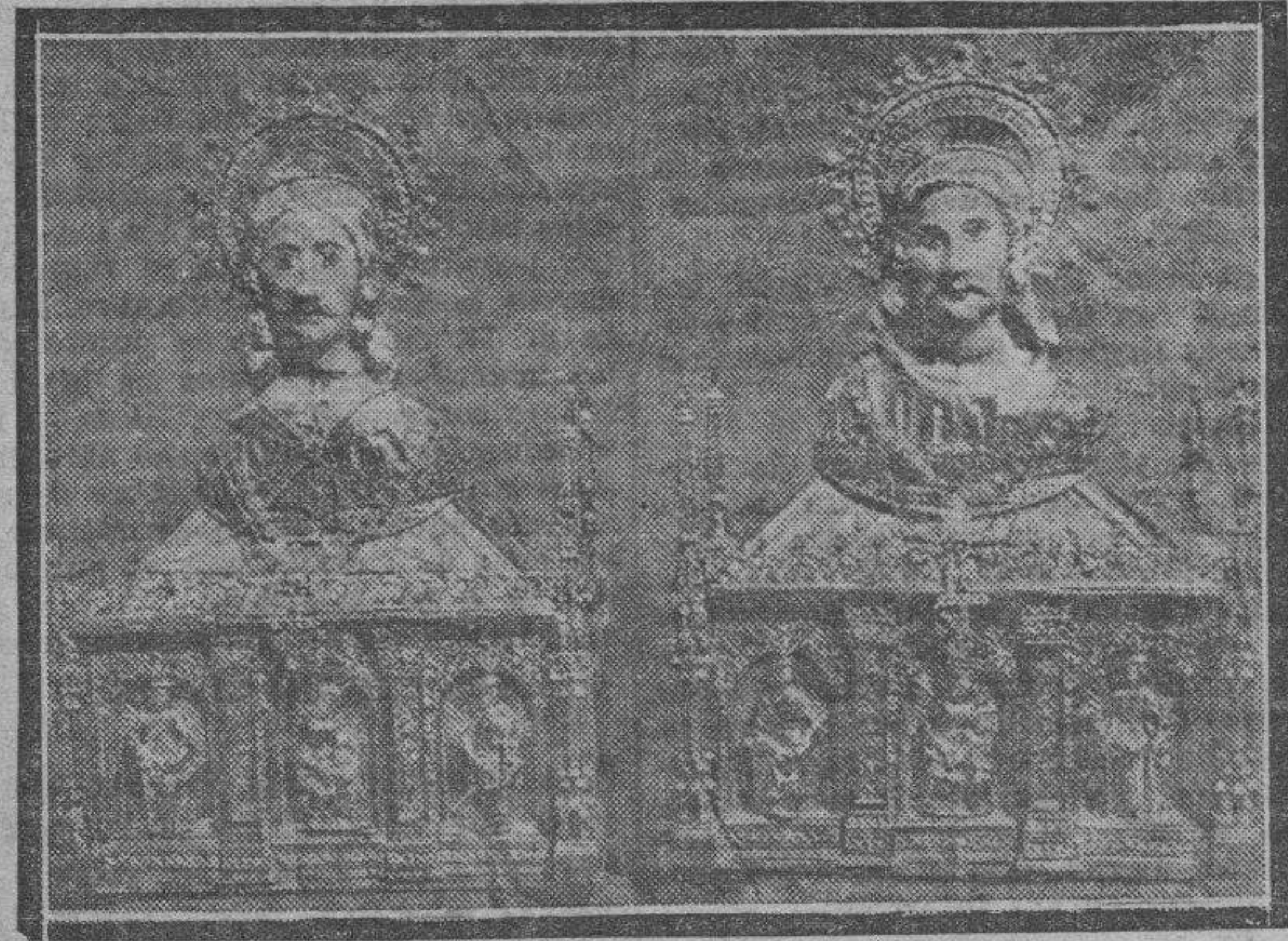
CONSERVAS
OCON
CALAHORRA

Fábrica de conservas vegetales
CARLOS GIL
 Tomate al natural extra
Calahorra (Logroño)



CALAHORRA. — Vista general.

(Foto. Tutor)



CALAHORRA. — San Emeterio y San Celedonio, Patronos de Calahorra, que sacrificaron sus vidas luchando contra el paganismo.

con mis hermanitos, presenciaba la hoguera tradicional frente al Palacio Episcopal. Una chispa prendió en la blusa de uno de mis hermanitos y yo, por toda solución, me lancé a llorar. No ocurrió nada. Le quitaron la blusa mientras se le atendía con cuidado y se le prodigaban, lo mismo

que a mí, un sin fin de atenciones. Los fuegos... La hoguera célebre... La música allí estacionada y aquellos muchachotes fornidos, todo corazón, que saltaban con excelente humor un poco alumbrados por la luz... sí, la luz de la hoguera. Y cuando la "rueda" daba comienzo todas las mi-

radas se dirigían hacia aquella campana que indicaba que la orquesta iba a dar otra vez comienzo. Y el día treinta y uno, que aparecía alegre y risueño, con nuestra flamante terno depositábamos nuestra fe en los Patronos.

Ya ves, querido Sáenz, los recuerdos que vienen a mi memoria y que hoy, aprovechando tu invitación, quiero renovar para entonar un ¡salve, Emeterio y Celedonio! Tú bien sabes mis amores por la democracia; pero tú también sabes que dentro de ellos va envuelto un cariño grande por la ciudad, una admiración a nuestros Santos que me inclina a besarlos y a descubrirme respetuosamente a su paso.

La Calahorra de hoy; la Calagurris de ayer; ¡qué de recuerdos! Es ahora cuando yo quisiera escribir muchas cosas para mis paisanos, para mis pocos amigos que, a pesar de todo, me quieren de verdad. Sí, lector. Esta ciudad, que es como un niño, desatiende a sus hijos sin percatarse... ¡detente, pluma!

Mi pueblo está en fiestas. Animación, música, alegría. La belleza de mis paisanistas volverá a ponerse de manifiesto. Aquellos fuegos en el Raso, los conciertos del Mercadal... Recuerdos... recuerdos al fin.

T. LOPEZ

A CALAHORRA

¡Calahorra! Ciudad aquilina, jalón de la historia, que la palma y laurel en la frente a [tus hijos cubrieron de gloria.

La que encanta con huertos floridos, mujeres hermosas, y sus campos que al soplo del sol de [Castilla dan frutos y rosas!

La que alienta recuerdos perennes de heroica bravura, y atesora en su fémina estirpe las [dotes preciadas de amor y ternura.

¡Calagurris vetusta! Ciudad legendaria, que dejaste luminica estela de estrofa y plegaria.

Hoy resuena en tus vegas, del [Ebro al Cidacos, sonora, argentina, la canción del motor, del arado, [Canción del trabajo, potente y divina!

PAULINO LAVIADA

Calahorra, agosto 1930.

LA VIDA RELIGIOSA

Santos de hoy. — Dominica duodécima después de Pentecostés. Nuestra Señora de la Consolación o de la Correa. Santo Dominguito de Val, niño mártir en Zaragoza. San Ramón Nonnato, cardenal de la Orden de la Merced.

Puede ganarse durante todo el día el jubileo, en las iglesias de Santa Mónica y de los Padres Agustinos (Mayor, 66).

Cultos. — A las cuatro de la madrugada, misa de Infantes en la Santa Capilla del Pilar, y de alba en las parroquias de costumbre.

Comuniones generales: a las ocho, en Santa Mónica y en el Portillo; a las nueve, en Jesús Reparador.

En las dos catedrales y parroquias, a las nueve, coro y misa conventual con la explicación del Evangelio.

En la Seo, a las nueve y media, fiesta a Santo Dominguito con claustro, misa solemne y sermón por el prebendado don Carlos Soler.

En el barrio de San José de Calasanz, a las diez, fiesta al Santo Titular, con misa de campaña, sermón por el Padre Marcelino Linares y procesión.

En Santa Mónica, a las diez y media, la fiesta principal de Nuestra Señora de la Correa, con misa solemne y sermón por el Padre Agustino Amador del Pueyo; por la tar-



CALAHORRA. — Bellísimas señoritas que aportarán sus encantos, que no son pocos, dando estos días extraordinario relieve a la ciudad. ¡Figúrate, lector!

(Foto. Tutor)



CALAHORRA. — Los nuevos jardines.

(Foto. Tutor)

Construcción y reparación de maquinaria y útiles para la fabricación de conservas

Emilio Duserm

Paseo Canalejas, núm. 33. — Teléfono 83 CALAHORRA

Ferretería LIGORIT

Gran surtido en todos los artículos

Teléfono 117-R Mayor, 2 y 4 CALAHORRA

Envases metálicos

BERBES

CALAHORRA. - Teléf. 122

de, a las cinco y media, cultos solemnes por el mismo orador.

En San Cayetano, a las doce, misa y ejercicio de la Santa Misión.

Por la tarde, en San Gil, a las cinco, vísperas y oficio solemne por el Santo Titular; a las seis, el ejercicio de la Ultima Hora.

En San Carlos, a las cinco, rosario, meditación y plática.

En Santa Rosa, a las cinco y media, la Novena de la Santa y plática. Cuarenta Horas. — En la iglesia de las Religiosas de Santa Rosa.

ARCHICOFRADIA DE MARIA SANTISIMA DE LA CORREA Y CONSOLACION

Establecida en la iglesia de las religiosas de Santa Mónica, dedica a su Patrona las siguientes fiestas:

la 31.—A las siete, misa de comunidad.

A las ocho, misa de comunión general, que se aplicará por la bienhechora doña Luisa Bravo de Fraile (q. e. p. d.), oficiando un Padre Agustino y cantándose motetes y fervorines.

A las nueve y a las diez, misas rezadas.

A las diez y media, expuesto el Santísimo, misa solemne, en la que oficiarán los RR. PP. Agustinos, cantándose la misa coral polifónica del maestro Sancho Marraco, por la capilla que dirige don Francisco Tolosa, con sermón a cargo del orador R. P. Amador Fueyo (Agustino), dándose al final de la fiesta la bendición papal.

Por la tarde, a las cinco y media, exposición del Santísimo Sacramento, estación santo rosario, plática por el mismo orador, cantándose los gozos de la Santísima Virgen y a continuación la gran procesión pública, siguiendo el itinerario acostumbrado

Calzados RUIZ

Los más elegantes. Los más económicos

Cabas, 17. - CALAHORRA

PEDID SIEMPRE

Mosaicos "EL SOL"

Alejandro Martínez CALAHORRA

EL MEJOR POSTRE

MERMELADAS MORENO

CALAHORRA

INFORMACIONES DE MADRID

LO QUE DISPONE LA "GACETA"

Un crédito de un millón de pesetas para los damnificados por un terremoto

OTRAS DISPOSICIONES

MADRID. — La "Gaceta" inserta las siguientes disposiciones:

Presidencia. — Modificando en la forma que se indica los plazos establecidos en los artículos 7.º a 12 del real decreto de 4 de mayo último para la ejecución de las diferentes operaciones de la formación del nuevo censo electoral.

Estado. — Declarando en situación de excedente voluntario a don José María Cervero y Golcorrotea, duque de Bailén, secretario de primera clase, cónsul de la nación en La Asunción.

Disponiendo que don Joaquín de Pereyra y Ferrán, cónsul general de primera clase, jefe de Sección en el Ministerio de Estado, pase a continuar sus servicios al Consulado general de la Nación en Salónica.

Idem que don Juan Bautista Arregui del Campo, cónsul general de la Nación en Salónica, pase a continuar sus servicios con dicha categoría y como jefe de Sección a este Ministerio.

Hacienda. — Concediendo un crédito extraordinario de un millón de pesetas, con destino a remediar en lo posible los daños causados por el terremoto registrado el día 5 de julio del año actual en la ciudad de Montilla (Córdoba).

Gobernación. — Nombrando agentes de primera y segunda clase del Cuerpo de Vigilancia a los señores que se mencionan.

LOS MAESTROS

La Confederación general del Magisterio hará una activa campaña de propaganda

EL PORVENIR DE ESPAÑA ESTA EN SU POLÍTICA PEDAGÓGICA

MADRID. — La Confederación General de Maestros ha facilitado una nota a la Prensa anunciando para el próximo otoño una campaña de propaganda, en la convicción de que el porvenir de España depende de su política pedagógica.

Esta campaña será intensísima y se apoyará en mítines y artículos de Prensa.

La Confederación apoyará y defenderá la candidatura de aquellos diputados que se propongan defender en el Congreso la política pedagógica.

VIDA PALATINA

El lunes terminará la jornada regia en Santander

LA FAMILIA REAL SE TRASLADARA A BILBAO

SANTANDER. — Se cree que el lunes la familia real dará por terminado su veraneo en esta playa.

El infante don Jaime permanecerá en Santander hasta el 6 de septiembre.

EL INFANTE DON JUAN, A SAN FERNANDO

MADRID. — El infante don Juan ha llegado en el expreso procedente de Santander.

Estuvo breves momentos en Palacio, y después marchó a la Granja, almorzando con la infanta doña Isabel.

En el expreso de esta noche ha marchado a San Fernando, para ingresar en la Escuela Naval.

PISO PEQUENO

necesita familia con inmejorables informes

Dirigirse, por carta, a iniciales A. A., a esta Administración

LA VIDA OFICIAL

Se confirma el levantamiento de la censura mediante una disposición que garantizará el cumplimiento de la ley de imprenta

El movimiento huelguista de Córdoba, según el ministro de la Gobernación

EN LA PRESIDENCIA

MADRID. — El jefe del Gobierno despachó esta mañana con los ministros de Gobernación y Fomento, recibiendo algunas visitas.

BERENGUER HA IDO A CERCEDILLA

A la una y media de la tarde el conde de Xauen ha salido para Cerdilla en automóvil.

Piensa regresar el próximo lunes.

EL MINISTRO DE TRABAJO A SANTANDER

El ministro de Trabajo, señor Sangro, ha salido esta noche con dirección a Santander.

EL MINISTRO DE GOBERNACION HABLA DEL MOVIMIENTO DE CORDOBA

El ministro de Gobernación, al recibir esta mañana a los periodistas manifestó que había recibido algunas visitas.

Luego, hablando del conflicto de Córdoba, dijo:

—En Córdoba, con ocasión de la huelga de los obreros del ramo de construcción y en una manifestación que organizaron los huelguistas en la vía pública, ocurrió una colisión con la fuerza pública que fué agredida a pedradas y disparos, viéndose obligada a disparar en legítima defensa, resultando herido de arma blanca un sargento de Seguridad y dos guardias heridos por pedradas. De los manifestantes resultaron heridos de bala, aunque no graves, y tres contusos por caídas.

El orden se ha restablecido y se tomarán las medidas oportunas para evitar nuevos incidentes.

Les doy estas noticias para que al ver que salen de mis labios no sean intervenidas por la censura.

El sargento de Seguridad resultó herido a causa de un golpe que con una tijera le dió una mujer, pues los manifestantes pusieron en la vanguardia a las mujeres y a los niños. La fuerza pública fué agredida a disparos desde las ventanas y acudió la Guardia Civil, que hizo uso de sus armas para restablecer el orden.

La fuerza pública patrulla por las calles y la normalidad prosigue. No creo que se vuelva a turbar el orden, porque se reprendería enérgicamente.

Los manifestantes son gente revoltosa que quiere sacar provecho del movimiento.

Un periodista preguntó al ministro: —¿Van a la huelga los panaderos?

—No. Se temió en un principio que fueran a la huelga y se pensó en requerir el concurso del Ejército, pero anoche los panaderos manifestaron al gobernador interino que no iban al paro.

El gobernador civil de Córdoba, señor Atienza, se encuentra en Madrid de regreso de San Sebastián y marchará a Córdoba, a donde llegará a las siete de la tarde para tomar el mando de la provincia.

Un periodista preguntó: —¿El movimiento tiende a disminuir o se extiende?

—No — dijo el ministro. — Está contenido.

Terminó sus manifestación el mi-

nistro de la Gobernación diciendo que la tranquilidad era completa en el resto de España.

EN ECONOMIA

El ministro de Economía recibió a la Junta nacional de la Asociación de Ingenieros Industriales.

También recibió a una representación de empleados en trabajos fotogramétricos aéreos, que pidieron protección como industria nacional, pues hay treinta millones de hectáreas de rústica de Catastro que quieren hacer ellos.

El señor Rodríguez de Viguri, hablando con los periodistas, dedicó calurosos elogios a la Feria de Muestras de Gijón.

Luego añadió:

—He visto un telegrama de Cervera, en el que se protesta del decreto por el que se autoriza la importación del maíz. Es la única protesta que se ha recibido de Cataluña, teniendo en cuenta que Cervera es una localidad eminentemente cerealista. Me satisface mucho la acogida que ha merecido aquella disposición. Unicamente hemos recibido, además, algunas quejas de trigueros y ganaderos que se creen perjudicados en sus intereses.

Añadió a continuación el ministro que la "Gaceta" publicaba el restablecimiento de la ley de vinos en usos de alcohol. Esta disposición restablece la normalidad en esta materia y seguirá otra con la previsión de la ley declarando las necesidades de los mercados para los efectos del uso del alcohol de orujo y melaza en las mismas condiciones que el de vino.

Siguió diciendo que la Cámara Agrícola de Córdoba le había telegrafiado la llegada de la Comisión Inspectora de las tasas del trigo.

SE ACUERDA LA SUPRESION DEL VISADO DE PASAPORTES ENTRE HUNGRIA Y ESPAÑA

MADRID. — En el Ministerio de Estado se ha facilitado una nota dando cuenta de que se había firmado un acuerdo entre España y Hungría, para la supresión del visado

ANTE LAS ELECCIONES

Una interesante disposición acerca de las operaciones con las listas del censo

LAS LISTAS DEFINITIVAS SE PUBLICARÁN EL 7 DE DICIEMBRE

MADRID. — La "Gaceta" ha publicado un decreto relativo a las diversas operaciones a ejecutar con las listas del censo.

Se modifica lo establecido en el sentido de que las listas aparezcan expuestas en las alcaldías hasta el 15 de septiembre, admitiéndose hasta esa fecha las reclamaciones.

Las listas no reclamadas se remitirán a los jefes de Estadística el día 16. Las Juntas municipales informarán acerca de las listas reclamadas del 18 al 24. El 25 las listas reclamadas, con los expedientes a ellas relativos se enviarán a las Juntas provinciales. Estas se reunirán del 29 hasta el 14 de octubre. Hasta el 10 de octubre se publicarán los acuerdos pertinentes en los boletines correspondientes. Hasta el 16 se concederán apelaciones ante las Audiencias. El 22 de octubre se remitirán aquellas listas definitivas a los jefes de Estadística y se publicarán el 7 de diciembre.

DICE "EL ECONOMISTA"

Un grupo de banqueros daría tres mil millones al Estado por la cesión del monopolio de petróleos

NO CREEN EN EL OFRECIMIENTO DE LA STANDARD

MADRID. — "El Economista", en su sección política, dice que no cree en el ofrecimiento de la Standard al Gobierno español para quedarse con el monopolio de petróleos abonando mil millones de pesetas para la explotación durante cierto tiempo.

Dice que no cree sea cierto porque el Gobierno español, sin necesidad de recurrir al extranjero cuenta en España con un grupo de españoles que está dispuesto a abonar por la explotación del Monopolio de Petróleos tres mil millones de pesetas, comprometiendo a respetar los altos cargos, personal e intervención gubernativa en lo que constituye su esencia, como es fijación de precios para el consumo, etc.

de pasaportes para los súbditos de ambos países.

El acuerdo comenzará a regir el próximo día 1 de septiembre, y en el mismo se deja a salvo las legislaciones de los dos países en materia de estancia de extranjeros, mercado de trabajo, policía y vigilancia. No se aplica el presente acuerdo al protectorado de Marruecos ni a las demás colonias españolas.

MOVIMIENTO DE SUBSECRETARIOS

MADRID. — Se asegura que ha sido sometido a la firma del rey el nombramiento para subsecretario de Hacienda a favor del señor Pan de Soraluce y que al puesto de éste, en la subsecretaría de Economía, marchará don José Lequerica.

PARECE CIERTO LO DE LA SUPRESION DE LA CENSURA

MADRID. — Se da como muy firme el rumor que circuló ayer, según el cual en breve se dictará una disposición levantando la censura.

Seguramente en el próximo Consejo se acordará la publicación de aquella disposición conteniendo claramente los delitos de Prensa para garantizar el cumplimiento de la ley de imprenta, y en la que se señalará especialmente la prohibición de campañas difamatorias.

EL NUEVO GOBERNADOR DEL BANCO DE ESPAÑA

MADRID. — Se confirma que el subsecretario de Hacienda señor Bas pasará a desempeñar el cargo de gobernador del Banco de España.

LA DIRECCION DE COMERCIO

MADRID. — Va a ser nombrado director de Comercio don Carlos Bardiá, jefe de la Sección comercial del Ministerio de Economía.

¿UN TAXI?

Parada del Moderno, teléfono 1260
Excelente servicio.

CLINICA ORTOPEDICA E. BAEZA

Aparatos Ortopédicos para

HERNIADOS

Brazos y piernas artificiales
Corsés Ortopédicos

Desviaciones de pies y piernas
Consulta: 12-2 y 5-7 horas

Plaza del Pilar, 17, 18 y 19. - Zaragoza

A. RUIZ DIEZ
Especialista en enfermedades de NIÑOS
RAYOS X
SAN PABLO, 34

Cementos Portland Zaragoza, S. A.

Fábrica en Miraflores, en plena marcha

Producción anual: 60.000 toneladas.

Via húmeda y hornos giratorios

Fraguado lento

Endurecimiento rápido

Altas resistencias iniciales, no igualadas por ningún otro cemento de los que se fabrican en España, lo que permite desencofrados rápidos.

Para suministros y condiciones de venta: Sagasta, 35, 1.º izqda.-Tel. 1427
y en su agencia comercial, Coso, 37, pral. -- Teléf. 3990

NOTAS MADRILEÑAS

El Sr. La Cierva a bordo de su autogiro, ha realizado pruebas de exhibición en Getafe

UN SOLDADO ES ARROLLADO POR UN AUTOMOVIL

MADRID. — Esta mañana, en la calle de Alcalá, cerca de la Puerta del Sol, al apearse de una tranvía el soldado de la Brigada Obrera Topográfica Luis Sanmartín Linares, fué arrollado por un automóvil, que le produjo heridas de gravedad.

MATARIFE CORNEADO POR UNA VACA DE CASTA

MADRID. — Al apuntillar a una vaca de casta el matarife Agustín Mateo Revenga, fué corneado. Resultó con una herida de ocho centímetros de extensión en el antebrazo derecho.

EL SEÑOR LA CIERVA REALIZA VUELOS DE EXHIBICION

MADRID. — Esta tarde el ingeniero señor La Cierva, a bordo del autogiro, se trasladó desde Cuatro Vientos al aeródromo de Getafe.

En este aeródromo realizó pruebas de exhibición ante jefes y oficiales militares de aviación.

Las demostraciones causaron una excelente impresión.

El señor La Cierva se trasladará mañana a Murcia.

EL JUEZ ESPECIAL, SR. ALARCON, ESTA SATISFECHO DE LAS GESTIONES HECHAS EN BARCELONA

MADRID. — El juez señor Alarcón, encargado de la reconstrucción del sumario contra el señor Serrán, se ha entrevistado con los periodistas manifestándoles que se hallaba satisfechísimo de las diligencias realizadas en Barcelona. En ellas había logrado el objeto que se proponía y si se quiere espléndidamente.

Los periodistas le hicieron diversas preguntas y el juez se excusó de contestarlas.

DESPUES DE LA MUERTE DEL DIRECTOR DE EL EMPASTRE

MADRID. — Esta tarde los médicos han embalsamado el cadáver del maestro señor Rodrigo Alarcón, director de la Banda El Empastre.

Desde el depósito del cementerio de San Lorenzo fué conducido en un ómnibus a Catarroja, donde será inhumado.

Los miembros de la banda van también en el mencionado ómnibus.

AUTO DE PROCESAMIENTO Y PRISION

MADRID. — El juez del distrito del Hospicio ha dictado auto de procesamiento y prisión contra Chamorro, agresor del torero "Rodalito". Este ha mejorado bastante.

LA ESPOSA DE ANSALDO, PILOTO DE AVIACION

MADRID. — Después de terminadas las prácticas se ha concedido el título de piloto aviador a la esposa del aviador Ansaldo.

Con éstas son ya dos las damas pilotos que hay en Madrid.

Los esposos Ansaldo realizarán un viaje en avioneta alrededor de España.

PARCELACION DE UNA FINCA

En el Banco Hipotecario se ha firmado la escritura de compra de la finca denominada "Las Girondas", propiedad de Antonio Solís, cuya adquisición ha sido hecha por el Sindicato Agrícola del Escorial.

La finca tiene una extensión de 442 hectáreas que se parcelarán entre los 118 socios del Sindicato.

La adquisición ha sido hecha en 570.000 pesetas, de las cuales el 20 por 100 aporta ahora el Sindicato, y el resto el Estado.

HA FALLECIDO EL DUQUE DE PRIM

MADRID. — Hoy ha fallecido don Juan Prim Agüero, duque de Prim, marqués de Castillejos, conde de Reus, vizconde del Brusch.

Era general de brigada y procedía del Arma de Caballería.

NOTICIAS DE TODA ESPAÑA

SUCESOS Y NOTICIAS

El marqués de Magaz tomará hoy posesión del mando de la escuadra que ha de realizar maniobras

EN CORDOBA SE HAN ADOPTADO PRECAUCIONES ANTE LA HUELGA

CORDOBA. — No ha variado el aspecto de la huelga planteada.

Hoy no han entrado al trabajo la mayoría de los obreros de las fábricas y talleres, incluso de la Electromecánica, donde entraron algunos, abandonando después el trabajo y dejando encendido únicamente un horno. También han parado los conductores de taxímetros.

La Benemérita sigue patrullando por las calles de la capital y lugares extremos.

Los Bancos están custodiados por la fuerza pública.

Algunos coches que hacen servicio a los barrios extremos lo hacen custodiados.

Han enarenado las calles en previsión de que tengan que operar las fuerzas de caballería.

Por las calles transitan pacíficos los huelguistas.

Parte del comercio ha abierto sus puertas.

En los alrededores de las fábricas han sido detenidos individuos que coaccionan.

La policía practicó anoche muchas detenciones y cacheos.

Hoy se han practicado 18 detenciones.

Esta mañana se formó un numeroso grupo de huelguistas. Una sección de guardias de Seguridad, al mando de un teniente, intentó disolverlo, recibiendo los huelguistas a pedradas desde ventanas y puertas,

resultando herido un cabo de Seguridad.

Los guardias dieron varias cargas, cerrando el comercio, pero la fuerza pública les obligó a abrir para tranquilizar los ánimos.

Una comisión de comerciantes visitó al gobernador informándole de los enormes perjuicios que el paro ocasiona al comercio.

El gobernador contestó que había hecho todo lo posible para evitar la huelga, pero que ahora no podía hacer otra cosa sino garantizar el orden.

Han sido suspendidas las corridas anunciadas para esta noche y mañana.

Están garantizados los servicios de agua, pan y luz.

Circulan los coches de los hoteles.

SE HAN JUNTADO EN EL FERROL 38 BARCOS DE GUERRA

EL FERROL. — Han llegado más barcos de la escuadra, sumando en total los anclados en este puerto 38.

El marqués de Magaz se posesionará mañana de la flota.

La bahía ofrece un aspecto animadísimo.

En el teatro Jofre se ha celebrado una función en honor de los marinos, y luego un baile.

Persiste la densa niebla.

BAJA LA MONEDA EXTRANJERA

La libra ha cerrado a 45'65 en la sesión de hoy

LAS DEMAS COTIZACIONES

MADRID. — En la sesión de la Bolsa de hoy se inició un pequeño descenso en la moneda extranjera.

En Londres la libra llegó a cotizarse a 45,50, habiendo dinero a 45,70 y papel a 45,90.

A la una de la tarde cerró la libra a 45,65.

El dólar empezó a cotizarse a 9,38. Subió a 9,42 y quedó por fin a 9,47.

La moneda francesa cotizó a 36,38

APERTURA DE ESCUELAS

Mañana, lunes, a las nueve de la mañana quedarán abiertas las Escuelas de Primera Enseñanza, secciones independientes de niñas y niños, en el antiguo y acreditado COLEGIO DE SAN FELIPE, fundado en 1860 y establecido desde tal fecha en la plaza de San Felipe, número 3. Clases mañana y tarde. Los honorarios, según costumbre, son muy reducidos y los resultados pregonan constantemente la competencia de su profesorado. — Detalles en la secretaría del Colegio.



La ilusión de los niños

Orange-Crush

Contiene el puro jugo de naranja en su plena madurez. Bebida deliciosa, refrescante, sana y nutritiva. Dársela a toda hora les será siempre beneficioso.

Garantizada su pureza por:

TELEFONO 11-63

(Marca y botella registradas)



INFORMACION DE BARCELONA

Lo que dice una personalidad peruana acerca de los sucesos en su país

EL PRESIDENTE LEGUIA SE HABIA RODEADO DE MINISTROS MEDIOCRES

BARCELONA. — Una personalidad peruana ha manifestado que le había sorprendido la caída de Leguía. Es éste una persona culta y amable.

En el Perú no había nadie contra él porque las personalidades más destacadas, que eran las únicas que le hacían opinión, habían sido desterradas.

Alrededor de sí había formado un Gobierno de personajes mediocres.

Las causas que han influido fundamentalmente en la caída del dictador han sido la situación económica lamentable y el descontento público por esa política. Este ha creído en la masa hasta el punto que un desconocido como Sánchez del Cerro ha podido triunfar sobre Leguía.

Todos los deportados volverán a su país y de esperar es que el advenimiento de la nueva situación signifique el principio de una era de prosperidad para el Perú.

EL CARDENAL SEGURA

BARCELONA. — Ha marchado a Madrid el cardenal Segura.

MANIFESTACION OBRERA QUE ES DISUELTA PACIFICAMENTE

BARCELONA. — En las Ramblas se han manifestado esta mañana los obreros albañiles.

La fuerza pública les invitó a disolverse y lo hicieron pacíficamente.

OTRO BIGAMO

BARCELONA. — Carmen Borrás se casó hace un año con Juan Canales, y vinieron a Barcelona, donde establecieron su domicilio.

A poco desapareció el marido, y Carmen ha denunciado que ha sabido que Juan contrajo nuevas nupcias con Monserrat Grau, con la cual vive tranquilamente en la actualidad.

LAS HUELGAS PLANTEADAS SIGUEN EN EL MISMO ESTADO

BARCELONA. — Siguen en igual estado las huelgas de los obreros de la Sociedad del Fomento, Obras y Construcción y los de la fábrica de cemento de Villanueva y Geltrú.

Hoy, en algunas obras, se colocaron avisos demandando obreros, y de algunos pueblos llegaron 150 hombres con ánimo de trabajar.

En la estación les esperaban los huelguistas, que les obligaron a volver a sus respectivas localidades.

DEL PAIS VASCO

Se han declarado en huelga los obreros de la fábrica de boinas de Tolosa

UN JOVEN AHOGADO

SAN SEBASTIAN. — Dicen de Zarauz que cuando el joven Ignacio Rotela, de 24 años de edad, intentaba tomar un baño sufrió un ataque epiléptico, pereciendo ahogado.

El Juzgado ordenó el levantamiento del cadáver y la práctica de varias averiguaciones.

UNA CONFERENCIA EN EL ATENEON

SAN SEBASTIAN. — En el Ateneo Guipuzcoano ha dado una notable conferencia el profesor de la Universidad de Carlos IV y del Instituto español de Praga, don Ginés Baza.

UN ESTRENO AFORTUNADO

SAN SEBASTIAN. — En el teatro Victoria Eugenia se ha estrenado esta tarde por la Compañía Guerrero Mendoza un drama en verso titulado "Don Guzmán de Castilla", obteniendo un éxito resonante de público y crítica.

El autor del drama, don Antonio Bonet, director del diario "La Prensa", de Gijón, ha tenido que salir repetidas veces al palco escénico para recoger las ovaciones del público.

El señor Bonet llegó en automóvil, procedente de Gijón, cuando finalizaba el primer acto.

EL CONGRESO DE ESTUDIOS VASCOS

SAN SEBASTIAN. — Mañana comenzarán en Vergara las sesiones

J. VICENTE
De los Hospitales de San Juan de Dios, de Madrid, y Saint Louis de Paris.
ENFERMEDADES DE LA PIEL.-Rayos X
Plaza Constitución, 4, pral.

preliminares del Congreso de Estudios Vascos.

Hoy han llegado a Vergara numerosos congresistas.

OTRA HUELGA PLANTEADA

SAN SEBASTIAN. — Hoy se han declarado en huelga los obreros de la fábrica de boinas de Tolosa propiedad de los señores Elósegui.

Los huelguistas fundamentan su actitud en que los patronos no han accedido a las peticiones de mejora de jornal.

Existe el criterio de que podrá solucionarse fácilmente el conflicto.

CAGANCHO CON COLICO

SAN SEBASTIAN. — La corrida de diez toros que se celebrará mañana ha sufrido una pequeña variación.

Cagancho ha mandado un certificado médico en el cual justifica estar enfermo de cólico.

El diestro Fortuna saldrá de Bilbao en el tren especial y sustituirá a Cagancho en el cartel.

LA HUELGA DE PESCADORES

SAN SEBASTIAN. — Como consecuencia de las diferencias surgidas entre los obreros de las pesquerías y los armadores de los barcos se han declarado en huelga los de Pasajes y San Sebastián.

El motivo fundamental de la huelga ha sido el injustificado despido de varios trabajadores.

CINE ENA VICTORIA

Ho
EL PASO DEL OCAISO
¡Es un film Paramount!
Por JACK HOLT y NORA LANE
Mañana
Los cuatro jinetes del Apocalipsis
por RODOLFO VALENTINO

COTIZACIONES DE PRODUCTOS AGRICOLAS A PLAZO

Servicio especial para LA VOZ DE ARAGON
De A. Sauras, representante de R. Noblom, de Barcelona
En Zaragoza: La Gasca, 6 -- Teléfono 3763

NOTICIAS DEL EXTRANJERO

Han llegado a Buenos Aires numerosos refuerzos militares, ofreciendo la situación un aspecto muy alarmante

EL EXPRESIDENTE LEGUIA Y SU HIJO HAN INGRESADO EN LA PRISION DE LA ISLA DE SAN LORENZO

LIMA. — Han sido desembarcados del crucero "El Grau" el exdictador Leguía y su hijo, ingresando en la prisión de San Lázaro, donde ingresaban todos los detenidos políticos durante la época de su mando.

Una de las primeras determinaciones tomadas por Sánchez del Cerro, ha sido destituir a todos los panaguados del expresidente Leguía.

También ha decretado la libertad de los detenidos y expulsados.

Sánchez del Cerro ha celebrado una entrevista con representantes de la industria y del comercio.

Respetará todos los tratados comerciales.

Todavía se ignora las sanciones que tomará el Gobierno con relación al monopolio concertado por el hijo de Leguía.

Entre las personas detenidas figuran el presidente de la Cámara y diputados de la facción de Leguía.

Los bienes del dictador serán secuestrados.

La situación ha vuelto a la normalidad, funcionando teatros y demás espectáculos, y ofreciendo la población animadísimo aspecto.

A muchas personalidades les han sido secuestrados sus bienes hasta que se celebre la investigación correspondiente; entre ellas figura don Juan Leguía, cónsul del Perú en San Francisco de California.

EL PROCESO CONTRA UN OFICIAL NORTEAMERICANO AL SERVICIO DE LA AVIACION PERUANA

NUEVA YORK. — Dicen de Lima que el teniente coronel del Cerro ha

dispuesto que el oficial norteamericano Harold Grew, jefe de la aviación peruana durante la presidencia de Leguía, comparezca en Consejo de guerra, en unión de un oficial a sus órdenes.

Fué detenido porque se disponía a bombardear Arequipa.

LA SITUACION EN LA ARGENTINA SIGUE SIENDO MUY ALARMANTE

BUENOS AIRES. — Siguen acuarteladas todas las tropas de la capital.

Han llegado numerosos barcos que traen refuerzos para la plaza. Los edificios públicos aparecen custodiados.

El Gobierno mantiene impenetrable reserva, ignorándose el resultado de una extensa conferencia que han sostenido el presidente Irigoyen y el ministro del Interior.

El presidente ha conferenciado asimismo con los generales y jefes de la primera y segunda reserva.

Se ha registrado un encuentro entre partidarios de Irigoyen y no partidarios, resultando herido en una pierna el jefe de la policía territorial.

También resultó herido gravemente un manifestante.

La alarma prosigue ante las medidas de precaución adoptadas.

Varios jefes y oficiales han sufrido arrestos de algunas horas, volviendo a ser puestos en libertad.

Esta mañana se decía que se iba a realizar una enérgica intervención en la provincia Entreríos, pero tal noticia fué desmentida por el "Diario Oficial".

El partido radical ha celebrado una gran manifestación desfilando más de trescientos vehículos. Se produjeron algunos incidentes motivados por varios disparos, de los que resultaron tres personas heridas.

Además de las detenciones practicadas ayer se ha realizado las de algunos oficiales del primer regimiento de Infantería. Hoy han sido puestos en libertad.

Las carreteras que conducen a Buenos Aires están muy vigiladas y la capital ofrece el aspecto de una ciudad en guerra.

La noche pasada y esta mañana se ha señalado un extenso tiroteo, habiendo llegado el octavo regimiento de Caballería de Campo Mayor equipado para campaña, con objeto de reforzar la guarnición.

Se ignoran si los tiroteos son entre la policía y los obreros o tienen un alcance más grave.

UN SANTON DE MUCHISIMO CULDADO

KARACHI. — La detención de Pir de Pigar, efectuada a principios de año, hizo sensación en el mundo.

Se recordará que a consecuencia de un llamamiento de auxilio hecho por parte de las mujeres de la casa de Pir, la policía penetró por la fuerza en el palacio fortaleza del santón musulmán y puso en libertad a todas las mujeres del harén, que eran musulmanas.

La exploración de la fortaleza continuó y tres meses más tarde fué descubierto en un escondrijo secreto un gran depósito de armas y municiones y a un muchacho que hacía cuatro años que vivía en una jaula.

EL DIARIO DE ANDREE SE QUEDARA EN SUECIA

ESTOCOLMO. — El periódico de esta capital "Aften Posten" cree saber que el diario de Andrée, que se disputan numerosas entidades suecas y extranjeras, pasará a ser propiedad de la Sociedad Sueca de Geografía y Antropología.

El propio periódico inserta unas declaraciones del capitán Jansen manifestando que el cadáver de Andrée viene en el ballenero "Bratvaag", envuelto entre los mismos bloques de hielo sobre los que descansaba.

SE TEME QUE EL CADAVER DE ANDREE LLEGUE TOTALMENTE DESCOMPUESTO

ESTOCOLMO. — En el periódico "Swenska" aparece un artículo de una personalidad científica en el que se dice que con toda probabilidad, cuando el cadáver del explorador Andrée llegue a su patria, se hallará totalmente desfigurado.

Dicha personalidad cree que tan pronto haya abandonado la zona glacial el "Bratvaag", el cadáver de Andrée entrará en rápida descomposición.

La única forma de conservar la integridad del cadáver consiste en su embalsamamiento en plena zona ártica.

UNA ESTADISTICA CURIOSA

LONDRES. — Las estadísticas oficiales publicadas por el Departamento de Comercio muestran que en primer de enero había expedidas 78.307 licencias para la expedición de licores en edificios y 22.171 ambulantes.

Durante el pasado año se denunciaron en Inglaterra y en el país de Gales 51.966 personas acusadas de embriaguez, que, comparadas con 55.642 registradas en 1928 demuestran que el número de embriagados ha disminuído considerablemente.

UNA ISLA TAN POBRE QUE TIENEN QUE EVACUARLA SUS HABITANTES

LONDRES. — El balandro del almirantazgo inglés, "Harabell", procederá hoy a evacuar completamente la población de la isla de Saint Kilda, situada en el Oeste de las Hébridas, conduciéndola a Morven Argyl, en Tierra Firme.

La evacuación de hoy afecta a 36 nativos, los misioneros y enfermeras que quedaban en la isla con sus familias.

La evacuación se ha decidido después de concienzudo estudio de la cuestión, el cual ha demostrado que en las montañas de la isla de Saint Kilda es imposible subsistir, a causa de su pobreza.

La isla de Saint Kilda ha estado habitada sin interrupción desde hace mil años, pero actualmente, dadas las exigencias de la vida moderna, no es posible vivir en ella.

Los evacuados y sus familias tienen ya viviendas designadas en el distrito de Lochaline en Argyl.

El propietario de la isla, sir Reginald MacDonald, ha sido advertido de que es improbable que Saint Kilda sea autorizada nuevamente para ser habitada, pues no tiene condiciones para ello.

UNOS BUQUES DE GUERRA QUE SERAN PUESOTS A FLOTE

LONDRES. — Con varios remolcadores ha sido conducido a los astilleros de Rosyth el acorazado alemán "Hindenburg", hundido por su tripulación en Scapa Flow para impedir que se apoderasen del buque los ingleses.

El "Hindenburg" desplaza 28.000 toneladas y hace el número 29 de los buques alemanes hundidos en Scapa Flow puestos a flote por los ingleses, quedando todavía en el fondo del mar quince unidades más que irán siendo extraídas paulatinamente.

El "Hindenburg" mide 700 pies de longitud y 96 de anchura.

El buque que será izado en primer lugar será el crucero-acorazado "Von der Tann", que se halla hundido con las chimeneas tocando el fondo y el casco en alto.

HASTA LOS ISLENOS QUIEREN SER INDEPENDIENTES

BERLIN. — Al "Berliner Tage-

blat" le comunican desde Copenhague que en las islas Feroes ha estado un movimiento separatista que se propone desintegrar dicho archipiélago de la corona danesa.

En Thornshavn se ha celebrado una importante asamblea separatista, acordándose pedir al Gobierno de Copenhague la autonomía total de las islas Feroes.

Se quejan los separatistas de que en la actualidad se debe acudir a Copenhague para la resolución de todos los problemas isleños, lo que ocasiona una pérdida de tiempo enorme y grandes perjuicios.

La mayoría parlamentaria de las islas Feroes la poseen los socialistas, que hasta ahora se muestran enemigos irreconciliables de los separatistas.

CINCO SOLDADOS SALVADOS POR UN AVION

BERNA. — En las montañas de San Gotardo se ha efectuado un salvamento de montaña por medio de un avión.

Un batallón de infantería alpina efectuaba maniobras en las montañas de referencia cuando, tras una formidable nevada, desaparecieron cinco hombres que integraban un destacamento avanzado.

Como se hacía imposible escudriñar por toda la montaña, el jefe de las fuerzas telefóno al centro aeronáutico de Thul, pidiendo saliese un avión de reconocimiento.

El aparato localizó a los cinco soldados en menos de dos horas y les arrojó provisiones y un plano de aquella región y seguidamente comunicó el éxito de sus exploraciones, comunicando con la estación inalámbrica portátil del batallón alpino, al que se reintegró la patrulla extraviada al cabo de una hora.

EL PROGRAMA LABORISTA PRODUCE ALARMA EN NUEVA YORK

NUEVA YORK. — Parece que el Gobierno norteamericano, contrariado por la actitud de los revolucionarios peruanos, ha declarado su intención de no reconocer al Gobierno constituido a consecuencia de esta revolución, al menos que ofrezca las garantías que se solicitan, entre las cuales figurará, sin duda alguna, la responsabilidad por la seguridad del expresidente Leguía, que se halla con vida a bordo de un crucero.

En los círculos políticos de Washington ha producido cierta alarma el programa publicado por el partido laborista peruano, que ha sido el principal factor que ha provocado la actual revolución.

En el citado programa figura la confiscación de todas las propiedades norteamericanas en la nación, la nacionalización de las principales industrias y la revisión de todos los acuerdos financieros con las potencias extranjeras.

UN DOMADOR MUERTO POR UN OSO

LONDRES. — En Hastings un domador fué agredido por un oso y ha muerto en el hospital.

Testigos presenciales dicen que el oso se echó sobre el domador en el momento en que le daba de comer.

Parece ser que el animal estaba furioso a consecuencia del excesivo calor reinante.

Atacó al domador y de un zarpaço le arrancó los ojos y la nariz, y después laceró horriblemente el pecho y los hombros del herido.

La víctima era de nacionalidad checoslovaca y trabajaba con la Compañía que actúa en dicho circo desde el mes de septiembre.

Dicho domador estaba reputado como uno de los más hábiles y valientes del mundo.

		Anterior	Cierre
TRIGOS			
CHICAGO (Centavos por bushel)	Marzo	96 3/8	»
	Mayo	»	»
	Julio	»	»
	Septiembre	85 3/8	»
WINNIPEG (Centavos por bushel)	Mayo	96 5/8	»
	Julio	»	»
	Octubre	88 1/8	»
	Diciembre	90	»
LIVERPOOL (Chelines por cental)	Marzo	7-0-5/8	7-0-1/8
	Mayo	»	»
	Julio	»	»
	Octubre	»	»
CHICAGO (Centavos por bushel)	Marzo	7-11-6-8	6-11-4-8
	Mayo	»	»
	Julio	»	»
	Septiembre	»	»
MAIZ			
CHICAGO (Centavos por bushel)	Diciembre	94 7/8	»
	Marzo	97 1/8	»
	Mayo	»	»
	Septiembre	99 4/8	»
CAFE			
NUEVA YORK (Centavos por libra)	Dic embre	5.55	»
	Marzo	5.55	»
	Mayo	5.53	»
	Septiembre	5.46	»
CAUCHO			
LONDRES (Peniques por libra)	Enero-Marzo	5-1/8	»
	Julio-Septiembre	»	»
	Octubre-Diciembre	4-7/8	»
ALGODON			
LIVERPOOL (Peniques por libra)	Enero	6.25	6.13
	Marzo	6.34	6.22
	Mayo	6.43	6.31
	Julio	6.49	6.37
NUEVA YORK (Centavos por libra)	Octubre	6.14	6.03
	Enero	11.80	»
	Marzo	11.55	»
	Mayo	11.72	»
NUEVA YORK (Centavos por libra)	Julio	»	»
	Octubre	11.37	»
	Diciembre	11.50	»

NOTA.—Bushel = 27.5 kg. Cental = 100 lb.

Cinema ALHAMBRA
El Salón de la aristocracia

Hoy último día de
HERMANO SLIM
Producción «Metro», por la célebre pareja de cómicos
George K. Arthur y Karl Dane.
NOTICIARIO «FOX», SONORO.

Jueves, sensacional estreno:
LA CANCION DE PARIS
por MAURICE CHEVALIER.—Inauguración del aparato
"WESTERN ELECTRIC"
Complemento en español.

DE ULTIMA HORA

Al aterrizar en el aeródromo de Getafe el autogiro del Sr. La Cierva sufre un accidente y resulta con el tren de aterrizaje destrozado

REALIZO EL ATERRIZAJE EN UN LUGAR PROHIBIDO

MADRID. — A última hora de la tarde, y cuando no había nadie en el aeródromo de Getafe, apareció en el horizonte el autogiro del señor La Cierva.

Después de evolucionar durante unos minutos sobre los campos de los alrededores describió varios círculos sobre el aeródromo y, finalmente, tomó tierra sin novedad en un lugar en que el aterrizaje está prohibido.

Cuando el aparato viraba para dirigirse al hangar chocó contra una de las estacas que limitan el terreno, quedando el tren de aterrizaje completamente destrozado y el aparato inclinado sobre el lado derecho.

Inmediatamente acudieron varios mecánicos que se hallaban distantes al lugar del suceso en auxilio del señor La Cierva.

Este descendió del aparato visiblemente contrariado, y ordenó que fuera llevado al hangar para proceder a su reparación.

Mañana, cuando el aparato esté totalmente reparado, el señor La Cierva proseguirá su viaje a Murcia.

UNA SESION MUNICIPAL VERDADERAMENTE ACCIDENTADA

ALMERIA. — En la sesión que ha celebrado hoy el Ayuntamiento, los concejales don Miguel Navarro y don Antonio Punter discutieron acaloradamente, abofeteando el primero a su contrincante.

A partir de este momento se originó un formidable escándalo, en el que intervino el público que ocupaba la tribuna pública.

Los concejales, divididos en dos bandos, se golpearon con gran furia, teniendo que intervenir la fuerza pública y despejar el salón de sesiones.

Ya en la calle, el público que se había estacionado en la salida prorumpió en una ensordecedora gritería, y las autoridades, temiendo fundadamente que se originara algún conflicto de orden público, ordenaron a la policía dar cargas hasta conseguir dejar despejada completamente la plaza.

Una vez conseguido el restablecimiento del orden, los concejales se reintegraron al Ayuntamiento y continuaron la sesión como si no hubiera pasado nada.

SIGUEN SIN RESOLVER LOS CONFLICTOS SOCIALES EN CORDOBA

CORDOBA. — Esta noche reina completa tranquilidad en la ciudad. Grupos de obreros recorren las calles en actitud pacífica.

La fuerza pública patrulla en evitación de posibles alteraciones de orden.

Ha llegado el gobernador, señor

Atienza, habiendo sido informado por el gobernador interino de los sucesos ocurridos durante su ausencia.

UN HOMBRE HERIDO EN UN CHOQUE DE VEHICULOS

JATIVA. — Dicen de Alcántara que en la carretera de Villena ha chocado un autobús de viajeros con un camión, resultando heridos casi todos los viajeros, afortunadamente de poca gravedad.

Cuando eran asistidos convenientemente se vió que uno de ellos presentaba heridas de alguna consideración en la cabeza, siendo calificado su estado de grave en la clínica a donde fué conducido.

EL VENEZOLANO VILLANUEVA EN VIAJE HACIA LA FRONTERA

CEUTA. — Concedida la extradición del estafador Villanueva, ha sido conducido a Algeciras convenientemente custodiado.

De Algeciras será llevado a Madrid, y de allí a la frontera francesa.

UNAS MANIFESTACIONES DE SANCHEZ DEL CERRO

LIMA. — El presidente del Consejo de ministros, teniente coronel

"LAS PALMERAS"
(Cabezo de Buenavista)

El RESTAURANT más acreditado para FIESTAS y BANQUETES

GRANDES TERRAZAS

No deje de consultar esta dirección

TELÉFONO 3-5-8-2

CRONÓMETROS Y TAQUÍMETROS SUIZOS

FLEURUS

GENEVE AL CONTADO

LOS MEJORES QUE SE FABRICAN Y LOS MAS GARANTIZADOS

Y A PLAZOS GRANDES FACILIDADES DE PAGO



SESE (APARTADO III-SAN SEBASTIAN)

señor Sánchez del Cerro, ha manifestado a los periodistas que no dejará el Gobierno del país hasta que no considere que éste está capacitado para ser gobernados por hombres civiles.

Entre otras disposiciones, ha puesto en vigor una, ya casi olvidada, en la que se prohíbe vender bebidas alcohólicas los sábados y domingos.

UNA BUENA ACTUACION DE LOS ESPAÑOLES EN LA CARRERA CICLISTA MUNDIAL

LIEJA. — Hoy se ha celebrado la carrera ciclista mundial, en la que han tomado parte los corredores españoles Montero y Cañardó.

Después de varias alternativas emocionantes, los corredores han entrado en la meta

- Primero, Binda.
- Segundo, Guerra.
- Tercero, Rome.
- Cuarto, Stopel.
- Quinto, Grandi.
- Sexto, Montero.
- Séptimo, Cañardó.
- Octavo, Emerlic.
- Noveno, Pelissier.

Curso de estudios tácticos de montaña

Por el Ministerio del Ejército se ha dispuesto la celebración de un curso de estudios tácticos de montaña para jefes y oficiales del Ejército.

Se practicarán los ejercicios durante los días 16 al 18 de octubre en el Centro Militar de Montaña establecido en la proximidad del Puerto de Navacerrada (Sierra de Guadarrama).

Será director del curso el general jefe de la segunda brigada de Montaña, don Gonzalo González de Lara. Jefe de estudios, el coronel don Manuel Romerales, jefe de la primera media brigada de la segunda de Montaña. Profesores: teniente coronel de Infantería don Valentín González Celaya, de la Escuela Central de Tiro del Ejército (tercera sección). Teniente coronel de Caballería don Bianor Sánchez Mesas, de la Escuela Central de Tiro del Ejército (cuarta sección). Comandantes de Artillería don José Larios Ochoa de Echagüe, profesor de la Academia del Arma. Capitanes: don Antonio Valcarlos Gallegos, del regimiento de Telégrafos. De Infantería, don Antonio Suárez Fando, de la Escuela Central de Gimnasia.

En concepto de alumnos asistirán: de Infantería, un teniente coronel o comandante y un capitán de cada uno de los doce batallones de Montaña; de Artillería, un comandante y un capitán de cada uno de los tres regimientos de Montaña; de Caballería, un comandante y un capitán de Cazadores de Calatrava, número 30, y de Ingenieros, un comandante del segundo de Zapadores Minadores y un capitán de los regimientos de Zapadores segundo, cuarto y sexto.

Una mujer que para los relojes!

Ustedes habrán oído muchas veces esta exclamación:

— ¡Es una mujer que para los relojes!

Pues esto que en sentido admirativo hemos dicho alguna vez a las mujeres, ha tenido la más completa afirmación en un telegrama que procede de Londres dice así:

"Londres. — Acaba de descubrirse el hecho de que una joven inglesa posee la facultad de parar los relojes. La joven en cuestión vive como doméstica en una casa de los arrabales de Londres".

No dice el despacho si la joven es agraciada o no. Únicamente pone de relieve su facultad de parar los relojes. Es decir, que se trata de una mujer que de ningún modo haría feliz a un relojero.

Ignoramos si las propiedades mecánicas que posee la doméstica registrarán lo mismo sobre vulgares cronómetros que en relojes de pared; pero el hallazgo londinense no deja de tener una gran trascendencia, que confirma que los hombres también acertamos en nuestros impulsos jacarandosos.

Una mujer capaz de parar un reloj nos para el funcionamiento fisiológico cuando le dé la gana y nos deja sin respiración, con el corazón "parao" en cuanto se lo proponga.

Menos mal que la joven en cuestión está muy lejos de nosotros, que si no, diríamos cuando se para el reloj de la Diputación que ella lo había "flechado".

EL VERANEEO EN JACA

COMIENZA EL DESFILE. — Todo lo sensible que se quiera, pero hemos llegado al fin. Cada día se van viendo menos personas a las que nos habíamos acostumbrado, y cada día sabemos de alguien que marchó hasta el año que viene.

Las huerfanitas de la guerra se fueron ayer, en el correo, siendo despedidas por el general Urruela, que tantos cariños pone en ellas, y los jefes y oficiales de la guarnición, con una representación del Ayuntamiento. Al despedirlas, como hacemos con todos, hasta el próximo año, les deseamos un invierno tan felizmente pasado como lo ha sido el verano entre nosotros.

SENCILLAMENTE VERGONZO. — Con demasiada frecuencia se está dando el hecho inconcebible de que en ninguno de los cinco surtidores que abastecen de gasolina haya un solo litro. Ayer fueron muchos los dueños de automóviles que luego de ir mendigando una pequeña cantidad de combustible para poder hacer la diaria excursión, tuvieron que quedarse sin poder conseguirlo.

Hecho tal no debe repetirse, que si al no haber competencia un Monopolio puede hacer mangas y capirotes, por encima de todo está el interés general, el interés del que por pagar bien exige se le sirva de igual manera, y aquí, donde el paso de coches es en gran número, aparte los que hacen temporadas, es preciso tener algo más de cuidado, atendiendo el servicio como se merece.

EL MINISTRO DE INSTRUCCION PUBLICA. — Hoy, a las cinco de la mañana, ha salido el señor Tormo con dirección a Madrid. Visitará Remolinos, comerá con el rector de la Universidad, doctor Rocasolano, y a continuación saldrá para la Corte con el fin de llegar al Consejo de hoy.

Ayer estuvo por la mañana en Aráfonos y Santa Cruz de la Serós, y por la tarde en Sallent y Panticosa.

El ministro se ha ido complacido de su estancia en Jaca, y muy particularmente del trato recibido en la Residencia de Estudiantes, para la que ha tenido los mayores elogios, mostrados a los profesores, y en especial al director, don Domingo Miral.

CONFERENCIA. — El domingo disertará el catedrático señor Pavón sobre un tema de historia contemporánea, y con este acto quedará terminado el curso por este año, que ha resultado brillantísimo bajo todos sus aspectos, ofreciendo dar al lector detalles de ello demostrativos.

LAS FIESTAS DE LOS FERROVIARIOS. — Los festejos organizados por la Asociación General de Ferroviarios de España han comenzado hoy a la llegada del correo de Zaragoza. En él venía la bandera de la Asociación y con ella el delegado de la Junta de gobierno de Madrid, el del Colegio de Huérfanos, la Junta regional de Zaragoza y el interventor del Estado de esta sección.

Gran número de autos llevan al andén de la estación autoridades y distinguidas damas que han de formar el cortejo de la bandera durante su estancia en Jaca, más un enorme gentío, que ha acompañado la enseña de los ferroviarios hasta el salón de sesiones del Ayuntamiento, donde ha quedado depositada.

Se han cruzado los saludos de rigor entre el alcalde y delegado de Madrid, interpretando una banda de música la Marcha Real al llegar la bandera.

Hay gran animación. Esta tarde, el cuadro de cantadores y tocadores de Jota obsequiará con serenatas a autoridades y personalidades, y por la noche habrá gran festival de Jota en el teatro, luego de poner en escena la comedia de Muñoz Seca "El ardid", por distinguidos aficionados.—DUMAS.

DESDE MONZIBARBA

FESTIVAL BENEFICO. — Por encontrarme, a la sazón, enfermo, me fué imposible asistir al festival que la Sociedad Recreativa "Obreros de Maquinaria" celebró en la noche del 23 de agosto corriente a beneficio de las obras del templo de nuestra excelsa Patrona, la Virgen del Pilar; mas deseoso de que dicho acto no pase en silencio, he interesado los datos precisos y por ellos deduzco que revistió caracteres de acontecimiento artístico, haciéndose una bonita recaudación.

El programa, atrayente en extremo, se desarrolló del siguiente modo: Primeramente el notable cuadro de la Sociedad puso en escena la regocijante comedia "El Padrón municipal", que fué interpretado (en la forma a que ya nos tienen acostumbrados actores y actrices) por las señoritas Encarnación Aznar, Villar Muñoz y Encarnación Ortega, y de ellos, Dionisio Gutiérrez, Joaquín Jiménez, Jesús Sebastián, José Cerdán y Joaquín Roda. Fueron leídas, en forma admirable, por la bella señorita Pilar Casamajó, unas cuartillas alusivas al acto, originales del maestro don Juan Saz (profesor de las escuelas de la fábrica), acreditativas de las dotes literarias de dicho señor. Se cantó con gusto depurado por un grupo de bellas señoritas el himno a la Virgen del Pilar y, finalmente la Jota aragonesa hizo emocionarla a la concurrencia, pues fué cantada y bailada magistralmente.

Al festival, que se vió concurridísimo, asistieron los señores don Francisco Casamajó, director de Maquinaria y M. A.; don Pedro Tobías, director de la Graduada de este barrio; don Juan Saz y don José López, este jefe de la estación de Utebo-Monzalbarba, acompañados de sus respectivas esposas, siendo éstas obsequiadas por el presidente de la Sociedad, don Pascual Medrano Díez, con bonitos ramos de flores. Realizaron con su presencia la fiesta lindas señoritas de Monzalbarba, Barriada Obreira y Utebo.

También asistieron el párroco de Monzalbarba, don Miguel Marín; capellán, don Félix Marco; practicante, don José Carrasquer; comandante del puesto de la Guardia Civil; don Félix González y otros muchos cuya relación sería interminable.

Vaya mi entusiasta felicitación al presidente de la Sociedad, señor Medrano; al personal del Cuadro artístico; a los músicos que tan brillantemente colaboraron en la fiesta

CORRESPONSAL.

NOTAS DE HACIENDA

REMISION DE DOCUMENTOS

Han remitido los alcaldes de Marea y Balconchán altas y bajas de urbana.

—Remite el alcalde de Pedrola baja de industrial.

—El alcalde de Epila remite altas y bajas de riqueza urbana.

—Ha remitido el alcalde de Sástago alta de contribución industrial.

Recupere usted el apetito perdido

El apetito es una función fisiológica de las más apreciables. Una persona de salud normal, ante bocados apetitosos, siente, sin darse cuenta, que tanto su estómago como su boca se llenan, respectivamente, de jugo gástrico y saliva, que estimulan extraordinariamente las ganas de comer. Pero, en cambio, si le falta el apetito, no sentirá ningún estímulo por la presencia de alimentos; al contrario, éstos le repugnarán, y ha de hacer un esfuerzo para comer. Por eso es necesario excitar el apetito, y para ello lo mejor es el Vino Ona del Dr. Aristegui (Quina, Kola, Acanthea Virilis, Nuez Vómica y Fosfatos), estimulante sin igual de la secreción de los jugos digestivos y tonificador del sistema nervioso, dando lugar a que el apetito se desarrolle bien y al poco tiempo.

Almorranas, Varices, Ulceras

Cura radical sin operación ni dolor. Procedimiento español propio y único, sin esclerosis.

JAIMÉ LEDESMA

Especialista del Hospital Victoria Eugenia, en enfermedades de la Piel, Venéreo y Sífilis.

Alfonso I, 16, e. llo. Consulta: 11 a 1 ZARAGOZA

BALEAR PENSION-Tomás Sbert

Familia mallorquina. Habitaciones con vistas a la Rambla, Colón y Puerto. Mobiliario todo nuevo. Trato familiar. Cuarto de baño con agua fría y caliente. Pensión completa desde 8 pesetas.

José A. Clavé, 3, pral. 1.º Teléfono 21.034.—BARCELONA

TEATRO CIRCO

Hoy la superproducción de gran éxito

SUBMARINO

Por DOROTHY REVIER y RALPH GRAVES

Mañana, lunes

EL ZAREVITZ

Por el genial actor IVAN PETROVICH

El martes, presentación de la Compañía de Revistas Velasco, con "La Fiesta de San Antón" y "La Verbena de la Paloma"

OPOSICIONES A HACIENDA

CUERPO AUXILIAR DE CONTABILIDAD DEL ESTADO

Ingreso, 3.000 ptas. Ascensos. Exámenes en febrero de 1930. Títulos bachiller o similar. Se admiten señoras. Clases desde primero de septiembre.

ACADEMIA DE HACIENDA, MAYOR, 9, 2.º

Veintiocho alumnos ingresados en anteriores convocatorias.

Infórmese de la brillante actuación de esta Academia y de nuestro último triunfo en Auxiliares Administrativos, cuya preparación funciona permanentemente.

PROFESORADO

Señores Usón y Cuadrillero, jefes del Cuerpo Pericial de Contabilidad del Estado, y señor Castillo, funcionario de Hacienda especializado en matemáticas.

DESPUES DE VEINTICINCO AÑOS DEL PROCESO DREYFUS

La condena y la declaración de Alfredo Dreyfus

IV

19 de diciembre de 1894. Una de la tarde. En la sala de causas de Prisiones militares de París, siete jueces, presididos por el coronel Maurel. Sobre el estrado un gran Cristo. En el centro una gran estufa. Pendientes del techo cuatro grandes lámparas de gas. Tres largos bancos para oficiales espectadores y, detrás de una barandilla, un espacio libre para el público. Sala severa para tribunal militar: el fiscal es el comandante Briset; el defensor de Dreyfus, Demange, abogado preclaro.

Entra Dreyfus, escoltado por un oficial. Con uniforme de diario, marcha fríamente, casi rígido, sin que transparente la más nimia emoción. Al pasar por entre los jueces, saluda firmemente, como si estuviese en un acto de servicio. Dreyfus se produce cual un "dandy", frenando su dolor y su pasión, para no ofrecer el espectáculo de un abatimiento que pudiera hacer surgir en los jueces una conmiseración o en el público militar un menosprecio. Ese "dandysmo" instintivo seguirá a Dreyfus durante todo el proceso.

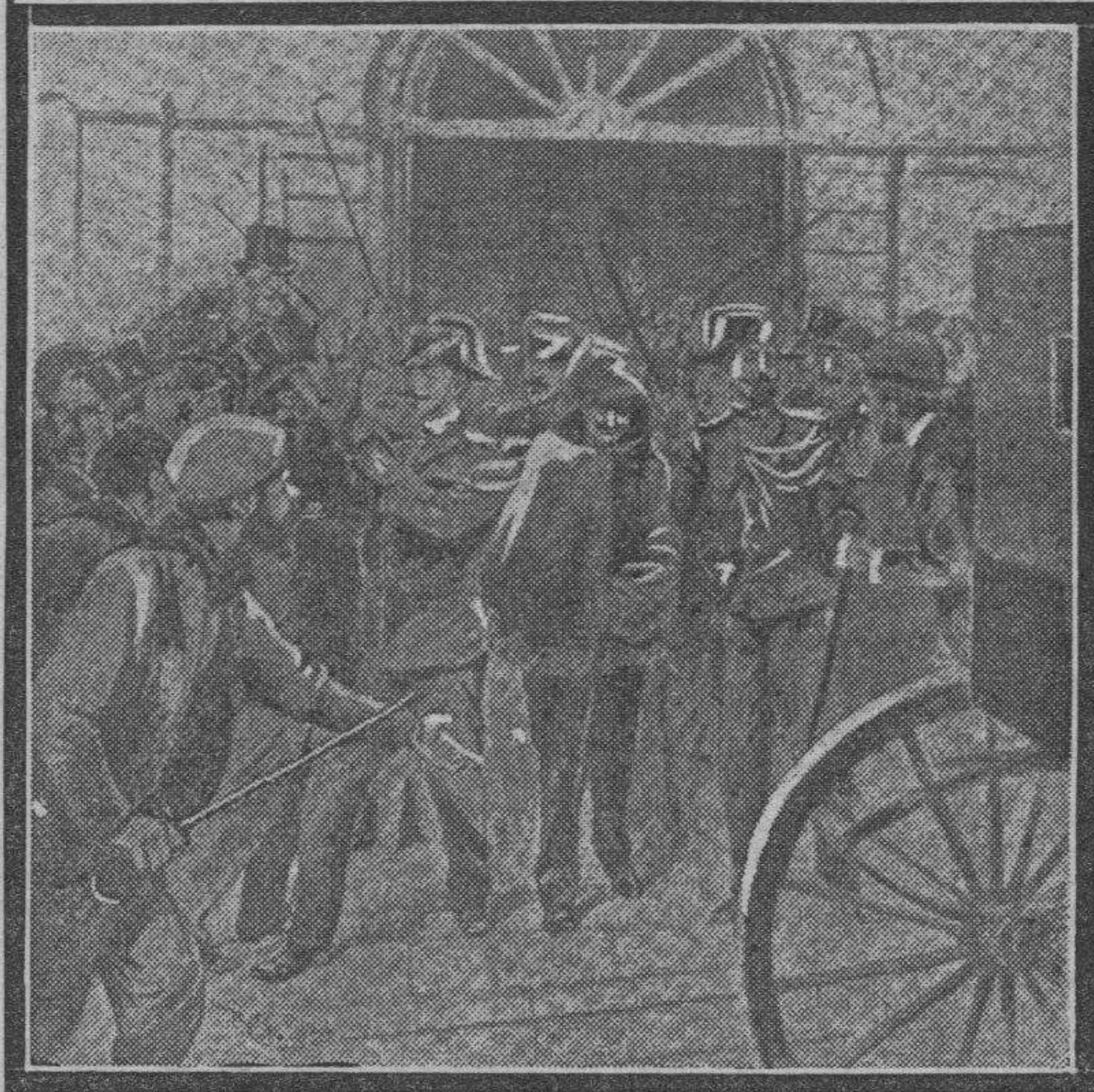
Se abre la sesión, y el fiscal pide que se celebre a puerta cerrada.

—No puede conocer el público— dice—los documentos que aquí serán leídos, ni saber su procedencia.

—Yo prometo—replicó el defensor— la mayor circunspección, y no me referiré más que al único documento que en la base del proceso.

Inútil hacer promesa de discreción. Inútil, también, intentar hablar del "memorandum". La vista fué declarada a puerta cerrada. Francia, después de los cien rumores de máximas traiciones atribuidas a Dreyfus y de la unanimidad de la acusación, no sabría nada concreto de la supuesta traición ni en qué se apoyaba ésta. Tras el silencio del arresto y el sumario de catacumba, la clausura del Consejo de Guerra. La inanidad de la acusación contra Dreyfus se hubiera revelado en la vista pública y fué preciso apelar al interés de la defensa nacional.

Los jueces se retiraron para deliberar, declarando la vista cerrada. Dreyfus oyó la primera escaramuza y la primera derrota de su defensa con un aire de abstracción, roja la cara. Se leyó el acta de acusación del comandante D'Armesherville, que no contenía más que insinuaciones. Según ellas, Dreyfus era un oficial preocupado por los secretos militares, cuya investigación le había hecho descuidar los trabajos de su negociado, entrando en oficinas que no eran las suyas y haciendo preguntas indiscretas a sus compañeros. Diecisiete oficiales, testigos de cargo, adujeron apreciaciones personales sobre el carácter del acusado e incidentes de oficina. Luego llegaron los generales. Mercier acusó; Gonse acusó; Du Paty acusó... ¿Pruebas? Ninguna. Murmuraciones de oficina, pequeños incidentes retorcidos; Henry acusó interpretación de palabras. Después del desfile de testigos no quedaba firme más que el "memorandum", con los tres peritos calígrafos, que atribuían la confección del mismo a Dreyfus, mientras otros dos la negaban. Bertillon apareció ante los jueces. Era el técnico, rodeado de prestigio científico y de fama universal, y Bertillon insistió en que Dreyfus había calcado su



Llegada de Dreyfus a la Rochela.

propia letra, modificándola hasta el punto de que todas las diferencias que se observaban entre la escritura del "memorandum" y la de Dreyfus habían sido introducidas deliberadamente. ¿Que los perfiles en las cartas de Dreyfus aparecían en los comienzos de las palabras y en el "memorandum" al fin? Fueron hechos deliberadamente. ¿Que las eses te-

había logrado descubrir en el "memorandum" la suma cobrada por Dreyfus, suma que ascendía a quinientos mil francos. Un monomaniaco, pero sobre ese monomaniaco se asentó la acusación básica.

Se había llegado al tercer día del Consejo, el 21 de diciembre, sin que apareciese la convicción plena de la culpabilidad de Dreyfus. El comandante Henry solicitó volver a declarar, para insistir en sus acusaciones. Al final de ellas, realizando su figura sólida, alzó la frente, enarcó el pecho, y, con patetismo teatral, dijo:

—Juro por mi honor y ante Dios que una persona honorable me comunicó que en el Estado Mayor existía un oficial traidor, que comunicaba nuestros secretos militares a los embajadores.

Y, volviéndose hacia Dreyfus, tendido el brazo y el índice acusador, exclamó:

—¡El oficial de Estado Mayor que ha traicionado es éste!

Dreyfus y el abogado Demange, puestos de pie a un tiempo, pidieron el nombre del denunciador honorable. Henry calló, y mostrando su kepis y golpeándolo, respondió orgullosamente:

—Hay secretos en la cabeza de un oficial que debe ignorar incluso su kepi.

Demange volvió a insistir:

—Pero esa persona ¿dijo que el traidor era Dreyfus?... ¡Júrelo!...

Henry extendió el brazo hacia el Cristo:

—¡Lo juro!...

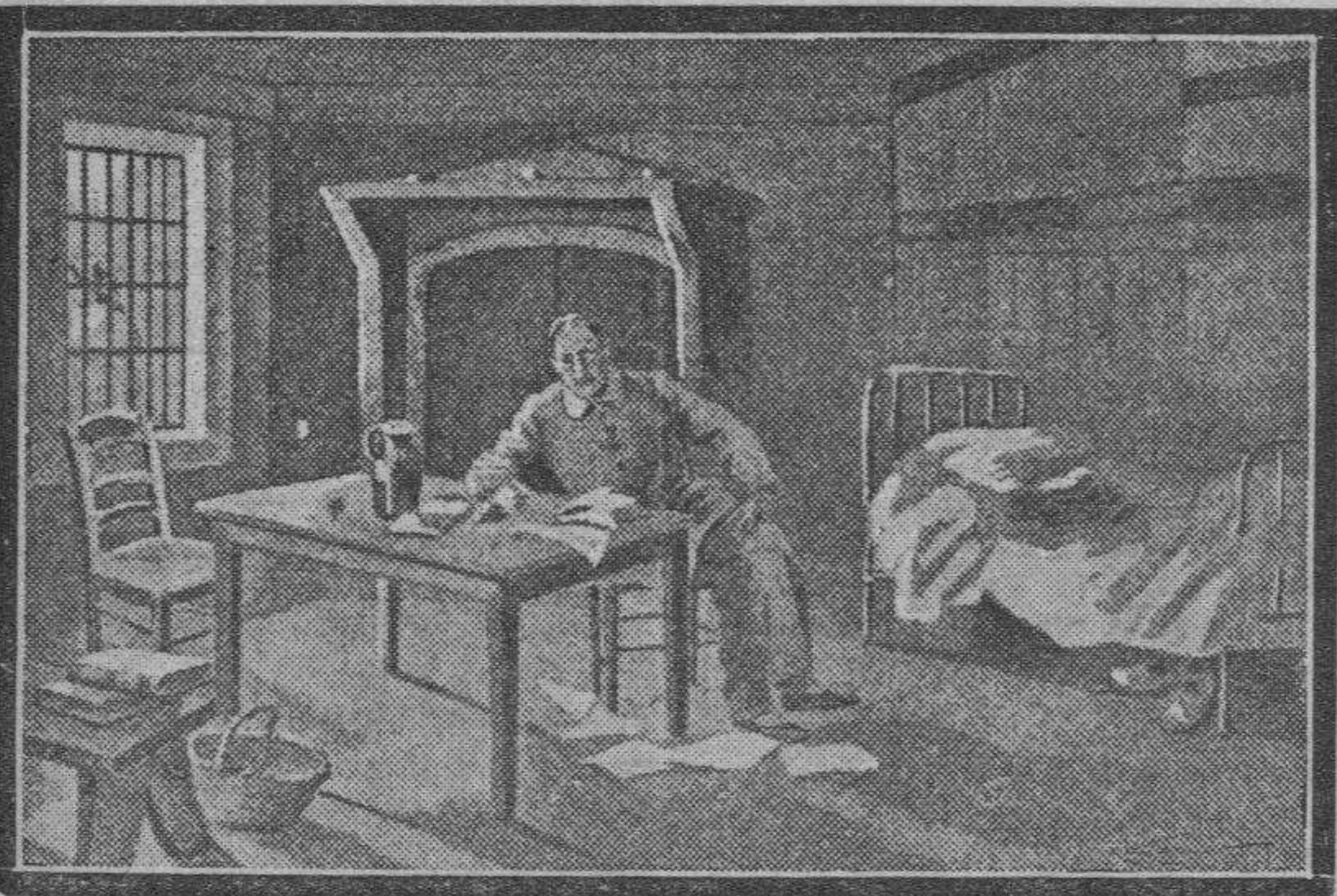
El golpe teatral fué decisivo. ¿Quién iba a creer perjuro a aquel comandante con aspecto de soldado francote y sencillo y delegado de la Oficina de Informes, que juraba poniendo la mano sobre la Legión de Honor o extendiéndola sobre el Crucifijo?...

El cuarto día de Consejo, el 22 de diciembre, el fiscal, comandante Briset, pronunció su requisitoria, volviendo a desfilarse las contradicciones de Dreyfus en sus declaraciones, las reticencias de los oficiales testigos, los viajes del acusado, el peritaje del "memorandum"... El defensor concretó que el único posible cargo contra Dreyfus era el "memorandum", por el parecido de la letra; pero ni por la forma incorrecta de su redacción ni por algunos errores que en él había, por ejemplo: denominar freno hidráulico al del cañón 120, en vez de freno-neumático, no podía ser obra de un oficial de Estado Mayor. Dos peritos votaban a favor de Dreyfus, y tres en contra, pero de éstos dos subrayaban la posibilidad de un calco, de una autómixtificación. ¿No era todo esto, mejor que una acusación, una defensa? Y luego, Dreyfus, ¿para qué iba a caer en la traición?... ¿Por venalidad?... Era rico y su contabilidad no delataba ningún ingreso extraordinario. Llevaba, además, una brillante carrera. La traición resultaba inexplicable...



El teniente coronel Gabriel Picquard

nían un trazo largo que las hacía tener una semejanza con las efes? Fueran hechas deliberadamente. Todo deliberado. Todo preconcebido, por si la traición era descubierta. Bertillon llegó a más: llegó a afirmar que con la aplicación de su tesis y procedimientos personalísimos



Dreyfus en su prisión de la Isla del Diablo.

Los jueces se retiraron a dictar sentencia, y entonces se produjo un hecho extraordinario en las historias judiciales, susceptibles por sí solo de anular la sentencia y producir una revisión. El comandante Paty de Clam entregó al coronel presidente, de parte del ministro de la Guerra, un pliego lacrado conteniendo varios documentos secretos, que no podían conocer ni el acusado ni el defensor. Era una ilegalidad que nadie advirtió, que nadie quiso advertir. Apareció el documento "ese canalla de D.", algunas notas de Schwartzkoppen, un comentario de Paty de Clam, haciendo una biografía terrible de Dreyfus y la traducción, falsificada o inexacta, del telegrama de Panizzardi.

Los siete jueces condenaron. En la noche del Consejo, cuando en nombre del pueblo francés el coronel Maurel leyó la sentencia, sólo se oyó un grito de ¡Viva la Patria! Luego, en el patio de la cárcel, ante una compañía formada, le fué leída la sentencia a Dreyfus, que la oyó cuadrado militarmente, sin que un músculo de su cara denunciase su emoción. El "dandy" no se rendía.

Aquella noche París supo la condena, nada más que la condena de Dreyfus, a deportación perpetua, y la Prensa, la nacionalista y la radical, la juzgó benévola, lamentando no existiese la pena de muerte para los delitos políticos. El mismo Clemenceau habló de que Dreyfus, en vez de pagar con su vida, iría a cultivar el jardín de Cándido, en la Guyana. En 1894, la condena de Dreyfus no era todavía una decisión del Estado Mayor. Este, obcecado, veía en Dreyfus el traidor que había existía entre ecos, agravándose el encogimiento por la condición de judío del reo. Los siete jueces del Consejo de Guerra sentenciaron influenciados, a su vez, por el expediente secreto, las afirmaciones del general Mercier y del comandante Paty de Clam y el juramento solemne de Henry. Obraron los unos, obrecados; los otros, los jueces, de buena fe. Schwartzkoppen, aquella noche escribió en su carnet: "El asunto Dreyfus sigue siendo para mí perfectamente misterioso."

Dreyfus, una vez en su celda, tuvo una crisis de desesperación pidiendo al comandante Forzinetti, jefe de la cárcel, un revólver para suicidarse. Al día siguiente recibió la visita del comandante Paty de Clam, que iba a verle para que le confesase el valor de lo que había comunicado a la Embajada alemana, prometiéndole, en cambio, de parte del ministro, dulcificar su pena. Dreyfus insistió en que era inocente. Paty de Clam volvió a pedirle que confesase la verdad, que dijese que si había caído en delito de lesa patria era porque pensaba, con documentos mediocres, como cebo, sacar a los alemanes informes de más valor. Dreyfus repitió nuevamente que era inocente.

—Pues si es inocente, crea usted que es el mayor mártir de todos los siglos.

Dreyfus confió a su abogado y al ministro de la Guerra la visita y las proposiciones de Paty de Clam. "Yo pido — escribía al ministro — en nombre de mi honor, una cosa: suplicarle que una vez yo lejos continúen las investigaciones".

El 5 de enero de 1895 el capitán Alfredo Dreyfus fué degradado en uno de los patios de la Escuela Militar, situado en el Campo de Marte. Una reja separaba el patio de la calle donde desde las primeras horas de la mañana fué espesándose el gentío de los espectadores truculentos. Todos los regimientos de París habían enviado destacamentos, cubriendo las tropas toda la plaza. Hacía frío. En el cielo gris se dibujaba la torre de los Inválidos y la fachada de la Escuela Superior de Guerra. A las nueve en punto, el general Darras, jefe de la parada, ordenó a los soldados terclaran armas. Del fondo del patio comenzó a avanzar un pequeño grupo compuesto por Dreyfus, un capitán de la Guardia Republicana, Lebrun Renault, un sargento y cuatro soldados de Artillería. Dreyfus marchaba en el centro del grupo, grave, erguido, marcando el paso militar como los soldados.

De la calle, pasando por la reja, llegó el clamor maldiciente y rítmico de la multitud: "¡Muera el traidor! ¡A mort! A mort! ¡A mort!" Los clarines, que seguían tocando marcha, cesaron, y un silencio dramático cubrió la plaza.

Dreyfus, delante del grupo, cuadrado y firme, oyó la orden de degradación. Avanzó el general Darras hacia él.

—Capitán Dreyfus —gritó—, en

nombre del pueblo francés, le degradamos, por ser indigno de llevar el uniforme.

Dreyfus debió sentirse romper el corazón, crujir el eje de su vida. Su "dandysmo" se quebró. Y, alzando los brazos, de cera el rostro, gritó: —¡Juro que soy inocente! ¡Viva Francia!...

El coro de la canalla popular patriotera volvió a clamar:

—¡Muera el traidor! ¡A mort! ¡A mort! ¡A mort!...

El sargento avanzó contra Dreyfus. Le arrancó los galones de los brazos. Le arrancó las cintas del kepi. Le arrancó los botones de la guerrera. Le arrancó el número del regimiento del cuello. Le arrancó el sable y lo rompió. Le arrancó el cinturón y la vaina cayó al suelo sobre los galones dorados.

—Habéis degradado a un inocente—lloró en un grito la voz de Dreyfus.

Los soldados volvieron a cercarlo y comenzó el paseo del degradado ante las tropas, pingajo humano, como era, pingajo su uniforme. Al llegar frente a la reja, la multitud volvió a escupir su cólera patriotera, y Dreyfus ante el populacho, que para él representaba el pueblo, repitió su grito:

—¡Soy inocente! ¡Soy inocente! Y la plebe respondió acompasadamente:

—¡Muera! ¡A mort! ¡A mort! ¡A mort!

Llegó el condenado frente al grupo de periodistas y el pobre Dreyfus se dirigió a ellos, con un acento de ternura que consiguió extraer el dolor de su alma:

—Digan a Francia que soy inocente.

Y la trailla periodística le lanzó la injuria que había callado la canalla callejera:

—¡Cállate, miserable! ¡¡Judío!!...

Dreyfus volvió a erguirse. En medio del pelotón siguió su marcha horrible, marcando meramente el paso, sin galones, sin cintas, sin botones, sin sable, pero con el alma de capitán sin miedo, y sin mancha, hasta llegar al furgón que le condujo a la cárcel, entre los gendarmes.

Quince días después salía hacia el puerto de La Rochela, para ser embarcado para la Isla del Diablo. Las turbas de La Rochela volvieron a pedir su muerte y a apedrear su cuerpo. Un oficial se abrió paso, avanzó hasta él y le abofeteó.

MARIO AGUILAR

Director de "El Día Gráfico", de Barcelona.

(Prohibida la reproducción)

LOS TEATROS

GACETILLAS

"LA FIESTA DE SAN ANTON" Y "LA VERBENA DE LA PALOMA" EN EL TEATRO CIRCO

La gran Compañía de revistas Velasco se presentará pasado mañana, martes, en el Circo, con dos zarzuelas, verdaderas joyas de nuestro género chico: "La fiesta de San Antón", de Arniches y Torregrosa, y "La verbena de la Paloma", de Ricardo de la Vega y Bretón. Debutarán con estas obras María Caballé, Angelita Durán, Carmen, Andrés, Moncayo, Menéndez, Jesús Navarro y otros notables artistas. Comenzará la función, con toda puntualidad, a las diez y media de la noche.

Pronto, estreno de la revista de grandioso éxito "Las bellezas del mundo".

CARIELERA

TEATRO CIRCO. — Hoy, "Submarino", por Dorothy Revier y Ralph Graves.

ENA VICTORIA. — "El paso del ocaño".

TEATRO - CINE PARISIANA. — A las seis y media y diez y media: "Artistas y modelos".

TEATRO - CINE GRAN VIA. — Cinematógrafo de siete a una: "El delirio del jazz", por Mac Murray.

CINEMA ALHAMBRA. — Hoy, Noticiario Fox, sonoro, interesantísimo. "Hermano Slim", por la célebre pareja cómica George K. Arthur y Karl Dane. Último día.

CINEMA ESPAÑA. — Avenida de Madrid. Hoy, estreno del interesantísimo y único documento histórico de inapreciable valor "La gran batalla naval". Reproducción de las trágicas escenas ocurridas en los batallones de coronel y las Islas Falklands.

LA GINANA INFANTIL

CURIOSIDADES

Los bakusus y los batetelas se comen a sus esclavos y a sus prisioneros, pero después se guisan con grasa y sal, lo cual revela cierta civilización.

Algunas veces asan la carne cortándola en pedacitos pequeños y ensartando éstos en palitos, lo mismo que nosotros hacemos con los rifones a la "brochette" y los moros con su carne de carnero en cañitas. La carne así dispuesta es asada sobre las ascuas.

En la Casa de la Moneda del Japón se utiliza una máquina de rayos X para descubrir a los empleados ladrones. La máquina se usa diariamente, examinando con ella a todos los sospechosos cuando dejan el trabajo del día, y gracias a ella se ha descubierto que algunos se tragaban monedas para poderse las llevar sin ser notados.

Según las leyes noruegas, todo hombre que esté sin trabajar tiene que ocupar un puesto, sea cual sea, en los establecimientos del Estado.

Si el individuo se resiste se le pone en prisión, y no se le deja en libertad hasta que ha adquirido el hábito del trabajo.

Los caribes no quieren comer carne de cerdo ni tortuga por temor de que se les queden los ojos tan pequeños como los de estos animales.

Las mujeres de las islas Sanwich dan a sus esposos una extraña prueba de amor, que consiste en tatuarse el nombre de éstos en la lengua.

Si en Francia, donde hay mujer que se divorcia y se vuelve a casar cada dos años, existiera esa costumbre, habría lenguas femeninas dignas de un escaparate.

En China son muy curiosas las relaciones que existen entre amos y criados.

Si el criado es de la clase militar, se le admite en la sociedad de su amo. A la hora de comer se sienta a la mesa con él y toma parte en la conversación, aun cuando haya convidado de alto rango; pero en cuanto la comida se concluye, el criado se retira y no puede usar del privilegio hasta la otra comida.

Los bosques y las florestas son los reguladores de la humedad, pues preservan de las inundaciones y funcionan como depósitos de humedad en tiempo seco.

El rubor en los animales

Si los pájaros no estuvieran cubiertos de plumas se vería que enrojecen, como las persianas, de rubor y de cólera.

En Nueva Guinea existe un ave, el gran cuco negro, que tiene la cabeza desprovista de plumas y de un color igual al de la cara humana.

Cuando este pájaro se excita, si es por el rubor que le produce la presencia de cualquier hembra, su cara se pone roja como un clavel, y si la excitación es producida por el enojo se pone casi negra.

2 am. D: -e- s D -s- B-rn- y -tín
 D:-pu: D -r D-T -s: -lu: p-
 el x- , D-ci-D-n -n- -nar a y -char a
 para fortuna: :: no T-nan din- o se meti- on en un
 DASE ent- 11 mil: D para que no vi:- en. El
 DUSE da or-D-n:; -ine- -n- -jos ne- -sa-
 y e el D-l pu- to. D-ando llev- n- na-
 B-rn- -ctos D-l -eo
 que a- x D-vol- D-anto en su :-tómago
 en aquel :-ta- -tín le di- C Am-
 ya e e -cto el y no hecho + que ol- lo? G.

OCURRENCIAS

—En todo el día de hoy, ésta es la primera moneda que recojo.
 —¿Y de qué está usted ciego?
 —¡De rabia...!
 —¡Menudo caldito te traigo!
 —¿Sí?
 —¡Digo! Tiene la substancia de todas las gallinas que nos han robado anteayer.

Ha comenzado el juicio oral para juzgar a un reo acusado del delito de asesinato con todas las circunstancias agravantes.
 El presidente interrogando al acusado:
 —¿Es usted casado?
 El reo.—¿Por qué me lo pregunta el señor presidente? ¿Es que tiene alguna hija casadera?

El profesor al alumno:
 —¿Por qué la tierra es femenina?
 El alumno.—Porque nadie conoce su edad exacta.

—¿Son frescos estos huevos?
 —Sí, señor.
 —¿Son del día?
 —Ya lo creo.
 —¡Bah! Usted me engaña. ¡Qué han de ser del día!
 —Sí, señor; son del día 7 del mes pasado.

—Anualmente—dice—se necesitan quinientos elefantes para hacer bolas de billar.
 —Parece mentira—dice un oyente—que a unos animales tan grandes se

CURSO DE HISTOLOGIA

El alcalde de un pueblo y su alguacil encuentran en la carretera a un hombre muerto. Le registran, y por los papeles que lleva encima averiguan dónde vivía, que se llamaba Martín y que era casado.
 —Alguacil—dice el alcalde—, vaya usted a buscar a la mujer de este infeliz y anúnciele la desgracia de una manera discreta.
 —No tenga usted cuidado: lo haré con habilidad.
 Llega al domicilio y se detiene pensativo a la puerta; al cabo de un instante sonrío como quien ha encontrado una solución y llama. Sale la mujer a abrir y le pregunta:
 —¿Vive aquí la viuda de Martín?

—¿Por qué?
 —Pues porque si na mujer pública es una cosa mala, ¿qué no será siendo re-pública?

EL DIBUJO Y LOS COLORES

Al admirar los caprichosos dibujos y los colores delicados de pantallas, abanicos y biombos japoneses, pocos serán los lectores que sepan su significación especial. He aquí algunas:

Un grupo de grullas volando indica deseos de felicidad y larga vida para la persona a quien se destina el objeto pintado.
 En cambio, una tela de araña indica tristeza y luto.

La montaña que más se representa en abanicos japoneses es el Fusiyama, monte sagrado del Japón.
 En ellos se han pintado todos los sucesos políticos del país, y en ciertos casos las autoridades han recogido abanicos cuyos dibujos se podían considerar como sediciosos.

EL REGALO DE BODA

En algunas aldeas alemanas, cuando los invitados a la boda van entrando en la casa de la novia, ésta les sale al encuentro con una bandeja en la mano, y todos tienen que depositar una moneda, una joya o, lo que es más clásico, una cucharilla de plata. En otras regiones de Alemania la costumbre es todavía más curiosa. Cada uno de los invitados a la fiesta tiene que contribuir a los gastos, pagando todo lo que coma o beba. Los precios de los manjares y bebidas suelen ser elevados, y los contrayentes hacen a veces un bonito negocio, realizando una suma suficiente para los primeros gastos de la casa. Parece que en estas bodas los invitados deberían hacerse los remolones, pero realmente no es así.

El Cine y la Medicina

Un millonario norteamericano quería que un célebre cirujano inglés hiciera el viaje a Nueva York para curar a su hijo. Aunque se le ofrecieron espléndidos honorarios, el cirujano se negó a hacer el viaje, alegando que tenía muchísimo trabajo en Londres y que no podía desatenderlo. Poco tiempo después se quedó enormemente sorprendido al recibir la visita de un médico norteamericano que traía una película de todos los movimientos hechos por el hijo del millonario norteamericano durante veinticuatro horas.

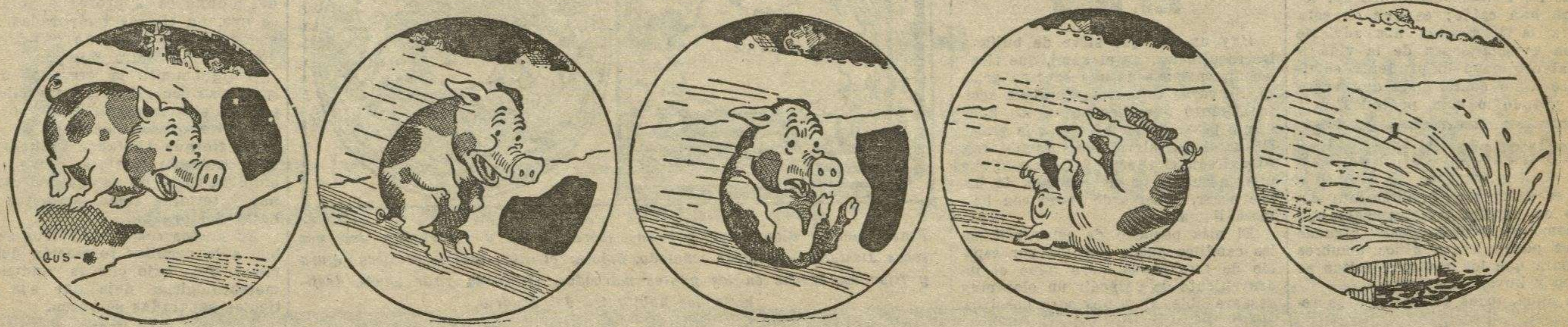
La película fué "filmada" en el local de un cinematógrafo alquilado a este objeto. El cirujano inglés observó atentamente todas sus fases, y redactó después un plan curativo que el médico norteamericano llevó inmediatamente a Nueva York. Algún tiempo después volvió con una nueva película mostrando los resultados del tratamiento ordenado por el médico inglés. Al mismo tiempo traía un cheque por una gran cantidad y una carta de gracias del padre.

CORRESPONDENCIA

Jesús Arnal.—Castellón de Arbanés.—Hay que hacerlo más pequeño y, aun así, procura que no se entere nadie, porque, por ahora, no se admiten.
 José María Benito.—Cornella.—¡Qué bien han pintado en la litografía tus cuatro dibujos! No comento más, por no sacarte los colores. Que sean muy malos no me importa; pero, para otra vez, procura que sea cosa tuya.
 Jaime Tello.—Barcelona.—Debido a la gran cantidad de dibujos que en poco tiempo se recibieron, tuvimos que cerrar las puertas de admisión. No obstante, mandame alguno, pero con tinta china; no a lápiz. El enviado está bien. Hay aptitudes para llegar a ser un buen dibujante.
 VUESTRO SECRETARIO

Niños: Recomendad a vuestros amiguitos la lectura de LA VOZ DE ARAGON, que publica los domingos, como sabéis, su amenísima "Página Infantil". Con ello contribuiréis a difundir la cultura y a que vuestros amigos pasen un rato dichoso.

PERICO, TOMA EL BAÑO



Comercio

- Idiomas -

Kühnel

- Idiomas -

Comercio

ENSEÑANZA INDIVIDUAL

montada a similitud de las grandes instituciones del extranjero: Profesorado práctico y especializado, de reconocida probidad, extranjero para los idiomas.

ZARAGOZA: Plaza Constitución (Entrada Mártires, 1)
LERIDA: Pórticos Bajos, núm. 13

Si un médico intentase curar a varios enfermos a la vez, lo trataríamos de loco. Enseñar a varios alumnos a la vez, es también imposible. Sólo en raras ocasiones se encuentran dos o más alumnos en las mismas condiciones

de capacidad y conocimientos. La razón de nuestro éxito en la enseñanza de comercio

e idiomas reside en la enseñanza individual.

Nuestros métodos nos permiten poder practicar la enseñanza individual con el máximo de eficacia. El número de nuestros alumnos en nuestras clases es limitado. El profesorado está especializado en la enseñanza mercantil.

NO VENGA A NUESTRA ACADEMIA

a pasar tiempo, pues como el número de alumnos es limitado imposibilitaría venir a otro alumno

que, seguramente, aprovecharía para sacar todo el rendimiento de nuestros métodos.

ASIGNATURAS

	Ptas.		Ptas.
Contabilidad	15	Inglés	15
Mecanografía	6	Italiano	15
Taquigrafía	10	Alemán	15
Reforma de letra.....	6		
Correspondencia	10	NOTA.—Hay abierta además la matrícula para clases especiales de Química General y Superior. Oposición Hacienda, Aduanas, Estadística, Banco de España. Bachillerato y Magisterio.	
Ortografía	6		
Aritmética, grado 1.º.....	5		
Idem, grado 2.º.....	10		
Idem, grado 3.º.....	15		
Cálculos mercantiles	10		
Francés	10		

NUESTRAS TARIFAS ECONOMICAS

no perjudican la eficacia de nuestra enseñanza. Hasta primero de año conservaremos las mismas tarifas económicas. Matricúlese ahora y se beneficiará de las cuotas económicas. El número de alumnos es limitado.

Clases preparatorias de Comercio para niños de **DE 12 A 14 AÑOS**

Estas clases funcionan durante el día de nueve a doce y de tres a seis.

Las asignaturas que se cursan son las siguientes: Aritmética, Ortografía, Correspondencia, Geografía General y Comercial, Geometría y Dibujo comercial, Mecanografía, Prácticas de Comercio, Teneduría de Libros, Francés, Letra comercial y titular.

En estas clases son practicados los mismos métodos que en las clases especiales.

15 PESETAS

Clases particulares para personas respetables. - Métodos propios de enseñanza.

Clases especiales para obreros a horas compatibles con el trabajo. - Cursos rápidos. - Clases de Química general por profesor competente.

Clases especiales para señoritas, con aulas independientes

Las clases funcionan desde las nueve de la mañana a las diez de la noche. La Academia Kühnel coloca oportunamente a sus alumnos capacitados.

6 PESETAS
La Academia Kühnel abre la matrícula de mecanografía a 6 pesetas al mes a todos los alumnos matriculados hasta 30 septiembre. 12 máquinas nuevas: Underwood, Royal, Remington, Map, etc., etc.

mecanografía

NOTAS DE SOCIEDAD

BREVIO MUNDANO

Una elegante. — Sólo una ignorancia supina de la Historia, y por lo tanto de las costumbres de los diversos tiempos, puede hacer creer que este tipo social de la elegante pertenece tan sólo a nuestros días. La elegante, como el "pollo pera", es de todos los tiempos, aunque hayan pretendido descubrirnosla los comediógrafos costumbristas y contemporáneos.

No negaremos, claro está, pues sería tanto como negar que es de día cuando brilla el sol en el firmamento, que entre las elegantes de hoy y las de ayer hay diferencias accidentales en cuanto al léxico y empleo de sus horas, como consecuencia natural de la moda y del progreso.

Pero en el fondo la elegante fué, es y será siempre la misma.

Voy a hacerlos la faceta de una de estas damas, con sólo los rasgos immanentes y eternos.

La elegante, propiamente dicha, es una dama que ha entrado ya en el otoño de su vida, casada o viuda, nunca soltera, y en casos muy excepcionales, mujer de vida alegre, aventurera del gran mundo. Entre éstas hay muchas elegantes ful, pseudo elegantes o improvisadas.

La elegante es una dama con prestancia de reina; por eso es imprescindible la edad, que da categoría e infunde respeto; una dama que yendo siempre a la vanguardia de la moda sabe captar el oro y despreciar el oropel, apropiarse las esencias puras y arrojar la escoria.

Tiene el don del buen gusto y de la oportunidad. Jamás desentona nada en su persona ni en el ambiente que le es propio; el hada madrina de su espíritu sutil vela incansable por el más mínimo detalle. En sus gestos, como en sus ademanes, en sus toaletas, como en el ornato y disposición de su vivienda, reina ese mago "sprit", ese "cachet" inconfundible que sugestiona como una obra de arte.

La vida, eso sí, es un constante sacrificio, un rosario de preocupaciones y desasosiegos. Varias horas al día dedicadas al cuidado de su persona, otras a recorrer las casas de modas y novedades, y, por último, acudir a los sitios estratégicos adonde la elegante no puede faltar y atender a las amistades con los obsequios e invitaciones oportunos.

Claro es que el sacrificio lo hace a placer, porque le compensa con creces el verse rodeada en el trono de la elegancia por el plebiscito de su mundo.

La elegante no niega que pueda conceder importancia a la belleza, a la bondad, a la virtud, pero nada hay tan importante para ella como la elegancia, y a ella pospone todo lo demás cuando llega el caso.

PABLO CISTUE DE CASTRO

VIAJES

Para el pueblo de Panticosa han salido en automóvil los doctores Grasa y Cariñena, don Pedro Ferrer Allué y nuestro querido compañero de Redacción don José Sanz Rubio.

—Ha salido para Jaca, donde pasará unos días, el notable escultor zaragozano don Félix Burriel.

—Don Alfonso de Val ha regresado de San Sebastián.

—Acompañado de su distinguida esposa llegó de Madrid el propietario don José Lapiedra.

—Encuétrase en Zaragoza nuestro buen amigo el doctor I. Ferrer Allué.

—Ha pasado unas horas en Zaragoza el reputado médico de Caspe, nuestro querido amigo don Valentín Blasco.

—Han regresado de Saviñán la distinguida y bella señorita Pilar Cirujeda y su encantadora sobrina Pilarín Bederá.

—De San Sebastián han regresado las distinguidas señoritas Pilar Castro y Conchita Terror.

—Ha salido para San Sebastián, Bilbao y Santander el industrial de esta plaza don José Martínez, acompañado de su bella esposa, María Guerri.

—De San Sebastián ha regresado don Francisco Sabater.

—Han marchado a San Sebastián don Carlos Bailín; a Cabola fuente don Vicente Polo; a Calahorra, don Eduardo Martínez; a Zumárraga don Martín Delgado.

—Han regresado de San Sebastián don Cándido Gálvez y don Enrique Rocha; de Alhama de Aragón don Antonio Piosa; de San Sebas-

tián don Angel Faci; de Lumbreras de Camero (Logroño), don Guillermo Moreno; de San Sebastián don Luis Sala y don Santiago Calvo.

PROXIMA BODA

Para el 2 de octubre próximo está concertada la boda de la bella y gentil señorita Victorina Laguna, hija del acaudalado propietario de Monzón don José Laguna, con el joven y prestigioso ingeniero agrónomo don Julio Jordana.

Los prometidos esposos están recibiendo muchos regalos y felicitaciones de sus numerosas y distinguidas amistades.

La boda se celebrará en nuestra ciudad.

NECROLOGICAS

Dolorosa consternación causó ayer en Zaragoza la noticia del fallecimiento en desgraciado accidente del conocido y prestigioso comerciante de esta plaza don Mariano Casanova Marqueta.

Por su inteligencia y honradez profesional había logrado que su comercio se hiciera popularísimo y que su nombre tuviera justa reputación en la esfera de los negocios.

Era de exquisito don de gentes, de trato mundano, muy afable y simpático con todos, muy amigo de sus amigos, que eran muchos. De todos se granjeó, como es natural, la estimación y el cariño.

El gran dolor producido por su muerte y la consideración de que gozan en Zaragoza sus familiares, se pondrá de manifiesto en los funerales que se celebrarán mañana, lunes, a las diez y media, en la iglesia parroquial de Santiago, a los que a no dudar asistirán todos los que pertenecen a la esfera industrial y comercial, así como otros amigos y relacionados.

A su esposa, doña Elena Liria; hijos, Carmen y Mariano; hermanos, Marcelino y Juliana; padres políticos, hermanos políticos y demás familia expresamos nuestro sincero pesar por la tremenda desgracia.

Descanse en paz el bondadoso señor don Mariano Casanova Marqueta, al que ha cortado la vida la fatalidad, aún en plena juventud.

Mañana, 1.º de septiembre, a las diez de la mañana, darán comienzo las misas Gregorianas por el alma de doña Castora Onsalo de Orús, en el altar de la Sagrada Familia de la iglesia parroquial de Santa Engracia.

En la pasada Permanente municipal se dió cuenta del expediente por insalubridad del parque de Ibor

Ante la alarma producida por las continuas quejas recibidas en el Municipio sobre la insalubridad en el parque de Ibor, debida al estancamiento de aguas de las pasadas avenidas del río Ebro y a las malas condiciones del escurretero, la Permanente acordó en reciente sesión designar al concejal don Pedro Cabeza para que procediese a la formación de un expediente tratando de llegar por el medio más rápido al remedio más eficaz para terminar con esta continua amenaza a la salud pública.

En la sesión del viernes el señor Cabeza dió cuenta de su gestión afortunadísima y merecedora del voto de gracias de la Permanente que se hizo constar en acta.

Del escrito presentado se deduce que existen graves responsabilidades que necesariamente habrán de exigirse.

Para este fin, esto es, para incoar el correspondiente expediente administrativo, el alcalde ha propuesto continúe en la labor don Pedro Cabeza.

Las conclusiones del expediente realizado a que nos referimos, son estas:

Primera. Que no cabe imputar al Ayuntamiento actual culpa ninguna por lo sucedido en el Parque de Ibor con motivo del estancamiento de aguas a raíz de las últimas avenidas del río Ebro, puesto que provienen del abandono en que se ha tenido desde muchos años atrás.

Segunda. Que procede incoar el oportuno expediente administrativo para depurar las responsabilidades en que hayan podido incurrir los funcionarios municipales que por sus cargos e intervención directa hayan contribuido por razones de negligencia o abandono a tal estado de cosas.

Tercera. Que para el mejor servicio de la ciudad y de sus intereses debe reorganizarse la oficina municipal de Dirección de Montes y Parques, intensificando en su mayor grado la labor de saneamiento del referido Parque.

Quinta. Que una vez comprobado exactamente las fincas de la calle de Ricardo del Arco y otras del Arrabal que vierten al escurretero, procede que se ordene inmediatamente lo hagan a la red general de alcantarillado inutilizando las acometidas actuales y aplicando a sus propietarios lo dispuesto en el art. 12 de la Ordenanza para la recaudación de los arbitrios por agua y vertido; y

Sexta. Que habiéndose podido notar una considerable diferencia en el número de metros de superficie de la faja de terreno vendido por el Ayuntamiento, que a través del expediente es de doscientos veintinueve metros cuadrados y la que resulta al efectuar la venta en que solamente son ciento setenta, sería conveniente realizar un nuevo replanteo del terreno vendido, para aclarar las dudas que pudieran suscitarse o acordar en consecuencia.

Boletín meteorológico

EL TIEMPO QUE HACE

Continúa la canícula en pleno apogeo.

Durante la mañana del día de ayer lució el sol, a pesar de algunas nubes que presagiaban cubrirle.

Reinó también un ligero viento, lo que permitió que la temperatura se mostrara un poco benigna. Por la tarde se cubrió por completo de nubes el cielo, indicios éstos de lluvia.

Fueron ayer las máximas registradas 43 grados al sol y 38 a la sombra.

LA SIUTACION ATMOSFERICA EN EUROPA

El anticiclón de la Europa Central se corre hacia el Báltico, estableciendo presiones bajas por el Sur de España y Norte de Africa.

El tiempo, en general, es bueno; pero, debido al calor, abundan neblinas en Inglaterra, Francia y Nordeste de España.

En la península se registran tormentas en Aragón, Castilla y Cantabria.

NOTAS DEMOGRAFICAS

NACIMIENTOS

José Sin Tena, Alberto Francisco Larrigola, Pedro Duarso Gorrindo, Agustina Salas San Andrés, Ana María Belilla Fabio, José López Santander, Mariano Terraz Murillo, Pilar Ríza Latorre, Luis Aznar Aparicio, Josefa Rodrigo Valladolid, María del Pilar Herrero Naranjo, María del Pilar Alvaro Fleta, Ramiro Pinilla Latorre, María de Carmen Torres Jaso, Basilio Amorós Casanova, María Luisa Casado Gracia, José Bartolomé Castán, Carmen Belandre Rodrigo, Luis Manuel Alquézar Alquézar, y Francisco Ibarz Medón.

DEFUNCIONES

Eusebio López, de ocho días, Carretera Valencia, 33; Benjamín Lafuente, de once meses, barrio Casetas, estación; Alfonso Galé, de treinta y dos años, Ibor, 10; José Tena, de setenta y nueve años, Coso, 33; Alicia Romero, de nueve meses, Perena, 16.

DE PITON A PITON

EL PROGRAMA DE HOY, AQUÍ

Seis novillos de Santos despacharán esta tarde en nuestra plaza Antonio García, "Maravilla", Fidel Cruz y el novillero Manuel Moreno.

Además, se sortearán los siguientes regalos entre los espectadores:

Primero. Un dormitorio completo, estilo moderno, compuesto de un armario grande de dos lunas, una cama de matrimonio, con somier, dos mesillas de noche, un tocador, marco de bronce, luna biselada, con instalación de luz eléctrica, dos sillones, tapizados con damasco y dos maceteros, todo a juego.

Segundo. Precioso mantón de Manila.

Tercero. Juego completo de vajilla de porcelana, primera calidad, para doce cubiertos.

Cuarto. Reloj de bolsillo, de oro de ley, para caballero.

Quinto. Bonito mantón de Manila, bordado sobre fondo negro.

Sexto. Una superior bicicleta, de acreditada marca, para hombre.

Séptimo. Reloj de pulsera, de oro de ley, para señora.

Octavo. Reloj de pulsera, de oro de ley, para caballero.

La novillada empezará a las cuatro y media.

LA FERIA DE JEREZ DE LA FRONTERA

Se acerca la fecha de la feria de Jerez de la Frontera—14, 15 y 16 de septiembre—y aún Pagés no tiene nada decidido de lo que se va a ofrecer a aquella afición taurina.

Parece ser que Pagés "piensa" dar una corrida de toros y una novillada.

Y hasta se dice que en la corrida de toros los espadas serán Bernardo Muñoz, "Carnicerito", Luis Fuentes Bejarano y Saturio Torón, y en la novillada Leopoldo Blanco, Jesús Solórzano y el Niño del Matadero.

AIRES DONOSTIARRAS

Dice un colega de la bella Easo: "En toda la región vasco-navarra ha causado sensación el mano a mano organizado para el día 14 de septiembre en nuestra plaza, en el que se han de ver frente a frente un varro, Saturio Torón, y un guipuzcoano, Pedro Basauri, "Pedrucho".

Sabemos de buena fuente que ambos traen ganas de dar la mejor corrida de la temporada, y como el ganadero, don Juan Terrones, de Sala-

manca, también quiere contribuir a este éxito enviando un ganado escogido, el resultado ha de ser inmejorable".

LO QUE PIDEN UNOS AFICIONADOS

Nos escribe don Carmelo Jaime para que en su nombre y en el de un grupo de aficionados hagamos llegar a la Empresa de nuestra plaza el ruego de que vea de incluirse en una económica al novillero Juanito Díaz.

Quedan complacidos el señor Jaime y sus amigos.

EN PALMA DE MALLORCA

Para el próximo domingo se ha organizado en Palma de Mallorca un festejo taurino, cuyo interés estriba en la reaparición de Antonio Cañero después de la grave cogida que sufrió en Caracas.

Cañero rejoneará dos toros, y Manolo Martínez y Heriberto García estoquearán cuatro.

El ganado pertenecerá a la vacada de Samuel Hermanos.

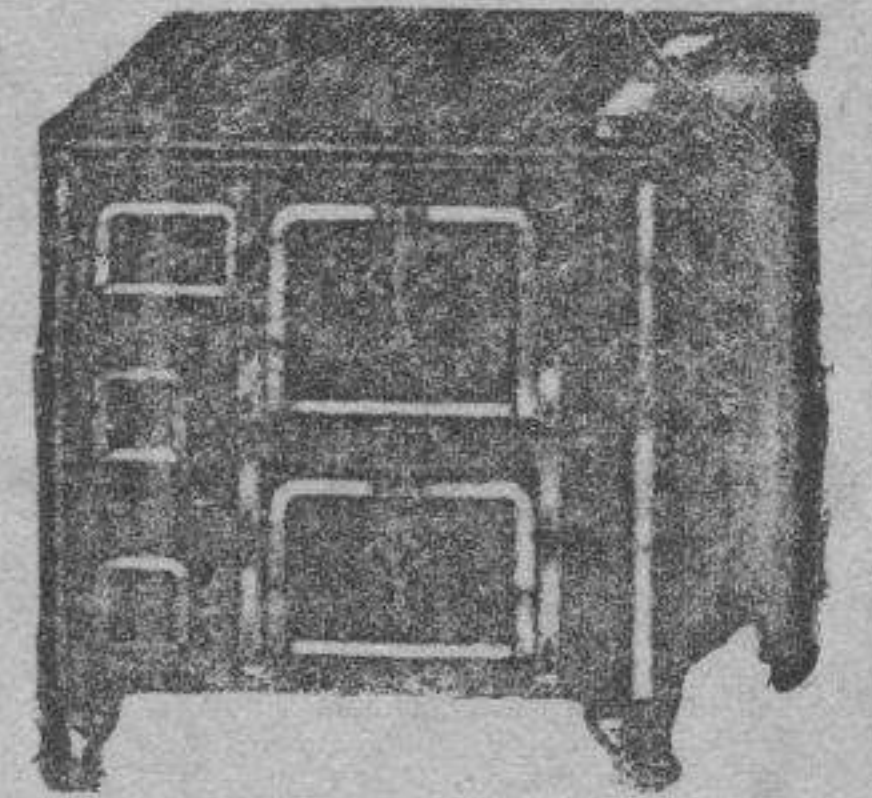
TOROS EN TOMELLOSO

El 10 del mes entrante se celebrará en Tomelloso la corrida de toros anunciada con motivo de las fiestas.

Se lidiarán toros de don Manuel Martín Alonso, para Chicuelo y Manolo Bienvenida.

El día 12 actuará "El Empastre".

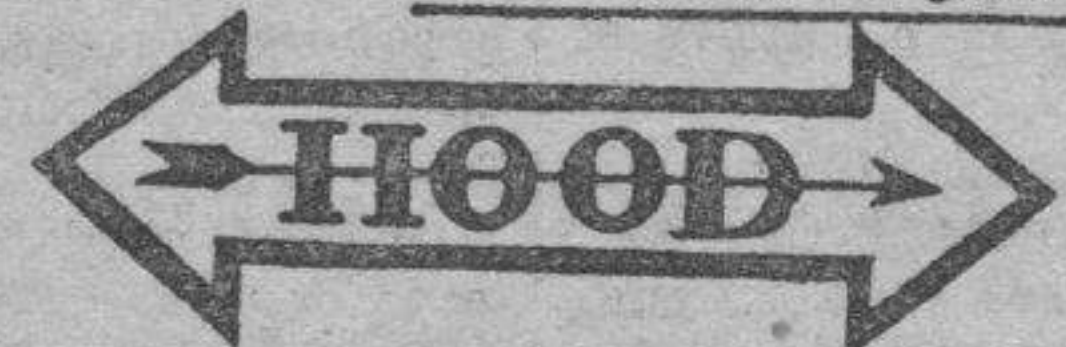
Cocinas con horno, depósito y asados esmaltado de porcelana desde 50 pts.



Sociedad "Construcciones Errazu"
Plaza Tenerías, 5—Teléfono n.º 3978
ZARAGOZA

Es la casa no tiene sucursales

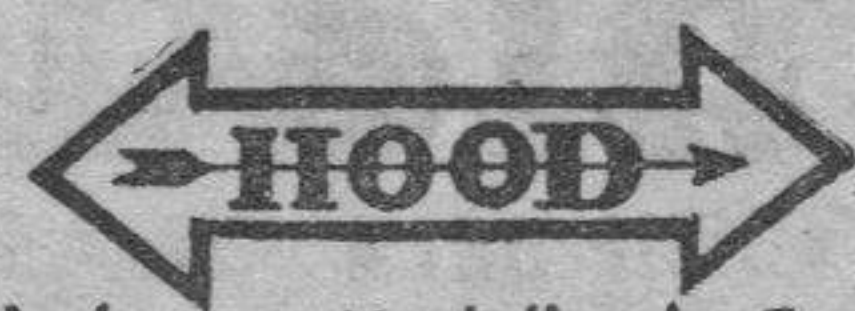
Calzado de lona con suela de goma



De Manufactura Americana. El Mejor y más Económico para PLAYA, CAMPO y SPORT.



EXIGID LA MARCA



Premiada con Medalla de Oro en la Exposición Internacional de Barcelona

Agente Exclusivo y Depositario

PEDRO NOGUÉS

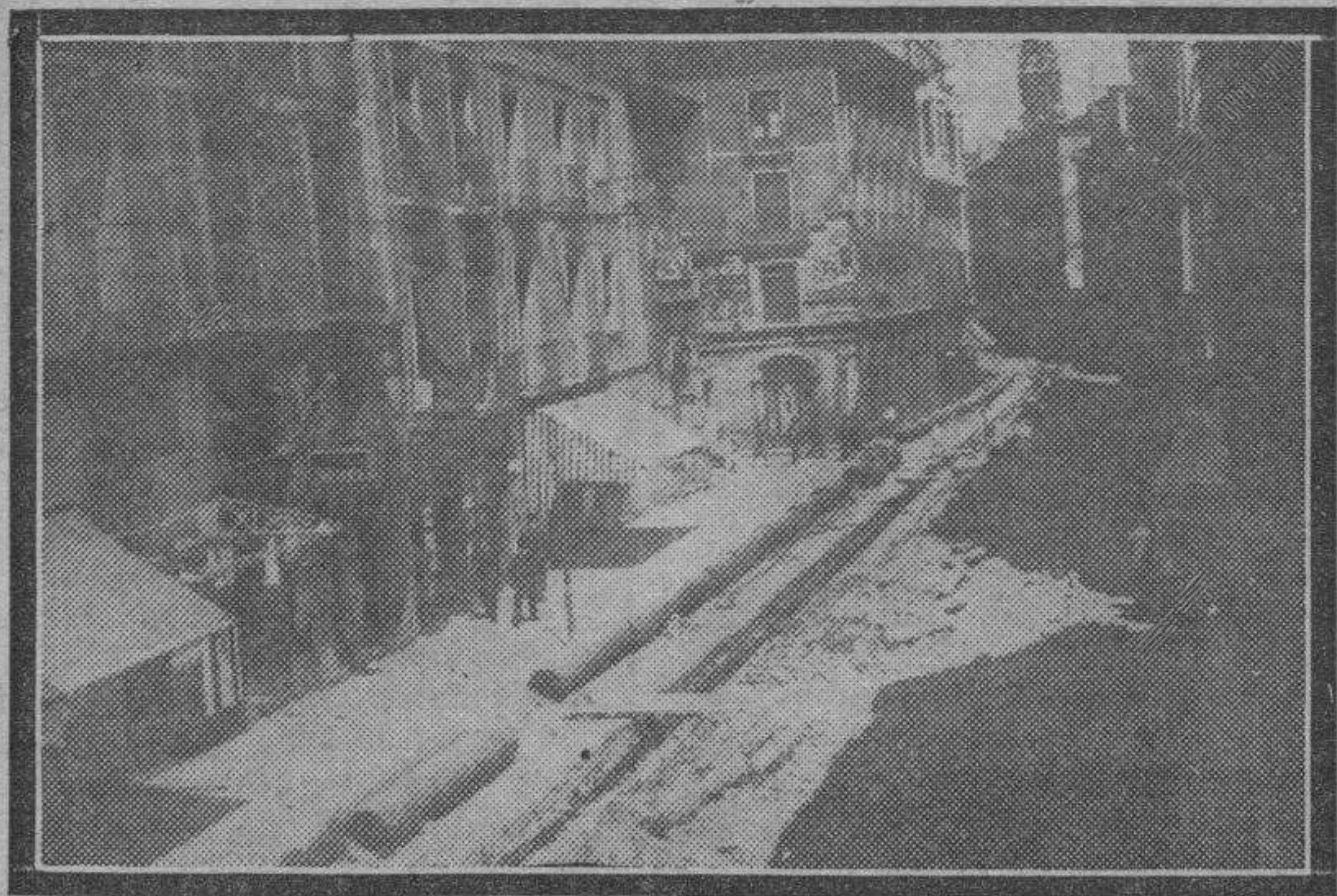
Daóiz y Velarde, núm. 15

SANTANDER

Galletas MARCUELLO

CORTES (Navarra)

Una foto que pasará a la historia... ciudadana



La calle de Don Jaime I, la arteria de mayor movimiento, actualmente con el "Prohibido la circulación" a consecuencia de las obras de tendido de tuberías que en ella se realizan.

Con especial interés dedicamos esta fotografía a los veraneantes zaragozanos, para que vean "lo que va de ayer a hoy"; ¡cuán distinta era la calle de Don Jaime cuando ellos la dejaron a hoy!

Con estoicismo admirable soportamos el pasado verano unas excavaciones, y tras ellas esta temporada se repite el caso con persistencia agobiadora.

Las excavaciones son algo tan "nuestro", tan frecuente y prolongado en la vida zaragozana, que algunas veces hemos pensado que quizás sin ellas no sabríamos vivir.

Pero... ¡no se asusten nuestros veraneantes! Cuando ellos vengán estará todo terminado y tan arregladito, que ni el más pequeño cascote de notará las importantes obras que hemos realizado. Y... ¡que nos quiten lo "bailao" a los peatones "caniculares"!

Información deportiva

FUTBOL

TORNEO COPA ARENAS

Hoy comienza esta interesante competición, jugándose los siguientes partidos:

Campo del Arrabal. — Aragón y Arenas, a las nueve de la mañana.

Campo del Zaragoza. — Atlético y Zaragoza, a las cinco de la tarde.

CICLISMO

EN CALATAYUD

Con motivo de las fiestas próximas a celebrarse en Calatayud se verificarán diversos actos deportivos.

El día 7, a las nueve de la mañana, carrera ciclista libre para todas las categorías, regida por los reglamentos de la U. V. E., sobre el itinerario siguiente:

Calatayud, Terrorer, Ateca, Bubierra, Alhama, Tranquera, Carenas, Castejón, Ateca, Terrorer y Calatayud. En total, 65 kilómetros. Carrera fácil y sugestiva por las buenas condiciones en que se encuentran estas carreteras. Hay en premios una clasificación general:

Primer premio, 50 pesetas; segundo, 25; tercero, 15; cuarto, 10 y quinto, 5; y otra clasificación local: primero, 12 pesetas; segundo, 8; tercero, 5.

Estas listas podrán ser aumentadas con artículos artísticos o deportivos por donativos que se reciban de aficionados.

Las inscripciones para esta carrera

pueden hacerse en el domicilio social del C. D. Ayub, en Calatayud, y en Iberia S. C., en Zaragoza.

El mismo día 7, a las diez de la mañana, y mientras se espera el regreso de los ciclistas, habrá una gran carrera pedestre, titulada "I Vuelta a Calatayud", con recorrido de siete kilómetros y medio.

En esta prueba podrán tomar parte cuantos lo deseen, sean o no de la localidad, teniendo de tiempo para inscribirse hasta media hora antes de celebrarse.

Se concederán premios de importancia y además al vencedor un artístico diploma, obra del laureado artista bilbilitano Juan Cruz Meleiro. No se conoce aún la lista total, porque se espera recibir algunos donativos de aficionados y particulares.

El día 8, a las cuatro y media de la tarde, en el campo del Ayub, partido de fútbol, conteniendo los primeros equipos del C. A. Borsao, de Borja, y Club Deportivo Ayub.

PELUQUERIA DE SEÑORAS "LA FLORIDA"

Esta Casa tiene el honor de participar a su distinguida clientela el traslado de sus salones de Peluquería calle del Coso, 172, donde encontrará esmerados servicios a precios reducidísimos. Visite usted siempre "LA FLORIDA", Coso, 172.

DEL GOBIERNO CIVIL

FUNCIONES TAURINAS AUTORIZADAS

El gobernador civil interino don Pablo de Castro ha autorizado la celebración de funciones taurinas en Mallén y Villanueva de Gállego.

SECRETARIOS MUNICIPALES

Al director general de Administración Local se le han cursado certificaciones acerca de los nombramientos de los secretarios municipales de Nuévalos, don Joaquín Jimeno; de Illueca, don Pascual Sevilla; de Tabuenca, don Mariano Tomás.

UNAS PETICIONES DE LA DIPUTACION PROVINCIAL DE ZARAGOZA

Por el gobernador se ha dado traslado a la Dirección General de Obras Públicas de las peticiones hechas por la Diputación provincial de Zaragoza.

Una se refiere a la concesión de un crédito especial para la conservación de la carretera de Madrid a Francia.

Y la otra interesando la pronta subasta de la carretera de Ejea de los Caballeros a Ayerbe, para remediar, en parte, la aflictiva situación económica por que atraviesa el vecindario de Biel, a consecuencia de los grandes daños causados en sus cosechas por recientes tormentas.

PESAME

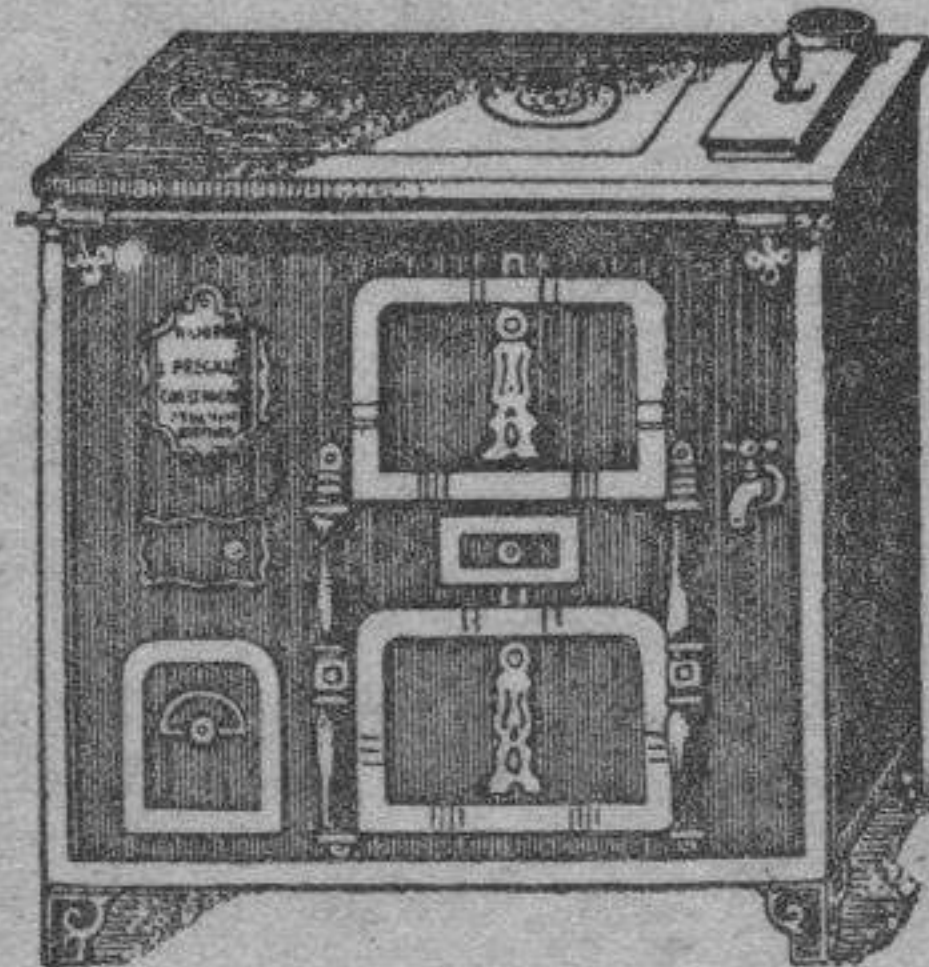
Se ha oficiado al alcalde de Puelanduna dando el pésame al Ayuntamiento que preside por el fallecimiento del concejal don José Antonio Noves.



Representante: JULIO FERNANDEZ
Teléfono 2837 - Zaragoza

S. A. G. PRECKLER

Azoque, 103. Zaragoza



COCINAS ECONOMICAS

Todos los modelos.-Construcción sólida

La corrida en Ejea de los Caballeros

UN FESTIVAL. — En el rápido del jueves llegaron Cayetano, su hermano Alfonso y el resto de los toreros encargados del festival del viernes.

Público numeroso salió a la estación, tributándole gran recibimiento.

Por la noche se celebró clásica cena organizada por el conocido abogado y alcalde actual Daniel Diego Madrazo, no pudiendo asistir los hermanos Ordóñez, pues llegaron en viaje directo desde Málaga, y estaban tan "mustios" como las pasas.

DIA 29, DIA GRANDE. — Por la mañana solemne función religiosa, tomando parte, además de los bajos don Pascual Navarro y el señor Moreno, director del Banco de Aragón, del aspirante a tenor Angelito Martínez, acompañados por el maestro Borobia, el gran tenor ejeano, Mariano Martínez, que entusiasmó a la numerosa concurrencia. El panegírico del Santo San Juan Bautista, a cargo de don Alfonso Ascaso, celebrado orador sagrado de altura.

A LA PLAZA DE TOROS. — Gran expectación. La tarde amenazando lluvia, reflejándose en la taquilla, sin alterar la simpática alegría del empresario Baquedano.

Llegan unas tonterías de presidentes: Agustina Ventura, Pilar Dehesa, Carmen Navarro y Pilar Navarro. De asesor, el competente aficionado Daniel Diego Madrazo, que se vió negro para no resbalar en su cometido. ¡Qué asesoradas! Para todo tenía.

Paseo de cuadrillas muy aplaudido y comienza la solemnidad:

Primer novillo. — Grande, bien criado, pero que al enterarse de que se las tiene que entender con Cayetano "se contrae" y deja para mejor ocasión toda su bravura. Sin embargo, como el novillo es grande y tiene poder, Cayetano, exponiendo una enormidad y saliendo embrocado todas las veces, le coloca tres pares colosales. Brinda a la presidencia y hace una faena por altos, naturales y de pecho metiéndose mucho con el toro, hasta que consigue igualarlo, matándolo de una gran estocada y hay ovación, oreja y vuelta.

Segundo novillo. — Más pequeño que el anterior, pero gordo y bien criado. Bartolomé lo torea superior-

mente de capa y hace una buena faena, matando de una estocada. (Ovación y vuelta al ruedo).

Una becerra nerviosa y brava. De salida es lanceada por Alfonso Ordóñez, el cual se nos revela como un torero de gran porvenir, haciendo una faena con la muleta enorme, por naturales, de rodillas, de pecho, ayudados y de la firma, matando de una gran estocada, dándole al chiquillo las dos orejas y el rabo y el vistobueno para llegar a ser figura del toreo.

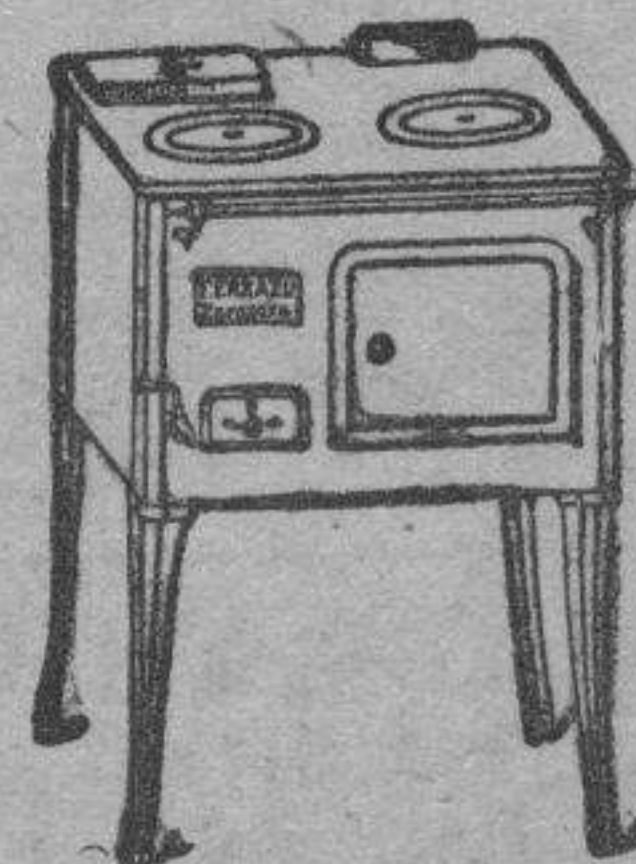
Segunda becerra para el principiante Lisardo Marco, que se las entiende con una novilla inquieta y brava, y en los primeros lances se hace con el público, que no cesa de aplaudir la valentía del muchacho. Con la muleta saca buen partido y mata de una estocada y un descabello. (Ovación grande y merecida).

BROCHE FINAL. — Los ejeanos celebran un banquete en honor de Cayetano y excursionistas zaragozanos, acto que fué presidido por el alcalde, don Daniel Diego Madrazo.

Hubo mucha alegría y a los postes sonaron muchas jotas y salió gran parte del público a despedir a Cayetano.

Cayetano sale para Cádiz, donde torea el domingo, y hay un "placico" de tierra por correr.

¡Que tenga toda la fortuna que sus admiradores de Ejea le desean. —EL CORRESPONSAL.



Cocinas económicas con depósito de hierro fundido esmaltado. Sólida construcción

Catálogo gratis

Francisco Errazu
San Lorenzo, 22. Telf. 21-12

CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE ZARAGOZA

Unico establecimiento de su clase en la provincia

FUNDADO EN 1876

Funciona bajo el Patronato, protectorado e Inspección del Gobierno y con arreglo a los preceptos de garantía establecidos en el decreto-ley del 9 de abril de 1926.

Los beneficios que obtiene aumentan anualmente las reservas y, como es consiguiente, la seguridad de las cantidades que se le confían.

En 31 de marzo de 1930 tenía en circulación 39.327 libretas. En igual fecha el capital de los imponentes era de 46.939.328'08 ptas. En 1929 les ha abonado por intereses 1.289.408'01 "

Concede préstamos con garantía de valores públicos e industriales, y con la de alhajas, muebles, ropas y efectos análogos en condiciones económicas ventajosísimas para los prestatarios.

Para facilitar a los imponentes la colocación de sus ahorros, esta institución se encarga gratuitamente de la compra de valores por orden de aquéllos.

Fuera de la capital no tiene sucursales ni representantes.

Oficinas: San Jorge, 10. - San Andrés, 14 y Armas, 30

RAYOS X METALIX, PORTATIL PHILIPS
Máximo rendimiento-Demostraciones gratis
García Alonso, Azoque, 10 y 12 - Teléf. 3603
Interese sistema de venta a plazos

SE VENDE a 300 metros
EN CASPE de la población

Finca de cinco hectáreas con regadío general
Además con agua propia de motor para buena parte de la finca.

Principal producción: olivas, frutas y cereales.
Con casa-vivienda, casa para criados, cuadra y pajar, graneros y amplio corral.

Se ofrece en buenas condiciones y facilidades de pago.

DIRIGIRSE A

V. Piazuolo Ferrer
Afueras Balsa - CASPE

Herniados Quebrados

Se acabó el sufrir para vosotros. Ahora que podéis, debéis curaros

EL ALIVIO INSTANTANEO Y RAPIDA CURACION DE VUESTROS MALES ES UN HECHO CONSUMADO. Después de treinta años de constantes pruebas y profundos estudios, la tan conocida y acreditada "CASA TORRENT" ha concebido y creado una verdadera maravilla ortopédica que llevará la tranquilidad, el sosiego, la salud y el bienestar a todos los hogares. Es una verdadera joya que nadie supera ni superará; es la creación perfecta y dominante que no tiene imposibles, que vence siempre cuando todo lo demás fracasa, curando con rapidez pasmosa toda clase de hernias, en ambos sexos y en todas las edades, sin la más pequeña molestia y sin entorpecimientos de ninguna clase. Es el ideal de todos los ideales, que no lleva arabas ni tirantes engorrosos; que se adapta al cuerpo como un guante, haciendo olvidar en el acto que se tiene hernia ni que se lleve aparato. Es la perfección sublime que deben conocer y usar todos los herniados, hombres, mujeres y niños, para librarse pronto y para siempre de sus traidoras dolencias. En bien de vuestra salud, tengáis poco o mucho mal, vayáis bien o mal cuidados, llevéis o no aparatos, todos debéis visitar sin pérdida de tiempo y con la más absoluta confianza al reputado especialista Sr. TORRENT, quien mediante su notable invento quiere transformarlos en seres perfectos y robustos, llenos de vida y salud como antes de estar quebrados. Acudid, pues, a visitarle, que gustosamente atenderá a cuantos se le presenten en ZARAGOZA y en el HOTEL ORIENTE (Coso, 13), únicamente el jueves próximo, día 4 de septiembre. — NOTAS. — Dicho especialista estará en Huesca el día 3 en el Hotel Petit-Fornos y en Logroño el día 5 en el Hotel París, desde las nueve de la mañana hasta las cuatro de la tarde solamente.

ESPECIALIDADES PARA SEÑORA: Fajas medicas y demás aparatos modernísimos y de grandes resultados para disminuir los vientres voluminosos, evitar y curar las hernias umbilicales; las relajaciones, los abortos, todos los descensos abdominales, estómago caído, riñón flotante, etc., etc., conservando siempre la perfecta línea de la juventud.— TALLERES Y DESPACHO EN BARCELONA: UNION, 13, CASA TORRENT.

Las fiestas de Almudévar

En Almudévar, durante los días 7, 8, 9 y 10 de septiembre, en honor de su excelsa Patrona, la Virgen de la Corona, celebrarán los siguientes los siguientes festejos:

Día 7. — A las doce de la mañana, serán voladas las campanas de las iglesias, disparándose profusión de morteros y bombas reales.

A las seis de la tarde verificará su entrada en la población la notable banda del regimiento de Infantería de Galicia, número 19.

A las siete, abriendo marcha los típicos y laureados danzantes de la villa, y con asistencia de las autoridades, se trasladará procesionalmente la imagen de la Virgen desde su iglesia a la parroquial.

A las diez, en la plaza de la Constitución, baile público.

Día 8. — De cinco a seis, dianas por la banda militar y disparo de bombas.

A las nueve, misa de terno a gran orquesta, con asistencia del Ayuntamiento, y sermón a cargo del muy ilustre señor don Tomás Mínguez, canónigo de la S. I. C. de Huesca.

A las once, en la plaza de la Constitución, concierto por la banda de música.

A las tres y media de la tarde, gran carrera pedestre sobre pista, con tres premios en metálico, de 75, 50 y 25 pesetas. (Se concederán primas de 10 pesetas al vencedor de las quince primeras vueltas, y de 15 pesetas al de las 25).

A las cinco, primera corrida de feria, que organiza una Empresa particular, lidiándose cuatro hermosos novillos-toros de la acreditada ganadería de don Sebastián Supervía, de Tauste; por los afamados diestros Daniel Obón y Angel Lahoz, "Jardineiro", con sus correspondientes cuadrillas.

A las siete, baile público en la plaza de la Constitución.

A las diez de la noche, en la misma plaza, el afamado protécnico de

Para las obras



del templo del Pilar

Suma anterior, 2.123.468'45 pesetas.

Doña Mercedes Fatás, 15 pesetas; don Pío Celaya y señora, 200; una devota, 5; el cónsul de España en Turín, 5; don Andrés Martín García, 10; don Mariano Vicente y familia, 20; L. C. Ch., por la salud de su madre, 10; Anita Alx, de Tudela, 1; don Lucio Zueco, 1; don Luis Boldoba y señora, 10; S. Z., 25; don Pedro Nogués, 5; unas pordioseras, 1; una devota de la Virgen, 10; don Mariano Benedi, 5; B. O., 5; una devota de Barcelona, M. N., 5; una devota, 5; otra devota, C. B. A., 10; L. C. M., (Barcelona), 250; señora viuda de Ampudia, 5; una familia aragonesa, de Canarias, 15; una hija de la Virgen, 2; señores de Jiménez, 1.000; un aragonés y una andaluza, devotos, 10; señor Via Venta-

lló, 100; un devoto, 5; niños y niñas del colegio de San José (barrio Venecia), 13'50; doña Pilar Minguella, viuda de Gómez, 100; don Julio Bayona, 100; señoritas Pilar y Carmen Bayona, 50; un devoto, 2; don Cosme Aznárez Gilménez, 200; doña Gregoria Seridas, 10; doña Asunción García, 5; una devota y su hija, por un favor, 1.000; don Carlos Serena, 5; una devota, A. A., 5; doña Gloria Gómez, de Madrid, 2; don Mariano Gómez, 75'0; M. P., 5; un devoto, 5; don Enrique Martínez Lafuente, 1; doña Juana Solano, 25; don Gregorio Gumiel, 25; señorita Concha Gumiel, 1; don Angel Gairi, 5; doña Esperanza Escota, 5; M. F., 25; una

devota, 5; un devoto, 10; una devota, 6; otra devota, 10; señora de La Puente, 25; cuatro niños, 5; don Paulino Tamarillas, 5; unos devotos, de Magallón, 5; tres muchachas de El Ferrol, 0'75; señora viuda de Oliván, 5; M. Superiora Escuelas Dulce Nombre, de Madrid, 10; don Nicolás Mairal, 5; señor Murga y familia, 100; una americana y una catalana, 105; R. Sor María Oyaga, 25; don S. Navas, 1; don Juan López, 3'50; doña María N., 5; don Albino García, 5; don Francisco Pérez, 5.

Suma y sigue 2.127.146'70 pesetas.

Una familia aragonesa, de Canarias, una pitillera de plata. Una devota, un décimo de lotería del 11 de agosto, número 23.269.

Zaragoza don Ramón Vidal quemará una gran colección de fuegos artificiales.

Día 9. — Diana y disparo de bombas de cinco a seis de la mañana.

A las ocho, misa solemne, con sermón a cargo del M. I. señor don Tomás Mínguez, que, según costumbre tradicional, sufra la excelentísima señora marquesa de Artasona.

A las diez, las autoridades locales recorrerán las calles de la población colectando para el culto de la Virgen.

A las once, recepción en el Ayuntamiento.

A las cinco de la tarde, segunda corrida de feria por la misma Empresa, con cuatro novillos de la ganadería de los del día anterior, y que serán lidiados por los valientes diestros Enrique Bartolomé y Rafael González,

"Machaquito", con sus correspondientes cuadrillas.

A las siete, baile público en la plaza.

A las diez de la noche, segunda colección de fuegos artificiales.

Día 10. — De cinco a seis de la mañana, dianas.

A las ocho, costeadada por doña Saturnina corredor, misa con sermón, a cargo del mismo orador sagrado señor Mínguez.

A las diez, concierto por la banda militar en la plaza de la Constitución.

A las tres de la tarde, gran carrera ciclista en el punto que se anunciará, con tres premios en metálico de 50, 20 y 10 pesetas. (Se concederán premios de 5 y 15 pesetas a los vencedores en determinado número de kilómetros, y la carrera, cuya organización estará a cargo del Pedal Club de Almudévar, se verificará con sujeción a los reglamentos de la U. V. E.

A las seis, en la plaza de la Constitución, grandiosa y vistosísima fiesta de los danzantes, que ejecutarán los números más selectos de su aplaudido repertorio.

A continuación serán impuestas a los componentes de esta notable agru-

pación tradicional y artística, las medallas que obtuvieron como premio a su brillante actuación en la Semana Aragonesa de la Exposición Internacional de Barcelona.

A las siete, será llevada procesionalmente a su iglesia la Virgen de la Corona, asistiendo la Corporación municipal, con acompañamiento de música y danzantes.

A las diez de la noche se quemará en la plaza de la Constitución la última colección de fuegos artificiales.

A las doce, gran traca final y retreta.

NOTAS. — En la plaza de toros se organizará un grandioso festival tau-rino que, igual que los precios y demás detalles de las corridas de feria, anunciará la Empresa por programas de mano.

En la calle Mayor lucirán durante las fiestas espléndidas iluminaciones.

Rondallas típicas, con carros engalanados, recorrerán las calles de la población.

La Comisión gestionará servicios especiales de automóvil durante los días de corrida desde Zaragoza, Huesca y estaciones del ferrocarril.

Se organizarán diversos espectáculos de teatro y circo.

Los Caballeros del Pilar

El próximo martes día 2 de septiembre, a las ocho de la mañana, en la Santa Capilla, será la misa mensual de comunión general reglamentaria para los Caballeros de Nuestra Señora del Pilar, activos y honorarios.

Se aplicará en sufragio de los con-gregantes difuntos don Francisco Gran, don Francisco Meléndez, don Valentín Licer Soriano, don Francisco Escudero, don Andrés Paracuellos Natalis y excelentísimo señor conde de Antelo (q. e. p. d.)

La plática de la misma está a cargo del R. P. Demetrio Zurbitu, S. J. Terminará el acto con el canto gregoriano de la Salve.

Antes de la misa, en la sacristía de la Santa Capilla, habrá imposición de medallas a los caballeros que lo deseen y no la tengan impuesta.

Se ruega a los asociados que tengan que ausentarse durante estos meses que dejen quien les supla en su turno de vela ante la Santísima Virgen del Pilar.

HERNIADO

RECUPERE V. SU SALUD

Es creencia aún muy extendida entre los HERNIADOS que les es posible curarse con el uso de bragueros corrientes. Otros piensan curar radicalmente y para siempre recurriendo a la operación. Los hechos han demostrado cuán equivocados están: llevar esos bragueros es ofrecerse a la fatal ESTRANGULACION HERNIARIA; una operación, bien o mal hecha, encierra en sí serios peligros y nunca evita la posible reproducción de la HERNIA.

La HERNIA debe combatirse con decidida resolución mediante una acción eficaz y constante sobre la misma, localizando primero la lesión, descartando en el acto todo peligro, haciéndola desaparecer después. Esta seguridad se obtiene hoy

CON EL METODO C. A. BOER

al cual deben la salud miles de HERNIADOS, cuyos testimonios públicos patentizan con hechos positivos los éxitos obtenidos:

Castejón, 16 de agosto de 1930. Sr. D. C. A. BOER, Pelayo, 60, Barcelona. — Muy señor mío: Le dirijo la presente para recomendarle al dador y al propio tiempo le manifiesto que estoy siempre muy satisfecho del efecto excelente de sus aparatos, pues después de cinco años que me desapareció la hernia y aun cuando continuamente hago trabajos pesados no se me ha reproducido, por cuyo motivo le autorizo para publicar la presente carta. Quedando de usted atto y s. s., q. e. s. m., Alejandro Atienza, calle S. José, número 61, CASTEJON (Navarra).

Castellciudad, 11 de agosto 1930. Sr. D. C. A. BOER, Pelayo, 60, Barcelona. — Muy señor mío: Tengo el gusto de participarle que la hernia que padecía mi hija Pilar está ya curada, gracias a sus buenos aparatos C. A. BOER. Hace ya más de dos años que dejé de llevarlos y no ha notado la menor molestia. Por tan satisfactorio resultado, le mando esta carta para testimoniarle mi agradecimiento y me ofrezco de usted atento s. s., Nicolás Porta, calle de la Vida, CASTELLCIUDAD (Lérida).

HERNIADO: Reflexione y decida-se. Pida consejo a su médico y no vacile más. Asegure usted su existencia antes de que sea demasiado tarde. Cuide su HERNIA, pero no con peligrosas rutinas. Hágalo con inteligencia y sanará merced al método C. A. BOER. El eminente especialista recibe en:

Tudela, miércoles 3 septiembre, Hotel Unión.
ZARAGOZA, jueves 4 septiembre, HOTEL EUROPA.

Burgos, miércoles 10 septiembre, Hotel Norte y Londres.
Soria, jueves 11 septiembre, Hotel Comercio.

Almazán, viernes 12 septiembre, Fonda del Comercio.
Calatayud, sábado 13 septiembre, Hotel Fornos.

Daroca, domingo 14 septiembre, Fonda La Amistad.
Teruel, lunes 15 septiembre, Aragón Hotel.

C. A. BOER, especialista herniario.
Pelayo, 60, BARCELONA

Colegio Central de Santo Tomás de Aquino

Relación nominal de los alumnos del Colegio Central de Santo Tomás de Aquino que han obtenido el título de Bachiller Universitario en las secciones que a continuación se indican:

CONVOCATORIA JUNIO 1930

BACHILLERES UNIVERSITARIOS CIENCIAS:

- | | |
|--------------------------------|---------------------------------|
| Srta. Dolores Navarro Tricío. | D. José Subirá Vidal. |
| D. Luis Aznar Fora. | D. Juan J. Latorre Recio. |
| D. Emilio Elorza Aristorena. | D. José Marín Navarro. |
| D. Carlos Olivares Baqué. | D. Bonifacio Pascual. |
| D. Luis Larraz Puyol. | D. José María Abad García. |
| D. Pablo Uriel Díez. | D. Francisco Alonso Gilabert. |
| D. Antonio Ariza Font. | D. Teodoro Chueca Delgado. |
| D. Vicente Aguilar Calvo. | D. Manuel Navarro Garrido. |
| D. Abilio Martínez Castellote. | D. José Luis Palacios Martínez. |
| D. Raúl Tejada Herrero. | D. Juan Gómez Hernández. |

BACHILLERATOS UNIVERSITARIOS LETRAS:

- | | |
|------------------------------|----------------------------|
| Srta. Concha Vilasana Mateo. | D. Manuel Vitoria Garcés. |
| Srta. Angela Orán Jáuregui. | D. Gregorio Montón Aloras. |
| D. Jaime Allanegui Félez. | D. José Gistáin Mora. |
| D. Ernesto Machín Sánchez. | D. Luis Laguna López. |
| D. Antonio Monclús Ramírez. | D. Manuel Navarro Tricío. |
| D. Alfonso Turmo Hernández. | D. Leopoldo Nivela López. |
| D. José Dufol Abad. | D. Antonio Pardo Guñu. |
| D. Eduardo Díaz Blanco. | D. Antonio Lorente Pérez. |

Preparación especial por el mismo profesorado que ha obtenido estos resultados para la convocatoria de septiembre próximo

Director propietario: D. MIGUEL LABORDETA, Licenciado en Filosofía y Letras.

Soliciten REGLAMENTOS y DETALLES al señor Director Internado con calefacción central y cuarto de baño.

El día 1.º de septiembre tendrá lugar la apertura de curso en la sección de primera enseñanza

Colegio Central de Santo Tomás de Aquino ZARAGOZA

Este Colegio nada tiene que ver con el caso denunciado por los catedráticos señores Izquierdo y Usón. Nuestra documentación está a disposición de todos. Los citados señores pueden, y seguramente están dispuestos, en caso contrario, a declarar que no se refirieron a este Colegio. Antes bien, los métodos y procedimientos de este Colegio no nos permiten nunca creer mérito lo que no sería sino demérito, esto es, la improvisada e irracional preparación en breve tiempo de los alumnos.

Balneario de Belascoain (NAVARRA)

Reconocido sin competencia para las enfermedades artríticas: gota, reumatismo, etc. Evita los cólicos del riñón e hígado, expulsando los cólicos y arenillas.

Temporada oficial: 1 de junio al 30 de septiembre.—Balneario montado con arreglo a las modernas exigencias.—Hospedería a precios módicos para familias de posición modesta.

Itinerario: El tren hasta Pamplona, desde donde hay servicio de auto, que sale de las oficinas de la Sociedad. INFORMES: SOCIEDAD AGUAS Y BAÑOS DE BELASCOAIN PAMPLONA

LOS MOTORES CROSLLEY PARA ACEITES PESADOS OBTIENEN EL GRAN PREMIO EN LA EXPOSICION INTERNACIONAL DE BARCELONA

- | | | |
|------------------|--|-----------------------------------|
| Calidad | | Modelos horizontales y verticales |
| Seguridad | | Fácil manejo |
| Economía | | |
| Arranque en frío | | |
| Poco consumo | | |

PRESUPUESTOS Y PROYECTOS GRATIS
Motores Crossley, S. A. E. Joaquín Guiral
Apartado 584 MADRID San Andrés, 17 y 19 ZARAGOZA

Academia Politécnica Militar -- Dirección: GIMENO DOMINGO

PREPARACION para Ingenieros de Caminos, Industriales, Ayudantes de Obras Públicas, Delineantes, Aparejadores. JUDICATURA. — Cuerpo Jurídico Militar y de la Armada.—Secretarios de Ayuntamientos 1.ª y 2.ª categorías.—Policía, Hacienda, Estadística.

ADUANAS. — Correos. — Telégrafos. — Pilotos mercantes. — Idiomas. — Mecanografía. — Gimnasia. — Dibujo.—Taquiografía. BACHILLERATO UNIVERSITARIO de Ciencias y Letras.—Preparación de las asignaturas de las Facultades de Medicina, Ciencias, Derecho.—Clases especiales para señoritas, por profesores.

Profesorado compuesto de Ingenieros, Licenciados y Jefes y Aduanas, Correos, etc.

Informes: Plaza San Felipe, 3, bajo (5 a 8 tarde). Tel fono 3.136.

NOTA. — Esta Academia es independiente de otro Centro de enseñanza establecido en el mismo edificio.

Cinema España

Avenida de Madrid, 145 (Delicias)

Teléfono 4421

Hoy estreno de la gran película documental
LA GRAN BATALLA NAVAL
Fiel reproducción de los grandes combates marítimos de Coronel y las Islas Falklands

GRAN BAZAR DE MUEBLES DE LAS DELICIAS

Antes de efectuar compras visite esta Casa. • Muebles de lujo y económicos
Precios limitados. • Venta directa del fabricante al consumidor.
Exposición y venta: Avenida de Madrid, 22. • Fábrica: Dato, 16

El Banco Hipotecario de España

Hace préstamos que convienen principalmente:

- 1.º **A los labradores:** porque pueden mejorar sus fincas y convertir a ser posible en regadío las que tengan de secano.
- 2.º **A los propietarios de solares:** ya que disponiendo de parte del dinero para las obras que proyectan, pueden conseguir del Banco Hipotecario, en condiciones inmejorables, el resto del dinero que necesiten para realizar el proyecto.
- 3.º **A los propietarios de casas antiguas:** porque es un buen negocio el reformarlas, ya que se aumenta enormemente la renta, y los intereses se pagan fácilmente con una parte del aumento de las rentas.
- 4.º **A los compradores de fincas:** en aquellos casos que tienen una parte del valor de la compra cuyo resto podrá conseguirse del Banco.
- 5.º **A los que tengan hipotecadas sus fincas** con particulares, o vendidas a carta de gracia puesto que el Banco les da un plazo de pago sin agobio pudiendo amortizar a su comodidad y además SIN PAGAR CONTRIBUCION DE UTILIDADES.

Pida usted los impresos gratuitos por los cuales conocerá todos los detalles de las operaciones con el

Banco Hipotecario de España

Dirijase a la

AGENCIA ARMISEN

Alfonso I, núm. 12. • ZARAGOZA. • Teléf. 45-51

ARCAS DE CAUDALES FICHET S. A. E.

J. A. Carrión - San Miguel, 23



**Motoristas
y ciclistas**

Sigo comprando bicicletas usadas, pago altos precios

Liquido 100 bicicletas a precios increíbles

La única casa en reparaciones. Visítad esta casa y encontraréis de todo

GERMAN ORIENTE
Calle del Pilar, 32
(Frente a la Lonja)
ZARAGOZA

JOVENES AMBOS SEXOS de todos los países, desean cambiar sellos, postales, correspondencia, música fotografías, curiosidades etc. Informes gratis. Dirigirse Adelino Gómez, Real 93, Caminreal (Teruel).

FABRICA DE BOMBAS

para toda clase de elevaciones, riegos minas, incendios, fábricas, etcétera, etcétera.

Entrega rápida

Maquinaria y reparaciones eléctricas. • Motores de todas clases.

LUZ Y FUERZA

Avenida Madrid, 193-195
TELÉFONO 4.075. • APARTADO 254

ZARAGOZA

El presente número consta de 20 páginas

LA ARAGONESA AGENCIA DE TRANSPORTES

Capitonés y conductoras para muebles.

Auto-capitonés y auto-camiones para transportes por carretera.
Corresponsales en España y en el extranjero.

VIUDA DE AGUSTIN AGUADO

Manifestación, 71 y 73 Teléfonos 3665 y 179
ZARAGOZA

Santiago Bertrand exclamó luego:

—Hay que apagar eso, porque si se deja arder más no sabrá a nada. Y sin aguardar la aquiescencia de los demás, cogió su gorra y, con un rápido movimiento como de abanico, apagó el bol.

En seguida, tomando un cacillo que la viuda acababa de poner en la mesa, dijo:

—Voy a servirlos, hijos míos, y al pelo.

Y cuando estuvieron llenos todos los vasos, añadió alzando el suyo: —¡A la salud de los recién casados, a su prosperidad y dicha!

Se empezó a beber y desde aquel momento no tuvo el cacillo ni un instante de reposo; de modo que el bol estaba ya vacío cuando entraban a su vez en la taberna la madre y la mujer de Mateo, así como la panadera y Clara, seguidas de otras dos personas, después de haber desnudado a Juana.

—He aquí el momento de traernos otro bol—exclamó Bertrand.

—¡Sí, sí!—dijo el primo Pedro—. Beberemos con estas señoras. ¡Honor al bello sexo! Sobre todo en un día como éste.

—¡Buena idea!—dijo Tomás Bilain—. Voy a decir a mi madre política que le prepare con todo esmero; ya veréis...

Se levantó y entró en el comedor, donde se había quedado la viuda después de servir a los convidados.

—Querida madre—le dijo Tomás—, quieren más ponche; vengo a deciroslo y a daros un abrazo, porque yo me escapo, si me dais permiso para ello.

—Mucho que sí, hijo mío; dame tus brazos, querido Tomás, y vete con tu esposa.

Bilain, muy conmovido, abrazó a la excelente mujer, que añadió:

—Sabed, hijos queridos, que os bendigo desde lo más profundo de mi corazón.

—Sois la mejor de las madres—le dijo su yerno, besándola con efusión en ambas mejillas.

Y acto continuo, atravesando la antigua alcoba de Juana, que en lo sucesivo iba a serlo de la viuda, llegó con paso rápido a la puerta de atrás y emprendió el camino de su casa.

Llegó pocos minutos después y arrojándose en los brazos de Juana que, sonriente, se los alargaba desde el lecho nupcial, exclamó:

—¡Ah, cuánto te amo!

Reforzados con la llegada de las mujeres que volvían de casa de Bilain, los convidados que se habían instalado en la de Catalina se animaron, charlaron y rieron más de lo que lo habían hecho hasta allí.

consiguiente, hay que hacer once pedazos.

—¿Se lo damos?—preguntó Mateo.

—¡Sí, sí!—gritaron las mujeres.

—¡No, no!—exclamaron los hombres.

Las opiniones estaban divididas y Santiago Bertrand repetía con voz de trueno:

—¡No, no, no!

El primo Pedro se levantó para manifestar que, una vez acordado que cada uno de los convidados recibiese su fragmento de liga, era injusto negar ese derecho al novio.

Prevaleció esta opinión y púsose Mateo a cortar la liga en once pedazos más o menos iguales, porque, en la verdad, no tenía muy clara la vista.

Púsoles después en un plato y alargó éste a su vecino de la derecha.

Cada cual de los concurrentes varones fué tomando el suyo; pero cuando Santiago Bertrand tuvo en su mano el plato que iba dando la vuelta a la mesa, exclamó:

—¡Vaya unos pedazos microscópicos! Pues señor, yo cojo dos y andando.

—¿Y yo?—protestaron los que aún no habían recibido su parte.

—No os quedaréis sin él, porque el pedazo que me adjudico es el del novio, en mi calidad de amigo y de testigo. El tiene bastante con la novia, no es justo que lo quiera todo.

Todo esto había sido en un tono medio risueño, medio serio, que hubiera dado en qué pensar a Bilain, si no hubiera sido tan completa la alegría que éste experimentaba en aquellos momentos, porque, absorto en la contemplación de su esposa, leía en sus miradas, como en un libro abierto, la inmensidad de su cariño; así es que, sin dar la menor importancia a las palabras del guardabosque, contestó riendo:

—Tiene razón, después de todo; tengo la mujer, a quien adoro, y todo lo demás debe serme indiferente, lo reconozco.

—¡Tomás mío!—murmuró Juana a media voz, para darle gracias por lo que acababa de decir con tanta sinceridad.

El incidente no tuvo consecuencias.

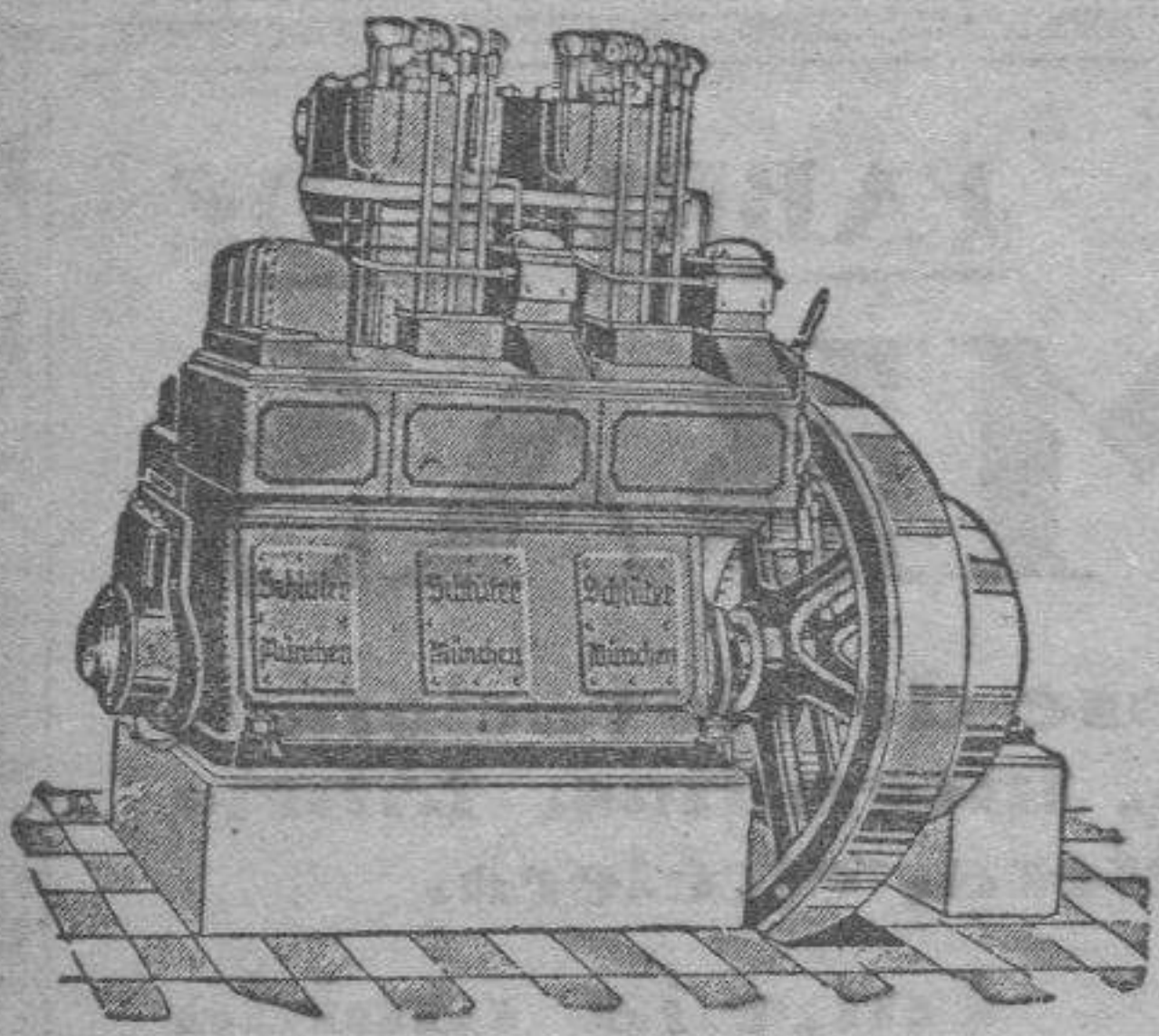
Dieron principio los brindis, porque habían llegado a los postres y aún quedaban algunas botellas llenas.

El primo Pedro brindó por la recién casada.

Mateo, por la salud de Tomás.

La panadera quiso que se bebiese, dos veces seguidas, por la dicha de los cónyuges.

MOTORES DIESEL "SCHLUTER"



A cuatro tiempos.
Simple efecto.
Arranque en frío.
Consumo mínimo.
Manejo fácil.
Se construyen en potencias desde cuatro caballos.
Absoluta seguridad en el servicio.
Garantías de todas clases.

"El Material Industrial, C. A." - Bilbao

Fundada el año 1900.-Capital, 3.000.000 de ptas.

Sucursales: San Sebastián, Madrid, Gijón, Sevilla, Valencia, Zaragoza, Barcelona

Agencias con depósito: Salamanca, Logroño, Burgos

Sucursal de Zaragoza **D. JAIME I, 47**
Teléfono 4186



¿A los ciclistas?

La antigua y acreditada Casa Fabián ofrece a sus clientes los nuevos locales de su propiedad donde ha instalado los talleres de bicicletas
Calle de la Verónica, 25

Peluquería JULIA YANGUAS

Ondulación permanente garantizada, sin electricidad,
DIEZ PESETAS cabeza completa
Casañal, 2, entresuelo-Teléf. 4274

Se necesitan obreras en la fábrica de jabones y lejía

"La Perla"

JOYAS

MAS ECONOMICOS

GOYA, 12, Fábrica

PERO NO SE CONFUNDA

CLINICA TURO

filis - Venéreo - Impotencia
Aplicación de los procedimientos más modernos

Mártires, 16, pral. Zaragoza
Arco de Cinegio

ALMACEN DE SANTA ROSA

Jarabón fuerte	20 kgs.	5	pta.
" flojo	20 "	4	"
Galleta Asturias	100 "	12	"
Cok Picado	100 "	14	"
Utrillos	100 "	7'50	"
saco herraj	20 "	4	"
saco de cisco	20 "	2	"

SE VENDE PINO

AZOQUE, 125-Teléfono 21-25.

Restaurant "Ruisseñores"

Emplazamiento ideal a muy pocos metros del tranvía de Torrero. Salón comedor para bodas, banquetes y bautizos, único por su incomparable belleza y capacidad. Conciertos selectos tarde y noche. Espléndidos menús a seis y nueve pesetas Servicio permanente a la carta. **Teléf. 30-40**

Restaurant "La Maravilla"

Cubierto diario a cinco pesetas.
Independencia, 5 Teléfono 26-24

navano America-Line

Para Habana, Veracruz y New York. En viaje extraordinario, rápido, gran lujo y económico, saldrá de Santander y Gijón el día 14 de noviembre el magnífico trasatlántico de 25.000 toneladas y dos hélices



"VOLENDAM"

que admitirá pasajeros de lujo, primera clase, turista, tercera preferente y tercera en camarotes.

Próximas salidas de Bilbao, para Habana, Veracruz, Tampico y New Orleans.

Vapor "LEERDAM", el 12 de agosto. — Vapor "EDAM", el 2 septiembre.

Vapor "MAASDAM", el 23 de septiembre. — Vapor "SPAARNDAM", el 4 octubre.

Vapor "LEERDAM", el 4 de noviembre. — Vapor "EDAM", el 25 noviembre.

Que admitirán pasajeros de cámara y tercera en camarotes.

Para toda clase de informes, reserva de plazas, billetes de pasaje, etc., dirigirse a los consignatarios autorizados:

PEREZ ULLIVARRI E HIJOS, LTD.—BILBAO.—Barroeta Aldamar, 2 (frente a la Aduana). — Telegramas "ULLIVARRI". Bilbao.

Teléfonos 11.340 y 11.349

MUEBLES ECONOMICOS NAVARRO -- Santa Cruz, 8 y 10) El que más barato vendell

TINTORERIA ESPAÑOLA

Trabajos perfeccionados sobre toda clase de prendas. Teñido a todos colores. Limpieza en seco. Rapidez en lutos Trajes, abrigos y trincheras: limpieza, de 5 a 6 pesetas. Id., id. id.: teñidos, de 9 a 10 pesetas.

Vestidos y abrigos de señora: limpieza o teñido, desde 5 ptas

DESPACHO: ESTEBANES, 12 -- TALLERES: ANON, 3

REUMATISMO OBESIDAD

INSTITUTO ANTIRREUMATICO

E. JIMENEZ LAMBER

Avenida Siglo XX, 76 (Torrero)

AÑOS y DUCHAS de VAPOR, ELECTRICIDAD Y AIRE. - MASA- JES - RAYOS - OZONO -

ARTRITISMO GICATICA

—Y de sus hijos—añadió la señora de Mateo, enjugándose una lágrima.

Los demás convidados fueron haciendo lo mismo, con lo cual quedó consumido el exquisito vino regalado por Catalina, juntamente con el queso, y terminó el banquete cuando empezaba a caer la noche.

Por orden de Bilain trajo la sirviente velas encendidas; pero, después de luchar en vano contra el viento, que las apagaba a cada instante, hubo que resignarse a entrar en la casa para tomar café.

Santiago Bertrand sacó del bolsillo los cigarros que había traído de casa de Palonsol y los echó en la mesa, diciendo:

—Tomad, señores; pertenecen a todos, como ya tuve el honor de deciros.

En tanto que los hombres fumaban y tomaban aguardiente, la prima, auxiliada por las demás mujeres, recogió todo el servicio y luego cerró la puerta del jardín.

Por espacio de una hora se siguió hablando y riendo y después tuvo Mateo la generosa idea de proponer la marcha.

—Ofrezco—dijo—un ponche en La Estrella para todos; pero los hombres habrán de ir delante.

Tomás Bilain le hubiera dado de buena gana un abrazo por tan feliz ocurrencia, porque estaba deseando que terminase la fiesta.

—Sí, muy bien, marchamos—dijo el guardabosque levantándose, después de echar una torva mirada a Juana.

Excepto Catalina, todas las mujeres se quedaron, a fin de proceder al acto de desnudar y acostar a la recién casada, a quien su madre abrazó y besó tres veces consecutivas antes de separarse de ella, diciéndole al oído, medio risueña, medio llorosa:

—¡Yo te bendigo, hija mía! ¡Dios te haga feliz!

Los demás convidados siguieron a Santiago Bertrand, quien, fiel a su papel de guía y con su vara en la mano, se puso a su frente, diciendo en tono de mando:

—¡A La Estrella! ¡Ea, Tomás, amigo mío, en marcha! ¡Qué diablo! No tardaréis mucho en volver... ¡Y que el ponche esté bien hecho, mi querida señora Catalina! Yo convidó a los que aún tengan alguna sed.

—Pero entonces podremos beber como cubas—añadió el primo Pedro.

—Claro está—dijo Catalina—, porque ya podréis figuraros que no he de consentir que hoy pague nadie en mi casa.

—¡Bravo! ¡Viva la señora Catalina!

—Un poco de calma, amigos míos, yo os lo pido—dijo Bilain, que conservaba toda su serenidad.

Estas palabras aplacaron el entusiasmo general y el novio y sus amigos echaron a andar en correcta formación hacia La Estrella.

Santiago Bertrand se había apoderado del brazo de Tomás Bilain a mitad del camino y no cesó de hablarle de su amistad grande, inalterable, ilimitada, excepcional.

Bilain atribuyó al vino la exageración de las protestas del guardabosque y no les dió importancia alguna.

En efecto, alguna parte podía tener el vino en tales expansiones; pero lo que impelia a Santiago Bertrand a manifestarse tan afectuoso era la idea de alejar del ánimo del recién casado toda sospecha; porque, no obstante sus esfuerzos y propósitos, el guardabosque sentía rugir en su alma cierto despecho al considerar que otro sería dueño de la hermosa Juana.

—Parece mentira que hayamos podido reñir como dos imbéciles—dijo el guardabosque—, en vez de tener una sensata y razonada explicación; porque yo os he querido y estimado siempre, Tomás, pero estaba tan ajeno de suponer que queriais casaros con la señorita Juana y, sobre todo, de que erais correspondido por ella, que, la verdad, me sorprendió aquéllo extraordinariamente y he necesitado que pasase algún tiempo para recobrar la serenidad de espíritu. Esto se comprende bien, ¿no es cierto? Mas cuando pude dominar mi injusto despecho y, sobre todo, cuando vuestra prometida me ofreció lealmente su amistad, ¡oh...! entonces fui vuestro en cuerpo y alma y ahora estamos ya unidos hasta la muerte, os lo juro a fe de hombre honrado.

El discurso de Santiago Bertrand había interesado muy poco a Tomás Bilain; sin embargo, se creyó obligado a contestar:

—Estamos conformes, amigo mío; ya nada nos separará en adelante.

Y así, conversando, llegaron muy pronto a La Estrella y entraron en la sala común.

En tanto que la viuda preparaba el ponche, sentáronse a la mesa y el primo Pedro reanudó sus chanzonetas, dándoles un color más subido, a causa de la ausencia del sexo femenino.

Tomás Bilain, que soportó admirablemente aquel asalto, tuvo el buen gusto de no protestar contra las alusiones algo crudas que se permitió el primo acerca de la dicha que iba a disfrutar al lado de su joven y bella Juana, por más que se sintiese molestado por ellas.

La señora Catalina había dispuesto activamente las cosas, lo cual le permitió volver, después de un rato relativamente corto, trayendo en una bandeja el ponche encendido y rodeado de vasos.

Se le dejó en aquel estado durante algunos instantes, después de saludarle con júbilo.

Seccion de anuncios económicos

OFERTAS Y DEMANDAS { Hasta 25 palabras, 3 días, IRES Ptas. (Incluido el timbre)
Por cada palabra más, diez céntimos por día.

ARRIENDOS

PISC pequeño necesita familia con inmejorables informes. Dirigirse por carta a iniciales A. A., a esta Administración.

SE ALQUILA garage, próximo Paseo Sagasta. Razón, Cervantes, 4, portería.

SE ARRIENDA cochera, cuartos y corral con agua, con o sin piso, junto estación Norte, propio para trajinero, labrador, etc. Razón, Villacampa, número 14 (Arrabal).

COLOCACIONES

DEPENDIENTE que esté bien impuesto en los ramos de paquetería y quincalla y ferretería se necesita uno; sin buenas referencias excusa presentarse. Dirigirse a Primo González. Comercio. Arnedo. (Lo groño).

DEPENDIENTE de carretero, para trabajar en máquina, se necesita en el taller de Julio Barrio, en Robres (Huesca).

SE NECESITA conserje en el Casino Principal Agrícola de Calamocha. Informes y condiciones se facilitarán en la secretaría de este Circulo. Se admiten solicitudes hasta el día 2 del próximo mes.

SE NECESITA criado molinero para trabajar molino piedras y sepa alguna noción de electricidad. No se admiten ofertas por escrito. Para tratar, dirigirse a Agustín Franco, Fuentes de Jiloca (Zaragoza).

MATRIMONIO sin hijos, con pocas pretensiones, desea colocación dentro o fuera de la capital; muy tendidos en cuestiones agrícolas y con inmejorables informes. Para informes, Mayor, 72.

AGENTES de publicidad hacen falta en importante empresa, grandes rendimientos. Dirigirse por escrito al gerente M. P. de Nos, Ramón y Cajal, 73, segundo izquierda.

HOTEL EUROPA: Se necesitan botones y un mozo de cajas y estación.

SE NECESITA doncella con buenos informes, para matrimonio solo. Dirigirse, Torre Nueva, 41, primero.

SE NECESITA un chófer para automóvil de alquiler. Garage Lombart, Plaza de San Miguel.

SE NECESITAN camiseras para obra de batalla, prácticas en esta labor; si no son de oficio excusan presentarse. Fabril Manufactura del Vestido, Alfonso, 26.

HACE FALTA dependiente de pescadería. Razón, Torre Nueva, 31.

BOTONES: Hace falta uno, conocedor de la plaza. Gil de Jasa, 6, entresuelo izquierda, de cinco a seis tarde.

APRENDIZA se necesita casa "Madame X", presentada por sus padres. (Inútil presentarse sin buenos informes). Presentarse de nueve a diez de la mañana.

PARA ATENDER muchísimas peticiones, buenas casas, población, necesito toda clase servidumbre. También para Barcelona, ganando minimum doce duros, hay casas. Rocandí, plaza Pueblo, 8, tercero.

MUCHACHO retribuido, para despacho y recados, se necesita. Mártires, 1, Sarria.

APRENDICES para taller y meritório para despacho hacen falta. Pignatelli, 59 y 61.

AGENTES DE SEGUROS: Muy buenos productores, conocedores del seguro y de la plaza, se desean para Compañía española, sin competencia en su ramo. Sueldo y comisión. Subdelegación Gil de Jasa, 6, entresuelo izquierda. De 6 a 8 tarde.

BARBEROS. Hace falta dependiente que sepa su obligación. Dirigirse a Manuel Guillén, practicante. Santa Eulalia del Campo (Teruel).

ENSEÑANZAS

10 ANTIGUA ACADEMIA DIEZ DE ESTUDIOS COMERCIALES

DIRECTOR: **D. EDUARDO DIEZ**
PERITO PROFESOR MERCANTIL
Contabilidad - Comercio
Mecanografía - Bancos
CLASES ESPECIALES PARA SEÑORITAS
Horas: OCHO mañana e DIEZ noche
CLASE DIARIA
ENSEÑANZA PRÁCTICA INDIVIDUAL
COSO 22 2°

MÉTODOS modernos de enseñanza individual. Clases independientes para señoritas. Ortografía, 5 pesetas. Reforma letra, 5. Aritmética, 5. Mecanografía, 6. Taquigrafía, 10. Contabilidad, 10. Francés, 10. Inglés, 15. Colocación de los alumnos capacitados. Academia Kühnel, Mártires, 1.

ACADEMIA POLITECNICA. Dirección, Jimeno-Domingo. Plaza San Felipe, 3, bajo. Teléfono 3136. Preparación Ayudantes Obras Públicas por Ingenieros. Bachillerato universitario por auxiliares de la Facultad. Hacienda. Aduanas. Policía. Comercio. Mecanografía. Gimnasia, etc. Informes, de cinco a ocho tarde.

PREPARACION seria y eficaz de matemáticas, ingreso en Bancos, Escritorios, Contabilidad, Cálculos mercantiles, Mecanografía. Ingreso en Bachillerato y Normales de ambos sexos. Lecciones especiales. Democracia, núm 80, principal derecha.

CLASES, horas compatibles para obreros ambos sexos, preparaciones contabilidad, partida doble, repaso de asignaturas, dibujo geométrico, niños, niñas y aprendices. Colegio San Agustín, Mayor, núm. 57.

ACADEMIA RODRIGO. Coso, 33, segundo (plaza Constitución). Comercio. Contabilidad. Bancos. Taquigrafía. Mecanografía. Ortografía. Reforma letra. Correspondencia comercial. Idiomas. Clases especiales para señoritas y dependientes comercio. Horas de clase: ocho mañana a diez noche. Director, don Bernardo Rodrigo, Profesor Mercantil. Tema de esta Academia: ¡HECHOS Y NO PALABRAS!

COMADRONAS

RAFAELA MUSTIENES, profesora en partos del Hospital provincial. Pensión autorizada para embarazadas. Terraza, jardín, cuarto de baño. Consulta de tres a cinco. Delicias, núm. 4. Teléfono 26-93. Zaragoza.

HUESPEDES

VIAJEROS. Hospedados en la Pensión Aragón. Pensión, 1 peseta; cubierto, 2'50. Fijos, condiciones especiales. Mesitas individuales. Habitaciones soleadas independientes. Plaza Constitución, 5, segundo. Teléfono 2997.

GRAN PENSION "Agustina de Aragón". Habitaciones espaciales con vistas a la calle. Mesitas individuales. Abonos diez comidas, 20 pesetas. precios especiales para estudiantes o fijos. Calle García Burriel, 2, principal. (Antes Portillo).

Anuncios gratis en

LA VOZ DE ARAGON

para obreros sin trabajo

LA VOZ DE ARAGON, deseando facilitar a los obreros parados el medio de encontrar colocación, ha dispuesto publicar una vez a la semana, gratuitamente, las demandas de trabajo que presenten en sus oficinas. Estas demandas se insertarán por orden riguroso de entrega.

Con ello aspira LA VOZ DE ARAGON a favorecer a los obreros que se encuentran parados.

NAVEGACION

NAVIGAZIONE GENERALE ITALIANA



SERVICIO rápido de vapores correos para Norte, Centro, Sud América, Egipto y Australia. Soliciten folletos ilustrados e itinerarios. Despacho de pasajes de cámara, Agencia Italia América N. G. I. Plaza



SERVICIO rápido de vapores correos. Salida de Barcelona el 21 de Septiembre, para Las Palmas, Dakar, Río de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires, el magnífico trasatlántico

"CAMPANA"

Siguiente salida el 21 de octubre el vapor

"FLORIDA"

Salde Valencia el 6 de Septiembre el vapor

"ALSINA"

Consignatario en Barcelona, don Juan Salvador Bech. Solicite folletos y pasajes al Agente don José María García Sánchez, Paseo de Sagasta, 17, Zaragoza.

VENTAS

VENNDO Citroën cinco caballos, tres asientos y otros coches. San Miguel, 56, de dos a cinco.

"RAFAGA" 1930 (La mejor del mundo)

Exposición y ventas:

BLAS LATRE
COSO, 134-ZARAGOZA



Antes de comprar su bicicleta, vea el nuevo modelo "RAFAGA", baño aceite, engrase automático a la cadena, radios inoxidables y otras varias novedades; supera a todas las marcas conocidas hasta la fecha.

VENDO bidones de todas clases y capacidades y barriles petroleros. Apartado 7080. Madrid.

MUEBLES Sicilia. Grandes rebajas de precios. Méndez Núñez, 17 y 19. Zaragoza.

AUTOMOVIL conducción interior, siete plazas, 14 HP., inmejorable estado. Azoque, 25 Garage.

VENDO estanterías, mostradores, sillas, armarios, despachos, máquinas registradoras seminuevas, montacargas, vitrinas y otras cosas de liquidación Duplá. Razón, cuatro tarde, Don Jaime, 46, tienda.

SE VENDE auto Renault, sobre barato, perfecto estado de funcionamiento. Razón, Mercado, 19, tienda.

FABRICA de harinas con salto hidráulico propio, se vende al contado o a plazos. Razón, en esta Administración.

MATERIALES USADOS, chapas onduladas para tejados, tubos de varios diámetros, recorte para herraje, chapas cortadas sobre plantilla o medida, planchuelas. Pascual Nogueras Ramón y Cajal, 51.

JABONES de Emillio Vicente. Precios de fábrica, aceites de Saviñán. Despacho, plaza de San Antón, 10.

SALTO DE AGUA de 200 caballos de fuerza, con terrenos y edificio adecuados para cualquier industria, se vende con facilidades de pago. Informes en este periódico.

A LOS AFORTUNADOS en la Lotería y a los que tengan gusto para gastar su dinero, vendo huerto incomparable, 800 metros, casita planta baja. Calvo, 9. Delicias.

HIERROS de lance. Chapa ondulada para tejadillos. Pies banco jardín. Balcones. Tuberías. Cortadillo para herraduras. Chapa cortada sobre medida. Compraventa de chatarras. Cervero y Falde. Agustina de Aragón, 57.

AMASADORAS, hornos, prensas. Maquinaria para chocolates, para fideos, para ladrillos, para aceite y vino. Molinos harineros. Transmisiones y motor. Fundiciones y talleres Hijos de Juan Guitart. San Agustín, 5.

VENDO cientos de puertas y ventanas, balcones de una y dos hojas, puerta tienda y cocheras, en diferentes medidas y formas más corrientes, en buena calidad de madera. Rejas y balcones de hierro. Precios muy baratos, por ser construcción en serie. Boggiero, números 49 y 51. Francisco Matier.

COMPRA-VENTA de hierros usados, metales. Hierros comerciales. Chapas cortadas a medida. Recorte para herraduras, balcones y tuberías. Mariano Meavilla, plaza del Pilar, 7. Teléfono 3121.

LOMBRICA NAVAL, la mejor para expulsar las lombrices de los niños. Sobre con cuatro papeletas, 0'75 pesetas. Farmacia Naval. Paseo María Agustín, 31 (Puerta del Portillo).

COLUMNAS fundición de ocasión, amasadoras, amaceras, herrajes, hornos y demás maquinaria de panadería. Turbinas hidráulicas, molinera, aparatos de desinfección. Averly, paseo María Agustín, 17, Zaragoza.

PERDIDAS

PERDIDA de un bolso de señora, en el tranvía 22, desde plaza Constitución al Ayuntamiento. Se gratificará espléndidamente a quien lo devuelva en la Secretaría de dicho Centro.

PERDIDA. Quien haya encontrado una placa de matrícula Z. 4.152 y un piloto, lo presente en Coso, 210, Vinos. Se gratificará.

TRASPASOS

FABRICA de licores, con 18 años de existencia, se traspasa por enfermedad del propietario. Facilidades de pago. Detalles, Ramiro González Sola, Portillo, 48, segundo derecha, de tres a cuatro y de siete a nueve.

FINCAS

VENDO tres fincas juntas o separadas casa recreo, once departamentos con 300 metros, 25.000 pesetas. Otra cuarto baño, jardín con 700 metros, 55.000 pesetas. Méndez Núñez, 35, entresuelo. Teléfono, 15-05.

VARIOS

MIL QUINIENTOS destinos de guardias. Guardas. Chófers. Carteros. Vigilantes de arbitrios. Recaudadores. Celadores y otros muchos, con 5, 6, 7 y 8 pesetas diarias para soldados, cabos, sargentos. Fácil adquirirlos. Consultando gratis. Certificados penales. Presentación de documentos en Ministerios. Cancelación de notas penados. Centro Gestor. Santiago, 22. Zaragoza.

ELEVACIONES agua todos caudales y alturas, grupos motobombas, bombas centrifugas alta calidad y rendimiento, motores gasolina, aceites pesados modernos. Presupuestos gratis. Precios sin competencia. Talleres A. Talamás. Lapuade, 68 (Torrero)

TELEFONO 43-20

CASA GALO
Bar restaurant

Abierto a la salida de los teatros

MODISTAS acreditadas confeccionan vestidos, abrigos señora y niños, reformas, confecciones abrigos piel zorro y echarpes. Encargos fuera capital enviando generos y medidas, en el día. Precios reducidísimos. Forment, 9, entresuelo (plaza del Pilar).

LANAS ESPECIALES para colchones, miraguano, crin vegetal y borra. Se confeccionan colchones a la inglesa. Democracia, 19. Teléfono 26-18. Joaquín Rasal

MODERNO salón de peluquería Bella Easo, Loscos, 2 (travesía de Roda y Manifestación). Servicio esmerado, lociones nacionales y extranjeras, etc. Reservado para señoras. Corte de pelo, ondulación Marcel, etc. Roda, 29 (entrada por el portal de la casa).

SE VENDE

Papel para envolver en a administración de este diario a 3'00 ptas. arroba

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN:

TRIMESTRE . . . 6 PTAS.

AÑO 24 .

NÚMERO SUELTO: 10 CTS.

La Voz de Aragón

Fundador: Francisco Aznar Navarro

Sociedad Anónima

AÑO 1930

Número de 20 páginas

ACTUALIDAD INTERNACIONAL

El problema del paro en Inglaterra

No desdeña el Gobierno laborista la colaboración de sus adversarios políticos para lograr una pronta solución del pavoroso problema del paro.

En Downing Street vienen celebrando Ramsay Macdonald y Lloyd George, asesorados y con el auxilio de significadas personalidades de sus respectivos partidos políticos, una serie de conferencias donde han abordado este asunto de trascendencia para Inglaterra.

De las entrevistas celebradas se considera posible surja un acuerdo entre el Gobierno y los liberales ingleses para la adopción de una parte del programa a realizar que defienden los amigos políticos de Lloyd George.

Consiste en la llamada "Vuelta a la tierra", es decir, intensificar la política agrícola, aunada con la promoción y ejecución de importantes obras públicas, especialmente caminos y carreteras.

Este plan, desde luego bastante dispendioso para el Erario, pero que proporcionará colocación a cientos de miles de obreros hoy en situación de paro forzoso, se presentará a debate en las Cámaras, al reanudarse las actuaciones legislativas en el próximo otoño.

Una vez que el Gobierno laborista haya conseguido vencer la oposición indudable que se hará al proyecto, se pondrá en vigor a principios del próximo invierno.

Los laboristas han aceptado esta solución, en vista del continuo incremento de obreros sin trabajo, que de día en día aumentan en proporciones insospechadas.

S. S.

LOS SUCESOS DEL DIA

Un reloj que "vuela"

En la Comisaría de Vigilancia denunció don Javier Ramírez que en un tranvía de la línea de Torrero le sustrajeron un reloj de oro con su cadena y colgantes del mismo metal.

Lo valoró en 350 pesetas.

Fué cursada su denuncia al Juzgado de guardia.

ARDE UN COBERTIZO

En la Avenida del Carmen, número 1, se prendió fuego un cobertizo donde se guardaban diversos enseres.

Acudió rápidamente el servicio de bomberos, que logró en pocos momentos su extinción.

Las pérdidas originadas por el siniestro fueron de poca consideración.

LA CUOTA MILITAR

Plazo para acogerse a ella

Por real decreto de fecha 20 del mes actual se ha ampliado el plazo hasta el día 25 de septiembre próximo, para poder acogerse a los beneficios de la cuota militar los mozos del actual reemplazo y los que por cesar en las prórogas que tenían concedidas, o por otras circunstancias, han sido agregados al mismo.

Con arreglo a la real orden C. de 23 del actual (D. O. núm. 190), las cartas de pago, con las instancias respectivas, deberán presentarlas en el Gobierno Militar de esta plaza hasta el día 25 de septiembre próximo inclusive, no siendo admitidas en el citado Gobierno Militar las que presenten los interesados o sus padres, desde el día 26 del mismo, aunque el ingreso en la Delegación de Hacienda se haya efectuado dentro del plazo reglamentario; por todo lo cual se avisa por el presente a los mozos interesados, con el fin de evitarles los consiguientes perjuicios en el caso de retrasarse en la presentación de las instancias y cartas de pago.

DEL TRAGICO ACCIDENTE DE ANIEANOCHÉ

Los guardas del Canal descubren el cadáver de don Mariano Casanova Y los bomberos logran extraer el automóvil



Don Mariano Casanova, víctima del accidente de anoche. Lugar en donde ocurrió el suceso. Estado del coche.

EXPECTACION

Toda la mañana y también por la tarde fueron muy visitados por numerosos curiosos los lugares donde acaeció el trágico accidente que costó la vida al infortunado industrial don Mariano Casanova.

Con gran atención presenciaron los trabajos que, con su acostumbrada abnegación, realizaban los bomberos para sacar el automóvil del fondo del Canal.

LA EXTRACCION DEL COCHE

En los trabajos realizados para conseguir la extracción del coche, dirigidos por el jefe de mecánicos del Servicio de Bomberos, José Barrios, y el capataz Julián Domingo, tomaron parte los bomberos Mariano Látiga, Jesús Ramírez, Francisco Gracia y Vicente Ejea, con el conductor del autobús, Enrique Gracia.

Al cabo de varias horas de incesantes trabajos por debajo del puente, sobre la carretera, lograron sacar el coche del infortunado señor Casanova. En su interior estaba su americana, el bolso, un abrigo y otros objetos pertenecientes a su acompañante. Finaron estos trabajos cerca del mediodía.

A SONDEAR EL CANAL

Por la tarde los bomberos Isidoro Ayala, Bernardino Martínez, Eugenio y Carlos García, puestos a las órdenes del sobrestante del Canal Imperial, comenzaron sus trabajos de son-

deos con objeto de descubrir el cadáver del desgraciado industrial.

Poco después de las tres de la tarde los guardas del Canal, Enrique, encargado de la compuerta, y su ayudante Luis, descubrieron el cadáver flotando a unos ciento cincuenta metros de distancia, aguas abajo de donde cayó el coche.

Procuraron atraerlo a la orilla y avisaron al Juzgado de guardia.

ACTUA EL JUZGADO

El Juzgado de guardia, formado por el magistrado don César de Prado y el actuario don Mariano Torrijo, se constituyó en el lugar mencionado, procediendo al levantamiento del cadáver.

Por la Hermandad de la Sangre de Cristo fué conducido al Depósito judicial.

POR QUE SE DESCUBRIO EL CADÁVER

Ayer tarde, en el lugar del suceso, obtuvimos una explicación acerca de cómo pudo descubrirse el cadáver del infortunado don Mariano Casanova.

Al sumergirse en el agua cerca del coche y perecer ahogado quedó preso cerca de éste.

Pero cuando los bomberos, al extraer el automóvil, removieron las aguas, entonces el cadáver quedó libre y las aguas le arrastraron hasta el lugar donde fué visto y rescatado por los celosos guardas del Canal Imperial.



BILLETES ECONOMICOS

Fiestas de septiembre en Barbastro

La Compañía de los Caminos de Hierro del Norte, con el fin de facilitar la concurrencia a las fiestas arriba señaladas, que tendrán lugar del primero al ocho de septiembre próximo, ha acordado que los billetes de ida y vuelta a precios reducidos que con arreglo a la tarifa especial de G. V. núm. 2, párrafo primero, se expendan desde algunas estaciones de la región aragonesa a dicho punto, desde el 31 del actual al 7 del citado septiembre, sean valederos para regresar, del primero al nueve de este último mes, todas estas fechas inclusive.

Dió marcha atrás y Castrillo, con la natural sorpresa, observó que el coche daba un gran salto, cerca del apeadero de Casablanca, cayendo en plena vía del ferrocarril de Carlifena.

Desde allí, pausadamente, se deslizó el coche por la pendiente, cayendo al Canal.

LOS PRIMEROS MOMENTOS

Al darse cuenta de la tremenda desgracia, José Castrillo se subió al puente de la carretera y empezó a dar voces inquiriendo si a los ocupantes les había ocurrido algo.

En el silencio de la noche no percibió otro rumor que la respiración fatigosa de una persona en trance de peligro.

Como la oscuridad reinante no le permitía divisar nada, pidió auxilio a grandes voces a Dionisio y Jesús, moradores del bar "El Recreo".

Presto acudieron y Dionisio, al darse cuenta del accidente, muy apesadumbrado exclamó:

—¡Si es don Mariano!

Recordaba que minutos antes le había servido unas cervezas.

Se desdijó la faja José Castrillo al ver flotar un bulto en el agua.

Los tres comenzaron a darle voces y primero tendiendo la faja de Castrillo y luego una soga, asidos formando cadena para que llegase hasta la persona que veían, se mantuvieron unos momentos.

SALVADA

Era Julia Ibáñez quien se sostenía flotando en el agua, por las faldas, que habían obrado a modo de salvavidas.

Animada por las voces Julia se asió a unos zarzales, le tendieron la soga y a los pocos momentos Castrillo pudo cogerla de las manos y sacarla a la orilla, completamente empapadas en agua sus ropas.

La abnegación de José Castrillo, modesto empleado municipal, y acreedor a una buena recompensa, y la decidida ayuda de Dionisio y Jesús, merecedores de los más encendidos elogios, tuvieron su debido fruto.

Julia estaba a salvo de una muerte segura.

LAS SIMPATIAS DE LA VICTIMA

Don Mariano Casanova gozaba de generales simpatías.

Su trato llano, carácter franco y abierto, le proporcionaban numerosas amistades.

Frecuentaba en el Centro Mercantil una Peña de conocidos industriales y comerciantes de Zaragoza, destacando en ella don Mariano por su decisión, espontaneidad y animación.

Su desgracia ha sido sentidísima.

LA DIRECCION DE LOS TRABAJOS

Los trabajos para el hallazgo del cadáver del señor Casanova y extracción de su coche fueron dirigidos por don Tomás Escárraga, ayudante del ingeniero municipal y dos altos funcionarios afectos al Canal Imperial.

Interesantes manifestaciones del salvador de Julia Ibáñez

EL AUTOMOVIL MARCHABA A VELOCIDAD MODERADA

José Castrillo de Diego, celador municipal de Abastos, número 95, fué el único testigo presencial del desgraciado accidente y el principal salvador de Julia Ibáñez.

Recuerda perfectamente que se hallaba sentado ante su casilla de consumos y después de haber leído los periódicos observó que el coche del infortunado señor Casanova llegaba por la carretera de Valencia, desde la ciudad, a velocidad moderada.

El señor Casanova detuvo su coche ante el bar "El Recreo", a cuyo dueño hizo le sirviera unas cervezas sin descender del auto.

COMO SE PRODUJO EL ACCIDENTE

Hechas las consumiciones, el dueño del bar, Dionisio, y su sobrino Jesús Casanova, penetraron en el interior del establecimiento.

Mientras el señor Casanova ponía en marcha su coche y recorría pocos metros, José Castrillo observó que titubeaba en la dirección que había de tomar, por ser bastante estrechas ambas carreteras en aquel lugar y en el puente difícil la maniobra de retorno.

Por fin se decidió por retroceder.